

NOTEBOOK

20/11-56 - 23/11-58.

1

mark
ets

rk
otek

Landskapsstyret 955/56

den 20/21-10.

Forsøtt:
Saksliste:

9.2

Arbeidsutvalgets framlegg til endring i statuttene for Idrettskretsens pokaler.

1. Austfinnmark Idrettskrets pokaler fastsettes av kretsstyre.

De kan utdeles:

- a) som 1. premie ved stevner av særlig betydning for idretten i Austfinnmark.
- b) som honor til organisasjon eller person for særlig fortjenstfullt arbeide eller idrettslig innsats.

Rapporter over utdeling taes med i Idrettskretsens årsmeldinger.

2. Tildeling av pokal etter pkt. 1 a. foretaes av Arbeidsutvalget, etter pkt. 1 b. av Idrettskretsstyre.

3. Søknad om tildeling av pokal etter pkt. 1 a. sendes Arbeidsutvalget for sommeridrettens vedkommende innen 1. juni, og for vinteridrettens vedkommende innen 1. desember.

4. Forslag om tildeling av pokal etter pkt. 1 b. kan sendes Idrettskretsens styre av alle organisasjonsledd underlagt Austfinnmark Idrettskrets.

5. Pokalen gies etter pkt. 1 a. 2 2 størrelser. Pokalene kan utdeles 1 gang årlig til et sommeridrettens mesterskaper, og 1 gang årlig til et av vinteridrettens mesterskaper, og dessuten til arrangement som i kvalitet og størrelse ligger over mesterskapene. Pokalene kan settes opp som oppmuntring i lagskonkurransen om idrettsmerke blandt idrettskretsens lag. Alle arrangement må foregå innenfor Austfinnmark Idrettskrets grenseområde. For pkt. 1 b. utdeles størrelse 1.

(~~Pokalene kjøpes hos firm. Brødrene Lohm, Bergen.~~

går ut Bøyerke firma i Kirken

Godtatt med fire stemmer.

B.)
Arbeidsutvalgets framlegg til statutter for Idrettskretsens diplom.

Austfinnmark Idrettskrets diplom kan tildeles enkeltpersoner og organisasjoner for fortjenstfullt arbeide for idretten.

Begrunnet forslag om utdeling av diplom kan fremsettes innen 1. august hvert år, - av styrene i sarkretsene, utvalgene og lagene og av idrettskretsens Arbeidsutvalg. Forslag sendes Austfinnmark Idrettskrets styre. Forslag eller søknader behandles av Idrettskretsens styre konfidensielt.

For at et forslag skal kunne betraktes som bifalt, må Idrettskretsens styre (om nødvendig av Arbeidsutvalget) enstemmig ha godtatt det. Idrettskretsens styre fastsetter samtidig på hvilken måte utdelingen skal finne sted. I tilfelle et forslag eller søknad ikke bifalles, blir meddelelsen å sende forslagsstilleren (søkeren) konfidensielt.

Enstemmig godkalt.

11.
Bjarne Løn udgjorde for saka.

pkt.11.

- a. Idrettskretstyret anbefaler skikretsens opplegg til en instruksjonsleir og tar med kostandene på budsjetttet til idrettskretsen. Forutsetningen for at kurset gjennomføres må de bevilgende organer være med på opplegget.
- b. Samme vedtak for a.
- c. I forbindelse med en særkretskonferanse arrangsjert på Kirkenes 5/2 - 1956, drøftet en bl. a. finansieringsmuligheter for en kretsrepresentasjon til større konkurranser på ski og i friidrett. Dette ut fra de kjennsgjerninger at mange småe lag ute i distriktet som på mange områder har dyktige utøvere ikke klarer en slik oppgave. Konferansen kom til det resultat, at i slike høver burde alle kretsens organisasjonsledd legge ryggen til. Det burde derfor være en sak for kretsen å sette ut i livet et lotteri årlig til formålet med idrettskretsens godkjennelse. Saken er behandlet i Idrettskretsens styre den 20. ds. hvor det ble fattet slikt vedtak som forelegges idrettskretstinget.

"Idrettskretstinget bemyndiger (Instruksjons- og opplysningsutvalget) til å sette ut i livet et lotteri til nevnte formål. Forberedelser og opplegget til lotteriet utøves av Instruksjons- og opplysningsutvalget som også forestår kontrollen av loddssalget. Loddene selges av idrettslagenes medlemmer. Når det gjelder disponeringen av lotteriets overskudd skal dette skje av Instruksjons- og opplysningsutvalget. Skikretsen og friidrettskretsen skal til samme formål arrangere hver for seg 2 uttakningsarrangement - 1 på sørsiden og 1 på nordsiden av fjorden. Arrangementenes overskudd og festoverskudd i forbindelse med arrangementene tilfaller i sin helhet samme formål. Uttakning for evt. representasjon prøves etter uttakningsarrangementene er avholdt. Etter uttakningen kan særkretsene søke om bidrag av lotteriets midler for de utvalgte. Forutsetningen for bevilgninger er at de som blir uttatt er kvalifisert. Lotteriets midler disponeres av instruksjons- og opplysningsutvalget supplert med 1 representant fra skikretsen og 1 fra friidrettskretsen.

A. Enslinning red tail

B ——— / ———

C av lotteri
Gjenskrickor - o. arbidnare
från arb. yttel lotteri
Uttall 14-19
Skinner

the salt

folgende Tabelle ergibt:

Old Lager, Sj. Salorsen

Den Hønsen Jansen
 Jansen, Den
 Lagen Den. Jale
 M. H. H. H. H. H.

Idrettskretsens budsjett for 1956/57.

Overført fra sist avlagte regnskap

841,02

Kontogruppe 0.

Lønninger	1.500,-	
Styremøte	500,-	
Idrettskretstinget 56.	1.500,-	
Kontor, lys og brensel	1.400,-	
Rekvisita, annoser etc.	800,-	
Instruksjone- og Oppl. utvalget	850,-	
Porto, telef., telegr.	1.200,-	
Barne- og Ungd. utvalget	500,-	
Arbeidsutvalgets disp.	591,02	8.841,02

Kontogruppe I.

Instruksjonsleir, Skikretsen	3.000,-	
Instruksjonsleir, Friidrettskretsen	3.000,-	
Instruksjonskurs ski, Narvik	700,-	
Svømmeinstruksjon	600,-	
Skøyteinstruksjon	300,-	
Wekendkurs friidrett	200,-	7.800,-

Kontogruppe II.

Representasjon til særkretsting, møte i Samordningsnemnda for idretten i Nord-Norge	1.400,-	
---	---------	--

Kontogruppe IV.

Statsbidrag 1956/57	8.500,-	
Fordelingskontingent 1956/57	3.000,-	
Bidrag fra N.I.F.		
Utvalget for innst.- og oppl. til leir for ski og friidrett	3.850,-	
Borges Skiforbund	1.500,-	
Norges Friidrettsforb.	1.850,-	
Svømmeforbundet	300,-	
Skøyteforbundet	300,-	19.300,-

Til Særkretsenes administrasjon etter søknad og innsendt regnskap.

2.100,-

20.141,02

20.141,02

Budsjettet avsluttes med tall

13

Valg:

För valget begynte liksom sin sang ordet -
ang. forholdet med austfenn mark -
kanha midfennmark.

Forslag om at arbeidsutvalget legges
til Vardsi.

Enstemmig vedtatt.

Valg av formann:

Foreslått (2 forslag) på Genutl. Kinnring
Vardf

Kinnring enstemmig valgt.

Valg av nestformann:

Foreslått var Rüdolf Vang. - Kjell Faska.

Valgt ble Rüdolf Vang med
23 mot 21 stemmer.

Kassieren Valtin Sivertsen

enstemmig valgt.

Valgkomiteen foreslår styremedlemmer
Kjell Faska, Margit Johnsen,
Gud Olsen

1. Kjell Faska valgt.

2. Margit Johnsen - 23 stemmer.

Gud Eiriksen Olsen

19 - - -

Varannum: Valþammitur fæsl:

Bjame Sundquist

Gákon Gapsen

Aflinn Jorgensen

Lang for slo. i hellegg Juggve Ollila
Ejelsen " - Rogn Skolnes.

Valgt alur:

1. sty varannum Bjame Sundquist.
2. — " — Juggve Ollila
3. — " — Rogn Skolnes.

Bedriftsvalg:

Valgt alur:

Edward Good formann

Paul Jensen kass.

Muller sek.

R. Arundsen, J. Surenson, Syrenes Jensen

Varannum R. Worum R. Andersen, T. Mo.

Samtliga fra Kirkens.

Handball

Håndballutvalget: Gjenvalg.

Anna Hansen, Bj. vatn. formann

Johanne Skarvik, Sandnes, kasserer.

Enid Larsen, Kirkenes, styremedlem.

Syvmore Eriksen, Bj. vatn. Ny.

Vararedd: Sonja Gyzjord

Ny

Farin Tønstad, Kirkenes. Ny.

Skøyteutvalg:

1. Arne Berg, Vadsø, form.

2. Reidar Methi, ---, medl.

3. Harald Hoftaniska, ---

4. Rolf Berg, ---

~~Marius~~

5. ~~Odd Ivar Hoftaniska, ---~~

Henri Haustad

Aust-F. skøyteutv.

Ragnv. Daul

Barn- og ungdoms utvalget. Nikham

Olaf Steinhaug, formann gj. val.

Formannen utnevner selv sine
medlemmer som godkjennes av
av buds utvalget.

"

Utvalget for helsearbeide - Vardø

Pog Reinholdtsen formann gj.

Valter Sivertsen, kasserer gj.

Kaldio Olsen. ny

4

Idrettsmerkeutvalg - Vardø - gjenvalg.

N. D. Povarov, formann.

Lillian Danschen,

Odd Degersheim

Tus hui kjøens utvalg.
 Valgt blev. Forslag fra Odd Skogen.
 Form Dypedal. K. nes.
 Styremedl: Anna Hansen Gj. valgt.
 Wenche Rognmo Sandnes.
 Sigurd Seljevold.
 Axel Skjerve. (Skjerve)
 Lief Wenbygeri (Skjerve)

Særkretser og utvalg.

Tore Andersen, Kirkenes, revisor for friidrettskretsen, ski-
 kretsen, håndballutvalget og ut-
 valget for instruksjon og opplys-
 ning.
 Varant: Harald Hansen
 Hans Hoftaniska, Vadsø, revisor for Austfinnmark Fotballkrets
 og skisportutvalget.
 Odd Dahle, Mehamn, revisor for Midtfinnmark Fotballkrets
 brytekretsen og utvalget for barn- og
 ungdom.
 Varant: Kari Hansen
 Sverre Sivertsen, Vadsø revisor for boksekretsen og utvalget
 for helsekontroll.
 Odd Fjell
 Olvind Paulsen, Vadsø revisor for gymnastikk- og turnkret-
 sen og utvalget for bedriftsidrett.
 Bjørn Mathiesen

5
 AUSTFINNMARK ILLTTSKRETS

Idrettskretsens medlemmer til fylkes idretts-
 nemnd:

Helge Johnsen Gj. valg.

Varant: Ingi. assistent Lund.

Repræsentanter til Hærsmittel
Valgt blev:

Edvard Halvorsen 23 år gammel med
Varermand: Ragnvald Mathiesen 18.

Edvard Sigevold.
Gudolf Mang.
Gunnar Christen

Kretsingenget næste år vedtalt.
Lun lagt til Kirkens.

~~Varermand~~

Lun gæster faldet Blodsten og
Liljekræmme.

Form. Edvardson faldet.

Bekker (83 år) var sidste taler.

Lun Engelsen.
Sekt.

Idrættskretsens revisorer:

Arbeidsudvalget: Pjarné Mathiesen.

Varermand: R. Degertsen

Friidrættskretsens:

Yhi kretsens;

Håndballudvalget:

Udvalget for Instruktøring og Opdragning;

Udvalget for Bedriftsdrætt?

Tor Andersen, Hoved
Varermand:

Harald Høegsnes.

H. m. s.

Nustfinnmark Fotballkrets: } Hans R. Hoffaniska, Vadsø
Stegryteutvalget: } varmann: Rone Bokinen -"-

Midtfinnmark Fotballkrets: } Odd Salte, Melhamn
Nustfinnmark Røyskrets: } varmann: Knut Lapsen.
Utvalget for Barn- og ungdomsidrett: }

Nustfinnmark Bokskrets: } Lure Sivertsen, Vadsø
Utvalget for Idrettsskole: } varmann: Odd Fiva

Nustfinnmark Gymnastikk og Turnkrets: } Bjarne Martinussen
Utvalget for Idrettsmarka: } Vadsø

Idrettskretsens medlem til Fylkesidrettsnemnda.

Helge Johnsen, Vadsø - gjvalg.

varmann: Ingeniørassistent Lund, Vadsø.

Representant til Norges Idrettsforbunds landsmøte 1957

Ejalmar Salvorssen, Vadsø.

varmann: Einar Seljevoll, Kirkenes.

Rudolf Wang, Vadsø

Gunnar Niska, Vadsø.

Idrettskretstinget 1957 ble besluttet
henlagt til Kirkenes.

Derigjengens rekket en takk til tingets

representanter og gjester for at de hadde vært så
høflige og holdt ut de siste varme timene.
Han overlot deretter ordet til Hjalmar Salvoen
som rettet den samme takken til alle som hadde
medvirket til tingets gjennomførelse og sa at den
endelige avslutning av tinget måtte utstå til
i forbindelse med festen om kvelden. Dette av
hensyn til tiden og middagen som Vadsø kommune
hadde innbudt tingets deltakere til. Ordet ble
deretter dog overlatt veteranen og æresmedlem av
Vadsø Skiklubb, Nils Petten (83 år) som hadde holdt
ut fra tingets begynnelse og til siste slutt. Dette
da han ikke fikk anledning til å delta i middagen
og hadde gitt løfte om å takke for seg og de øvrige av
tingets gjester. Han sa bl. a. at det hadde vært
en glede for ham å få overvære dette idrettstinget.
Han tok en sammenligning med idrettsarbeide
fra hans tidligste dager og det omfattende arbeids-
felt: idrettsorganisasjonene strakte seg over i våre dager
så hadde han på dette tinget fått en følelse med
det ansvar som idrettslederne har overfor den oppvoksende
ungdom. Han kunne bare understreke nødvendigheten
fra myndighetenes side å være oppmerksom på dette.
Han rettet tilslutt en varm takk fra seg og de øvrige
gjester for at de hadde fått anledning til å overvære
tinget, og ønsket idretten og dens ledere all lykke
og hell i det fremtidige arbeide.

Tingets forhandlingene i "Vaibrudd" lokaler ble
deretter bevist kl. 20¹⁵. I samlet følge gikk nå
idrettskretstingets gjester og representanter til
Vadsø bys Rådhus. Der tok kommunens ledelse
mot tingets deltakere, og ordfører Arviders Stene
inviterte representantene til en enkel men festlig
middag i Rådhusets vakre bystyresal og inntak
velkommen. Under måltidet var en deilig tomatsuppe
sai ordføren videre, "at det var en glede
for ham, at han på Vadsø kommunes vegne kunne
ha samlet så mange av fylkets idrettsledere og
idrettsrenner på et brett sammen med
kommunens styrelse i egne lokaler. I et kort
sammendrag han nevnte han de mange ulike
oppgaver som Vadsø by i likhet med mange
andre steder i fylket, hadde hatt å baste med
siden frigjøringen av landet. Han og kommune-
styret var oppmerksom på den betydning
idretten hadde i kommunens kulturelle liv, og
kommunens ledelse hadde derfor i de siste år og
ville også i fremtiden støtte idrettsarbeidet så
langt dette var mulig under hensyntaken til
kommunens økonomiske evner og andre livsviktige
oppgaver for befolkningen. Han regnet ikke med
mange taler, da han gikk ut fra at tingets
representanter hadde komponert nok under det
harde program tinget hadde gjennomgått,
men han håpet at møtet smalt de store
bedre.

Under desserten ble idrettskretsingets leder hemnes Lars Hoffanicku gitt ordet. Han hadde fått i oppdrag på vegne av idrettslagene i Vadsø å overbringe en tale til Hjalmar Halvorsen for det arbeide han hadde nedlagt for idretten i Austfinnmark. På en varm og markant måte nevnte han de mange ulike oppgaver Halvorsen hadde vært foregangsman for, og den sjeldne måten han hadde ledet Idrettskretsen på til fordel for den samlede idrettsbevegelse i Austfinnmark. Som tale for den interesse og de ekte tjenester Halvorsen hadde nedlagt i idretten i Austfinnmark, hadde han den glede på idrettslagenes vegne i Vadsø å overlevere ham en minnesutgave. Overleveringen foregikk under stor hyldelse.

Hjalmar Halvorsen fikk så ordet. Han reiset først en tale til kommunestyret og ordføreren for den oppmerksomhet som med denne middagen var vist idrettskretsingets representanter og gjester, og for koselig vertskap. Han tillot seg å benytte anledningen til å si noen ord om kontorsjef Rolf Hofmo, som i disse dager hadde vært idrettskretsingets dresgjest. Løstlig hyggelig var det å kunne få gi uttrykk for sine og organisasjonsledernes følelser i Vadsø Rådhus - et lokale av lignende samfundsmessige interesser som Rolf Hofmo på sitt hjemsted hadde tilbragt så mye av sin tid. Han summerte i varme og velmenne ord det ^{store} arbeide og den betyd-

ningsfulle rolle Hofmo hadde spilt i landets idretts-
liv alt fra sine ungdomsdager og fram til den grunn-
festede idrettsbevegelse vi idag har. Han sa videre,
at den som hadde fulgt med i dagspressen de siste
årene, har sikkert trukket sine slutninger om at
Hofmo er en stridens mann i norsk idrett. Han
er uavgjort blitt det i den stilling han har som sjef
for Statens Ungdoms- og Idrettskontor. Uungvædig på bak-
grunn av de mange krav som melder seg i en slik
utsatt stilling. Som pioner og forkjemper for det
samfunnsmessige innhold vår tids idrettsbevegelse
har, og med det livssyn Hofmo representerer, er han
og vil han alltid innen den store masse hos den
organiserte idrett bli betraktet som en av de største
idrettsledere landet har fostret. De som er samlet her
til idrettskretsing idag - ville på sine organisa-
sjonsledds vegne, her benytte anledningen til å
takke Hofmo for det store og banebrytende arbeide
han har nedlagt for landets idrettsliv.

I takkenemlighet for dette hadde han på
representantenes, idrettskretsens, utvalgene, saksforerens
og lagenes vegne fått i oppdrag å overlevere
Hofmo en felles minnegave, samtidig som han
talte Hofmo for at han hadde kunnet avse tid
til å delta i årets idrettskretsing. Overleveringen
foregikk under kraftig og langvarig lyfdest til
Hofmo.

Rolf Hofmo fikk dertil ordet og han sa
bl.a., at det var en stor glede for ham å kunne

vere sammen med idrettsbevegelsen i Austfinnmark. På en morgen og den måke fortalte han om erindringer fra R. T. F.s tid i den organisasjonen han ble kjent med. Gjølmar Halvorsen og Alf Andreassen. Han hadde alltid vært stor for på disse guttene, og det idrettskretstinget han hadde hatt anledning til å følge i disse 2 dager, vitner om at det er plan og orden i arbeidet i Austfinnmark Idrettskrets. Gjølmar Halvorsen hadde utvilsomt stor del av æren for det. Han fortalte så en del minner fra Interimstyreperioden og forberedelsene i samarbeidsutvalgsarbeidet av R. T. F. og Norges Landsforbund for Idrett til Norges Idrettsforbund. Han framhevet spesielt generalmajor Olav Helseths positive stilling i samlingsprosessen. Han sluttet med å si, at hans inntrykk av det arbeidsprogram som var gjennomgått på tinget, var godt forankret i positivt innstilte breffer, og at Austfinnmark Idrettskrets hadde en solid plattform å bygge ^{videre} på. Han takket Vadsø kommune for at han hadde fått delta i middagen og Austfinnmark Idrettskrets for innbydelsen til tinget, og ønsket Finnmarks idrettsliv alt hell i framtiden. Han ville alltid minnes disse dagene i Vadsø, og takket for den oppmerksomhet som var vist ham, og for gaven. Talem ble mottatt med stor begeistring.

Gjølmar Halvorsen fikk så igjen ordet. På idrettskretstingets vegne takket han etter en gang Vadsø kommune for middagen og så at den oppmerksomhet som var vist tinget tok han som tegn på at det var en sterk samtidighet og

forståelse for det arbeide idretten utførte i fylket. Han takket så doftauiske for de gode og varmende ord som var ham tildelt. Videre takket han idrettslagene i Vadsø for gaven og den oppmerksomhet de hadde vært sammen om.

Da det ikke var blitt tid til å referere protokollen på idrettstinget, ba han om representantenes fullmakt til at arbeidsutvalget fikk gjennomgå protokollen og undertegne den. Denne fullmakt ble enstemmig innvilget.

Han rettet så tilslutt en takk til alle som hadde vært med i utviklingen av idrettsrådets ting, til representanter og gjester, og en særskilt takk til Hans doftauiske, som hadde vært primus motor i forberedelsen, - og ga dermed ordet til den nyvalgte nestformann Rudolf Wang. - Stort bifall.

Rudolf Wang sa at det var litt at ikke den nyvalgte formann Jonulf Lønning kunne være tilstede og overta, men det var særlige grunner for det. Han takket for den tillit som var utvist ved å velge ham som nestformann. Han var klar over at de oppgavene han var valgt til å være med på å ivareta var krevende, men han tillot seg å si på vegne også av de øvrige medlemmer i det nye arbeidsutvalget, at også de skulle prøve å gjøre sitt beste for at idrettslivets interesser skulle gå så bra som det overhodet er mulig. Som medlem av det avgåtte arbeidsutvalg benyttet han anledningen til å takke daloren for det gode samarbeide som hadde

satt mellom ham og de øvrige medlemmer, og i særdeleshet for det saklige midtpunktet han har satt i å lede Idrettskretsens vidt forskjellige oppgaver, og tilføje, at Dalvorsen blandt mange ville bli et stort navn innen idrettslivet i Trøstfjennmark.

Middagen ble høvet kl. 22⁴⁵ og i samlet følge gikk tingets representanter til ungdomslaget "Vindrudd" lokaler, hvor dansen var i full sving.

Den dansepause grep Dalvorsen ordet og sa at han beklaget å måtte gripe forstyrrende inn i dansen, men etter 2 stue idrettsdager i Vadsø sto det ennå igjen 1 post i programmet. Han skulle imidlertid være rask og høyet at det som ville komme til å skje, måtte være i alles interesse. Han sa videre: "Det første som skal skje er framvisning av en film som heter "Du kan - hvis du vil". Det er en film som er laget i propaganda øjemed av N. I. T.'s Utvalg for Idrettsmerke, Oslo. Filmen var helt ny, og Vadsøveringene kunne glede seg over at de var de første i Nord-Norge til å se denne filmen.

Han sa så noen ord om idrettsmerkeutvalgenes virksomhet og deres oppgave i å medvirke til at alle mennesker - ung og gammel - burde prøve på å holde kroppen sin i alminnelig god rekkeviddeform. Veien og midlet til dette var de vilige idrettsmerkeprøver. Så begynte filmen.

Den ble avsluttet med stor begeistring og applaus. Deretter sa Dalvorsen: "Så er det er det

og så får vi bare håpe at det blir mange idrettsmerketakere av begge kjønn å finne i Vadsø i 1957.

Som en avslutning på filmen har vi den glede å ha sammen med oss her i kvell en av idrettsmerkestatuettvinnerne ifjor. Han har, under langt mere primitive forhold enn det som var sett i filmen, holdt mosjonsteningen redlike.

Under stor begeistring kunne telegrafbestyrer Einar Johnsen, Vadsø, hente sin statuett, som ble overlevert av Idrettsmerkeutvalgets formann Rosaroff.

Tilbake sto så utdeling av Idrettskretsens Orespiser.

1. Idrettskretsens pokal for administrativ og ad organisasjonsmessig innsats.

Idrettskretsens styre hadde besluttet at den skulle tildeles veteranen Olaf Steinhaug, Melhamn.

Formannen ga en kort omtale av det arbeide Steinhaug hadde nedlagt for idretten på sitt hjemsted, - men det kunne ikke settes høyt nok det fremrakende arbeid han hadde utført for Barne- og Ungdomsidretten i idrettskretsen etter krigen. Under stor begeistring kunne Steinhaug hente sin Orespis.

2. Idrettskretsens bragdpokal for 1957. hadde idrettskretsens styre besluttet å tildele Ragnvald Dahl, Vadsø Turnforening. Om ham sa formannen, at Dahl var en suveren bragdvinner. Under dårlige treningsforhold hadde det lyktes for ham under kortkurssene å sette flere nye nord-norske rekorder. Med heder hadde han plassert seg i

3000 mtr. hinder. i sicts Norges-mesterskap som hadde ført til hans opptakelse på det norske landslaget i friidrett mot Got-Tyskland og mot Romania. Den takket Dahl for den glans han hadde båret over Austfinnmarks idrett. Under stor jubel og begeistring var Dahl framme og hentet sin bragd pokal.

3. Idrettskretsens diplomer.

I denne forbindelse sa Halvorsen at det lenge hadde vært et ønske innen Idrettskretsens styre å finne fram til en eller annen måte å vise sin takknemlighet på overfor trofaste slitere innen idrettsarbeidet i kretsen. Det hadde lyktes å finne fram til en løsning til dette idrettskrets ting. Løsningen var de nysinnskiftede diplomer. Disse representerer i og for seg ikke noen verdi i kroner og øre, men som han sa: „ de gir uttrykk for så meget og i varm oppriktighet,“ og at han håpet at diplomene ble godt mottatt av de som var kommet for å hente dem. Utgangspunktet for tilbedeling av diplomene hadde Idrettskretsens styre tatt i fra 1940 den gang Interimsstyret for idretten i Finnmark ble oppnevnt i samlingsforhandlingene mellom Finnmark Distriktslag og Finnmark Arbeideridrettskrets, og etter sammenslutningen til Austfinnmark Idrettskrets.

Styret^{hoved} besluttet å tildele følgende diplomater:

Interimsstyret:	Xaldis Olsen, Vardø	tilstede
	Ivar B. Hansen, Kirkenes	— —
	Erik Holt, Vardø	— —
	Ole Gjæverud, Lauvoss	

og uegennyttige innsats har ført til at vi i dag har bredde og tyngde i idrettslivet og en godklang hos våre offentlige myndigheter." En forsinket takk, men han visste at han hadde hele den organiserte idrettsbevegelsen bak seg når han rettet denne takken til dem^{her} i kvell. Dette ble bekräftet av stor jubel og begeistring av alle som var i salen.

Det var så overlevering av Norges Idrettsforbunds diplom og Idrettskretsens diplom pokal til Gamvik Idrettslag i anledning lagets 50-års jubileum. Overleveringen foregikk under kraftig akklamasjon fra salen til representanten Bjarne Persen, Gamvik idrettslag. Formannen takket ham for det betydningsfulle arbeide laget har nedlagt gjennom årene.

Vadsø Tømforening ble overlest Norges Idrettsforbunds krigstallpokal for sitt 60-års jubileum. Pokalen ble mottatt av foreningens formann Jan Danielsen under stor jubel. Formannen rettet også en takk til Danielsen for den betydningsfulle rolle hans forening hadde spilt i idrettskretsens idrettsliv. Da han ønsket at flere av foreningens medlemmer var tilstede på festen. Så han videre, at han håpet at den høydest Norges Idrettsforbund hadde vist foreningen, måtte spre medlemmene til ytterligere innsats for idrettslivet lokalt og sentralt.

Spøst: Vi har den glæde, at formannen, vi har til-
stede som gæst på festen i holl-
nederlandskene Sars Skands for det nord-
finiske forbundsrets, Stenri, skædsenno Skatts-
forbund (TUL) Finland. Den har deltaget
i Skattsretsrets forhandlinger, og i holl-
nøden har vi forhandlet med ham om et fram-
tidig idettsamarbejde med hans forbundsrets.
Forhandlingene har vist meget positivt og
altids i vinder team vi vende os opmuntlig
repræsentation i idettsforbindelse - mellem
finiske og norske møde. Den takket Sars
Skands for at han havde latt denne længe
kunne til idettsforholdet og sent på midt,
og har ham hiler sine skædsforbindelse i ritt
idettsorgan og de finiske idettsmænd fra
idettsforbundet i "vædet". Den var glæde for at
denne gamle forbindelse igjen var oplyst -
rettet, og at det nye samarbejde måtte bli
til gavn for begge lands idettsforbindelse.
Til minne om sin deltagelse på Skatts-
forbundet, de Sars Skands og Skattsforbindelse oplyst
nordens idettsforbindelse diplom. Sars Skands
var blitt populær og høytet stor jubel under
mottakelsen av diplomene.

Utdeling: Til den giv, at formannen, og det er på hille
av mottatte tinget. Jeg mytter hilst til i
rette en takk til alle mine meddelende

i Arbeidsutvalget, Larkretsene, Utvalgene og lagene.
Jeg retter den samme takken til alle som har
innsatsvirket til gjennomførelsen av dette tinget,
som kan stå som det største, mest innholdsrike
og positive siden skiftelsen av kretsen.

En særskilt takk til dere alle som har deltatt
i åpningsprogrammet og til alle medlemmer
som har deltatt i forberedelsene og opplegget
til tinget og til flesten. Takk særlig de gjenv-
valgte og nye idrettsledere all hell i det frem-
tidige idrettsarbeidet i kretsen.

Dermed erklærer han det 10-ende ordinære
idrettskretssting i Austfinnmark for avsluttet.

Idrettskretstinget ble avholdt i U. L. "Vårbrudd's lokaler og ble åpnet lørdag den 20/10 - 56. kl. 16,30 ved kretstingets leder kemner Hans Hoftaniska, Vadsø som introduserte programmet.

1. Idrettsparaden: Paraden ble vakkert framført og representerte samtlige idrettsgrener i vår krets. Paraden høstet stormende bifall av de tilstedeværende.
2. Velkomsttale av Vadsø bys ordfører Anders Aune. Taleren poengterte spesielt det gode samarbeide mellom de kommunale og idrettslige organer og ledd. Bifall.
3. Prolog: v/ forfatteren Einar Hansen, Vadsø. Kraftig bifall.
4. Underholdningsmusikk: v/ A. Steinhaug's trio. Applaus.
5. Sang: v/ Einar Johnsen, Vadsø som vakkert og stemningsfullt framført "Det lysner i morgen. Kraftig bifall.
6. Imitasjonsprogram: v/ Jan danielsen, Vadsø. Humørfullt og godt framført. Kraftig bifall.
7. Stenhaug's trio. Applaus.
8. Tale ved form. i Idrettskretsen Hj. Halvorsen. Taleren resumerer idrettsbevegelsen fra barndom i Austfinnmark fram til den store og handlekraftige organisasjon den var idag. Taleren framhevet 2 personer som hadde hatt en stor betydning av idrettsbevegelsen etter krigsåra, generalmajor Olaf Helseth og kontorsjef Rolf Hofmo. Oppbygninga gjaldt det hele land forøvrig. Videre nevnte han arbeidet som var gjort for å få istand idretts-samarbeidet med Nord/Finnland og Sovjet Russland, og han var glad over at Finland var representert ved årets idrettskretsting, nemlig verksamhetsledaren Paavo Skants fra T.U.L. Finnlands Arbeidernes kretsforbund, Kemi. På slutten av talen ønsket Halvorsen alle de frammøte gjester, innbudte representanter og tilskuere velkommen. Siste del av talen ble oversatt til finsk av tolken Georg Hildonen.
9. Hilsningstaler:
 1. Kontorsjef Nesheim ved Finnmark Fylke som representerte fylkesmannen. Taleren overbragte en hilsen fra fylkesmannen, som dessverre var forhindret å møte. Videre takket han for det gode samarbeide mellom fylket og idrettsbevegelsen.
 2. Kontorsjef Rolf Hofmo, Statens Ungdoms- og Idrettskenter takket for innbydelsen og at Idrettskretsen hadde utsatt sitt kretsting slik at han hadde fått anledning til å delta. Hofmo kom i sin tale inn på sammenslutningen av de to idrettsforbund, og den store betydningen dette var blitt for idrettsbevegelsen. Taleren la særlig vekt på hvor glad han var over resultatet

av gjenreisningen av idrettsbevegelsen i Aust-Finnmark etter frigjøringa og kretsens innsats for nettop å bygge den opp til det nivå den hadde nådd. Taleren ønsket idrettsbevegelsen i Austfinnmark fortsatt framgang og hell i sitt videre arbeide.

3. Paavo Skants, Finnlands Arbeidernes Idrettsforbund, - med tolk Georg Hildonen. Taleren overbragte en hilsen fra sitt forbund og gav uttrykk for den store glede det hadde vakt at de var innbudt til dette idrettskretsting. Han kom inn på idrettssamarbeidet mellom de to land før krigen, og håpet at dette samarbeide atter måtte bli en realitet. Det ble arbeidet meget med dette i hans land. Hans hilsen fra Finland gjalt også samtlige idrettsutøvere og særlig fra det finske Fotballforbunds-krets.

Etter talen ble den finske nasjonalsang sunget m/musikk av Stenhaug's trio.

Hjalmar Halvorsen fikk så ordet. Før han ville erklære forhandlingene for åpnet rettet han en varm takk til samtlige som hadde vært med å tilrettelegge alt for idrettskretstinget, videre takket han samtlige talere for de vakre ord de hadde sagt.

Etter at Halvorsen derpå hadde erklært tinget for åpnet ble den norske nasjonalsang spilt og sunget.

Hans Hoftaniska foretok derpå navneopprep av representantene. Fullmaktskomiteen v/Harald Tunstad meddelte at fullmaktene var igjennomgått og funnet i orden. Fra Idrettslaget "Nordkyn", Kjøllefjord var uanmeldt møtt opp Gunnar Berg. Hans fullmakt fra laget til å møte som representant ble refferert og godkjent av tinget hvorefter Berg inntok sin plass ved forhandlingsbordet. Ialt var frammøtt 56 stemmeberettigede representanter.

Sakslisten: postene 3 og 4.

Pkt. 1. Konstituering. v/ idrettskretsens form. H. Halvorsen.

Vedtak: Arbeidsutvalgets framlegg ble vedtatt med følgende endringer:

Fullmaktskomiteen, Bjørn Lien i stedenfor Asbjørn Andreassen.

Dirigenter, Elnar Seljevold i stedenfor Odd Hagen.

Valgkomiteen, Wilhelm Hansen, Per Irgens og Bjørn Lien i stedenfor Ragnar Isaksen, Olaf Strand og Knut Jensen.

Redaksjonskomite, Per Inge Ballo og Erik Ødegård

i stedenfor Elnar Seljevold og Fritz Ebeltoft.

Som dirigent overtok så Elnar Seljevold og som sekretær Gunnar Niska etter Rosanoff som hadde ført åpningen.

Dirigenten framsatte deretter forslag om at de øvrige poster på sakslisten samt forslaget til forretningsorden godkjennes. Dette forslag ble enstemmig vedtatt.

Sakslisten post 5. Beretninger og regnskaper.

Dirigenten gjorde rede for behandlingsmåten og sa at han ville behandle hvert organisasjonsledds beretning og regnskap særskilt og oppta disse til votering i den rekkefølge som disse forelå. In-

gen hadde noe å bemerke til behandlingsmåten.

1. Arbeidsutvalgets beretning. Ingen forlangte ordet.
Arbeidsutvalgets regnskap. Representantene Rudolf Wara og Dagfinn Hansen etterlyste inventarfortegnelsen til kretsens kom-
tor. Formannen Halvorsen besvarte spørsmålene og beklaget at
dette var blitt oversett i all den travelhet som hadde vært i
forbindelse med opplegget til tinget. Han opplyste at det ikke
var foretatt noen nyanskaffelser siden forrige ting.
Revisjonens innberetning. Ingen forlangte ordet til den.

Votering:

Arbeidsutvalgets beretning og regnskap ble enstemmig godkjent.

2. Utvalget for helsekontroll, beretning. Ingen forlangte ordet.
" " " " " "

Votering:

Utvalgets beretning og regnskap ble enstemmig godkjent.

3. Utvalget for idrettsmerke, beretning. Til punktet hadde Fri-
idrettskretsens formann Harald Tunstad ordet. I følgende ord
gav han idrettsmerkeutvalgets formann D.N. Rosanoff honor for
det arbeide utvalget hadde nedlagt i 10 års statistikken av
idrettsmerketakere.

Votering:

Idrettsmerkeutvalgets beretning ble deretter enstemmig godkj.

4. Utvalget for bedriftsidrett, beretning. Ingen forlangte ordet.

Votering:

Bedriftsidrettsutvalgets beretning enstemmig godkjent.

Her bad idrettskretsens formann om fullmakt til å få sende
et telegram til generalmajor Olaf Helseth. Han reffererte følgen-
de telegram.

" Generalmajor Olaf Helseth, Oslo, Austfinnmark Idrettskrets
samlet til sitt 10. ende ordinære idrettskretsting i nærvar
av Rolf Hofmo, representanter fra fylke, Vadsø kommune og
Finnlands Arbeidernes Idrettsforbund vil minnes samlingsfor-
handlingene mellom A. I. F. og Norges Landsforbund for Idrett
den betydningsfulle rolle De hadde i dette arbeide og fung-
sjonstiden i Norges Idrettsforbund's første år. Vi hilser og
takker, Idrettskretstinget".

Formannens forslag fikk tingets enstemmige beslutning med kraf-
tig akklamasjon.

Beretninger og regnskap fortsatt.

5. Utvalgets for instruksjon- og opplysning, beretning og regn-
skap. Ingen forlangte ordet.

Votering:

Beretning og regnskapet ble enstemmig godkjent.

6. Utvalget for Håndball, beretning og regnskap. Ingen forlangte
ordet.

Votering: Beretning og regnskapet enstemmig godkjent.

7. Austfinnmark Gymnastikk- og Turnkrets, beretning og regnskap.
Kretsens formann Roald Hågensen opplyste at regnskapet ikke

var revidert.

Dirigenten foreslo at regnskapet godkjennes under forutsetning at det blir revidert og funnet i orden av revisjonen. Ingen forlangte ordet til dirigentens forslag.

Votering:

Gymnastikk- og Turnkretsens beretning og regnskap godtaes med den bemerkning framsatt av dirigenten. Det nye Arbeidsutvalget har å påse at vedtaket blir fulgt.

8. Utvalget for skøyter, beretning og regnskap. Da det ikke forelå påtegning fra revisjonen til regnskapet foreslo dirigenten regnskapet utsatt til behandling på søndagens møte. Dette forslag ble enstemmig tiltrått.

Votering av beretningen. Utvalgets beretning godtaes enstemmig.

9. Austfinnmark Friidrettskrets, beretning og regnskap. Ingen forlangte ordet.

Votering:

Friidrettskretsens beretning og regnskap godkjentes enstemmig.

10. Austfinnmark Skikrets, beretning og regnskap. Til regnskapet hadde Tunstad ordet som henstilte til alle særkretser å gå over til Idrettsforbundets kontoplan. Dirigenten foreslo også dette regnskap behandlet i søndagens møte. Forslaget ble enstemmig tiltrått.

Votering over beretningen. Beretningen godkjentes enstemmig.

11. Austfinnmark Fotballkrets, beretning og regnskap. Einar Holsbø påpekte at idrettslaget "Norild" var falt ut av kretsens klubbfortegnelse. Dette ble straks korrigert både av tingets representanter og sekretæren i kretsens lagsfortegnelse, og under kl.A. Det framkom ellers ingen andre bemerkninger til beretningen.

Votering:

Fotballkretsens beretning og regnskap ble enstemmig godkjent med den overnevnte bemerkning.

12. Midt/Finnmark Fotballkrets, beretning og regnskap. Ingen forlangte ordet.

Votering: Beretningen og regnskapet godkjennes enstemmig.

Dermed var det av Arbeidsutvalget framlagte dokumenter i post 5 på sakelisten igjennomgått. Bjarne Sundkvist, Vardø etterlyste beretninger og regnskap for Boksekretsen og Brytekretsen. Sundkvist's spørsmål ble besvart av formannen Halvorsen som opplyste at Arbeidsutvalget ikke hadde mottatt beretninger og regnskap fra disse særkretser trass purringer. Det måtte bli tingets sak å avgjøre hva en videre skulle gjøre i spørsmålet.

Dirigenten satte fram forslag om at beretninger og regnskap for disse særkretser blir å behandle på neste idrettskretsting.

Etter en del debatt ble forslaget forandret til at bryte og boksekretsen tildeles en reprimande og at beretninger og regnskap blir å behandle på neste ting. Dirigenten satte så fram dette forslag.

"Idrettskretstinget bemerker at beretninger for Boksekretsen og Brytekretsen mangler og ber om at den sammens

med regnskapet blir innsendt snarest til Arbeidsutvalget til foreløbig godkjenning og fremlegging på neste idrettskretsting".

Votering: Dette forslaget ble enstemmig vedtatt.

Olaf Steinhaug, Mehamn fremmet følgende forslag som tillegg for Brytekretsen.

"Idrettskretstinget henstiller til Arbeidsutvalget å følge saken angående brytekretsen evt. medvirke til rekonstruering av kretsen".

Votering: Forslaget ble enstemmig tiltrått.

Da tiden i dagens forhandlinger allerede var langt framskreden, og at Idrettskretsens styre skulle ha møte senere på kvelden, og det videre skulle føres forhandlinger med Finnland's utsending Paavo Skants, Kemi om framtidig idrettssamarbeid - foreslo Hjalmar Halvorsen dagens forhandlinger hevet og at en påbegynte forhandlingene søndag kl. 10 fmd. Ved votering ble Halvorsen forslag vedtatt.

Møtet og forhandlingene hevet kl. 20,30

Enen dags forhandlinger søndag den 21/10 - 56.

Tinget ble åpnet av formannen kl. 10. Idrettstingets leder Heftaniska foretok navneopprop hvorefter formannen erklarte forhandlingene for satt med Olaf Steinhaug som dirigent og Arne Eilertsen som sekretær.

Fortsettelse av sak 5. Skøyteurvalgets regnskap.

Til saken hadde idrettskretsens revisor Hans Hoftaniska ordet. Han opplyste at han hadde revidert regnskapet og funnet det i orden.

Dirigenten foreslo deretter regnskapet godkjent som ble vedtatt enstemmig.

Skikretsens regnskap. Behandlingen av regnskapet ble ytterlige utsatt på grunn av en regnefeil som ikke var opklart.

Fra Kirnenes Idrettsforening møtte nå Ivar B. Hansen. Formannen opplyste at fullmakt for ham var innlevert og var i orden. Formannen foreslo at Hansen trass sin forsinkelse måtte få innta plass blandt representantene. Dette ble enstemmig vedtatt og Hansen tok deretter plass ved forhandlingsbordet.

Sak 5. fortsatt.

Utvalget for barne- og ungdomsidrett, beretning og regnskap. Ingen forlangte ordet.

Votering:

Barne- og ungdomsutvalgets beretning og regnskap vedtokes enstemmig.

Skikretsens regnskap:

Regnskapet var igjennomgått av en kontrollkomite. Feilen skyldes en stensileringsfeil. Dirigenten foreslo beløpet under administrasjon rettet til kr. 1.413,73 og kassabeholdningen til kr. 1.108,69 som da stemte med den nedførte ballanse. Dirigenten foreslo deretter regnskapet godkjent som ble enstemmig vedtatt.

Sak 6. Fylkesinstruktørens arbeidsområde. Innledning v/ fylkesnemndas formann Trond Dancke.

Han gav en utredning om betydningen av idrett for barn, ungdom og voksne. Likest nevnte han at saken om fylkesinstruktør var brakt i ham. Han gav videre en oversikt for fylkesinstruktørens virkeområde.

Innledningen ble av representantene mottatt med stor begeistring.

Dirigenten gav deretter ordet fritt. Ingen forlagte imidlertid bortsett fra formannen som rettet en takk til fylkesnemndas formann for at han hadde stilt seg til disposisjon og utradet denne saken for tingets representanter. Formannen henstilte videre til Dancke at hans innledningsforedrag ble stanset slik at det kunne bli sendt til idrettskretsens organisasjonsledd og skolene. Det nye Arbeidsutvalget burde ta opp dette spørsmålet med Dancke.

Sak 7. Instruksjonsarbeide. Innledning v/ utvalgets formann lærer Odd Hagen.

Han påpekte sarkretsenes arbeidsområde og hvordan disse skulle samarbeide med Instruksjonsutvalget. Han gav en oppsummering over de instruksjonstiltak som var gjennomført de siste årene med kortere og lengere kurser. De fleste tiltak var igjennomført med hell og med bra tilslutning. Dog pekte han på at lagene kunne ha vist noe større interesse for det arbeide instruksjonsutvalget arbeider med. Han gav også en utredning om de enkelte lags arbeide på dette område.

Hagens innledning ble mottatt med stort bifall, - hvorefter dirigenten takket Hagen for innledningen.

I ordskifte deltok H. Tunstad som sluttet seg til innlederens utredning og opplegg. Følgende andre hadde ordet. Dagfinn Hansen, Einar Seljevold, Gunnar Berg, Hjalmar Halvorsen, Rolf Hofmo, Kjell Gaska, Einar Seljevold, Fritz Ebeltoft, Odd Hagen.

Sak 8. Utbygning av idrettsanleggene og idretten som samfunnsak. Innledning v/ kantsjef Rolf Hofmo.

Hofmo tok sitt utgangspunkt i de dårlige økonomiske forhold idretten i Norge før krigen hadde arbeidet under. Han nevnte grunnlaget for a/s "Norsk Tipping"s stiftelse og den betydning tippemidlene hadde fått for idrettslivet over det hele land. Han var inne på tippemidlenes fordeling og den linje som ble fulgt de som stod svakest i samfunnet. Hofmo's utredning i saken ble av tinget fulgt med stor oppmerksomhet og belønnet med et kraftig bifall.

Dirigenten takket deretter Hofmo for hans innledningsforedrag.

Hjalmar Halvorsen fikk så ordet som spurte representantene om en skulle ta middagspause eller fortsette forhandlingene med ordskifte i saken.

Det ble vedtatt å fortsette forhandlingene.

Følgende hadde ordet i saken. Fylkeslege Jonassen, Olaf Steinhaug, Hjalmar Halvorsen, Harald Tunstad, og Hofmo.

Tinget avsluttet debatten med en henstilling til redaksjonskomiteen å fremme en uttalelse i saken.

Det ble så besluttet å ta middagspause fra kl. 14 til 15.

Ettermiddagsmøte ble åpnet kl. 13 med Einar Seljevold som dirigent og Arne Lilarisen som sekretær.

Sak 9. Helsekontrollen. Innledning v/ helseutvalgets formann Roy Reinholdsen.

Under henvisning til konferansen i Rustefjelmba i 1955, bestående av lærere for den fysiske fostring ved skolene i Austfinnmark, distriktslegene innen kretsområdet og representanter fra lag og særkretsen m.fl. pekte han på det arbeide utvalget hadde forsøkt å få stabilisert siden konferansen. I dette arbeide var det blitt sendt flere rundskriv til lagene, men utvalget hadde følelsen av at lagene ikke tok helsekontrollen hos sine medlemmer alvorlig nok. Han påpekte hvor viktig denne siden av idrettsarbeide var og hvor nødvendig det var at den enkelte idrettsutøver hadde sitt legekort i orden. Dette gjalt ikke bare for den aktive men også for de som trener uten konkurranser for øye. Utvalgets formann hadde lagt opp denne saken godt som ble mottatt med stort bifall av tinget. Dirigenten takket Reinholdsen for innledningen og gav ordet fritt.

I ordskiftet deltok Asgrim Johnsen som sterkt understreket den praktiske gjennomføringen med helsekontrollen og legekortenes framvisning til kontroll ovenfor fotballspillerne. Dessuten hadde følgende ordet. Kjell Gaska, fylkeslege Jonassen, Rolf Hofmo, Olaf Steinhaug, Hjalmar Halvorsen og Roy Reinholdsen.

Etter ordskifte foreslo dirigenten at redaksjonskomiteen får i oppdrag og utarbeide en uttalelse i saken. Dirigentens forslag ble enstemmig vedtatt.

Sak 10. Idrettskretsens hedersbevis.

- a. Arbeidsutvalgets framlegg til endring av statuttene for Idrettskretsens pokaler.

Vedtak:

Arbeidsutvalgets framlegg ble vedtatt mot 4 stemmer.

- b. Arbeidsutvalgets framlegg til statutter for Idrettskretsens diplom.

Vedtak:

Arbeidsutvalgets framlegg ble vedtatt enstemmig.

Sak 11. Innkomne saker:

- a. Forslag fra Skikretsen om instruksjonsopplegg.
- b. " " Friidrettskretsen om instruksjonsopplegg.
- c. Kretslosteri hvor overskuddet skal benyttes til representasjon ved større arrangement for kretsens utvalgte løpere.

Votering: Arbeidsutvalgets framlegg i pkt. a og b ble enstemmig vedtatt.

I forbindelse med pkt. c utspant det seg en del diskusjon om hvorvidt lotteriet skulle utøves av Instruksjonsutvalget eller Arbeidsutvalget.

Følgende hadde ordet i debatten. Odd Hagen, Hjalmar Halvorsen, Bjørn Lien, Dagfinn Hansen, Asgrim Johnsen,

8.

Hjalmar Halvorsen, Bjørn Lien, Odd Hagen, Einar Johnsen, Ragnvald Dahl, Rold Hofmo og Mathisen.
Dagfinn Hansen foreslo at lotterisalgene foretaes av Arbeidsutvalget.

Votering av pkt. c:

Arbeidsutvalgets framlegg ble vedtatt med 19 mot 14 stemmer.

Redaksjonskomiteens framlegg til sak 8.

a. Idrettskretstinget er prinsipielt enig i det utgangspunktet som er lagt til grunn ved opprettelsen av A/S "Løst Tipping".

"Samme startgrunnlag for alle landets ungdommer som vil utøve idrett i en eller annen form".

Viadere tar Idrettskretstinget til etterretning det syn som sjefen for Statens Ungdoms- og Idrettskontor har gitt uttrykk for ved fordelingen av tippenidlenes andel til idretten.

b. Da kontorsjef Hofmo nevnte at de enkelte idrettsutøvere betaler altfor liten andel i de goder de får av idretten, vil Idrettskretstinget henstille til lagene å påse at lagskontingenten er tilstrekkelig stor til å dekke deres egne administrasjonsutgifter.

Votering: Redaksjonskomiteens framlegg ble enstemmig tiltrådt.

Redaksjonskomiteens framlegg til sak 9.

Idrettskretstinget ber Arbeidsutvalget sammens med Utvalget for Helsekontroll innskjerpe bestemmelsene om legekontroll ovenfor de forskjellige særkretser og lag. Representasjonsspillere og deltakere ved idrettskonkurranser bør ikke uttas hvis de ikke har sitt legeskort i orden.

Votering: Redaksjonskomiteens framlegg ble vedtatt enstemmig.

Sak 12. Arbeidsutvalgets framlegg til budsjett for 1956/57.

Formannen gjorde rede for budsjettet og de enkelte poster. Han pekte på at de saker som tinget hadde vedtatt å gjennomføre i kommende periode avhang av de bevilgende myndigheter som var oppført på budsjettet. Ingen forlagte ordet etter den detaljerte utredning formannen hadde gitt.

Votering: Arbeidsutvalgets framlegg til budsjett ble vedtatt enstemmig.

Sak 13. Valg:

Før valgene begynte fikk Olaf Steinhaug ordet angående forhold mellom austfinnmark og midtfinnmark. Valgkomiteens innstilling gikk ut på at Arbeidsutvalgets sete fortsatt skal være i Vardø. Dette ble enstemmig vedtatt.

Valgenes resultat:

Arbeidsutvalget: Ørnulf Rønning, formann - ny

Rudolf Wang, n.formann - "

Valter Sivertsen, kasserer, gj.valg

Kjell Gaska, styremedlem - ny
 Margit Johnsen, " - "

Varamenn:

1. Bjarne Sundkvist - ny
2. Trygve Ollila - gj.valg
3. Roger Skotnes - ny

Utvalget for bedriftsidrett ble henlagt til Kirkenes:

Håvard Hølvold, formann - ny

Paul Sæther, kasserer - "

Einar Methi, sekretær - "

R. Amundsen, styremedlem - "

S. Sivertsen, " - "

Varamenn:

R. Varrum, K. Andersen og I. Moe alle fra Kirkenes.

Håndballutvalget:

Anna Hansen, Bjørnevatn formann gj.valg

Johanne Skarvik, Sandnes, kasserer gj.valg

Enid Larsen, Kirkenes, styremedlem " "

Synnøve Evensen, Bjørnevatn " ny

Varamenn:

Sonja Øyjord "

Karin Tunstad, Kirkenes "

Skøyteutvalget:

Arne Berg, Vadsø formann - ny

Reidar Methi, Vadsø medlem

Harald Hoftaniska, Vadsø medlem

Rolf Berg, Vadsø medlem

Idun Aaustad, Vadsø medlem

Barne- og Ungdomsutvalget, Mehamn.

Olaf Steinhaug, formann gj.valg.

Det ble vedtatt at utvalgets formann selv utnevner de øvrige medlemmer som skal godkjennes av Arbeidsutvalget.

Utvalget for Helsekontroll, Vadsø:

Roy Reinholdsen, formann gj.valg

Valter Sivertsen, kasserer "

Haldis Olsen, medlem ny

Utvalget for Idrettsmerke, Vadsø:

N. D. Rosanoff, formann gj.valg

Lilian Danielsen, medlem " "

Odd Degerstrøm, " " "

Utvalget for Instruksjon- og opplysning, Kirkenes:

Tellef Tynedal, Kirkenes formann ny

Anna Hansen, Bjørnevatn styremedlem

Wendel Rognmo, Sandnes "

Sigrid Hølvold

Kjell Høiberget

Leif Mentyjervi (Skikretsen)

Idrettskretsens revisorer:

Arbeidsutvalget. Bjarne Marthinsen, Vadsø. Varam. R. Degerstrøm.

Frilidrettskretsen, Skikretsen, Håndballutvalget, Utvalget for Instruksjon- og Opplysning og Utvalget for Bedriftsidrett.
Tore Andersen, Kirkenes med Harald Stangnes som varamann.

Austfinnmark Fotballkrets og Skøyteutvalget.
Hans Hoftaniska, Vadsø med Arne Bohinen som varamann.

Midtfinnmark Fotballkrets, Austfinnmark Brytekrets og Utvalget for barn- og ungdomsidrett.
Odd Dahle, Mehamn med Kåre Hansen som varamann.

Austfinnmark Boksekrets og Utvalget for Helsekontroll.
Sverre Sivertsen, Vadsø med Odd Fiva som varamann.

Austfinnmark Gymnastikk- og Turnkrets, og Utvalget for Idrettsmerke.
Bjarne Marthinsen, Vadsø.

Idrettskretsens medlem til Fylkesidrettsnemnda.
Helge Johnson, Vadsø gj.valg med ingeniørassistent Sund som varam.

Representant til Norges Idrettsforbund's landsmøte 1957.
Hjalmar Halvorsen, Vadsø.

Varamenn:
Elnar Seljevold, Kirkenes.
Rudolf Wang, Vadsø
Gunnar Niska, Vadsø.

Idrettskretstinget 1957. ble besluttet henlagt til Kirkenes.

Dirigenten rakte en takk til tingets representanter og gjester for at de hadde vært så tålmodige å holdt ut de siste travle timer. Han overlot derpå ordet til Hjalmar Halvorsen som rettet den samme takken til alle som hadde medvirket til tingets gjennomførelse og sa at den endelige avslutning av tinget måtte utstå til i forbindelse med festen om kvelden. Dette av hensyn til tiden og middagen som Vadsø kommune hadde innbudt tingets deltakere til. Ordet ble dog overlatt veteranen og æresmedlem av Vadsø Skiklubb Nils Betten (83 år) som hadde holdt ut fra tingets begynnelse og til siste slutt. Dette da han ikke fikk anledning til å delta i middagen og hadde gitt løfte om å takke for seg og de øvrige av tingets gjester. Han sa bl. a. at det hadde vært en glede for ham å få overvære dette idrettstinget. Når han tok en sammenligning om idrettsarbeide fra hans tidligste dager og det omfattende arbeidsfelt idrettsorganisasjonene strakk seg over i våre dager, så hadde han på dette tinget fått en føling med det ansvar som idrettslederne har ovenfor den oppvoksende ungdom. Han kunne bare understreke nød endelig å se fra myndighetenes side å være oppmerksom på dette. Han rettet tilslutt en varm takk fra seg og de øvrige gjester for at de hadde fått anledning til å overvære tinget, og ønsket idretten og dens ledere all lykke og hell i det framtidige arbeide.

Tingets forhandlinger i "Vårbrud"s lokaler ble deretter hevet kl. 20,15. I samlet følge gikk så idrettskretstingets gjester og representanter til Vadsø bys nye Rådhus. Der tok kommunens ledelse mot tingets deltakere, og ordfører Anders Aune inviterte representantene til en enkel men festlig middag i Rådhusets vakre bystyresal og ønsket velkommen. Under nytelsen av en deilig tomat-suppe sa ordføreren videre, "at det var en glede for ham, at han på Vadsø kommunes vegne kunne ha samlet så mange av fylkets idrettsledere og idrettens venner på et brett sammens med kommunens styrelse i egne lokaler. I et kort sammendrag nevnte han de mange ulike oppgaver som Vadsø by i likhet med mange andre steder i fylke hadde hatt å baske med siden frigjøringen av landet. Han og kommunestyret var oppmerksom på den betydning idretten betydde i kommunens kulturelle liv, og kommunens ledelse hadde derfor de siste år og ville også i fremtiden støtte idrettsarbeide så langt dette var mulig under hensyntaken til kommunens økonomiske evner og andre livsviktige oppgaver for befolkningen. Han regnet ikke med mange taler da han gikk ut fra, at tingets representanter hadde kampt nok under det harde program tinget hadde gjennomgått, men han håpet at maten smakte dessto bedre.

Under desserten ble idrettskretstingets leder kjenner Hans Hoftaniska gitt ordet. Han hadde fått i oppdrag på vegne av idrettslagene i Vadsø å overbringe en takk til Hjalmar Halvorsen for det arbeide han hadde nedlagt for idretten i Austfinnmark. På en varm og markant måte nevnte han de mange ulike oppgaver Halvorsen hadde vært foregangsmann for, og den ~~urede måten~~ han hadde ledet Idrettskretsen på til fordel for den samlede idrettsbevegelse i Austfinnmark. Som bevis for den interesse og de tjenester Halvorsen hadde nedlagt inne idretten i Austfinnmark hadde han den glede på idrettslagenes vegne i Vadsø å overlevere ham en minnegave. Overleveringen foregikk under stor hyldest.

Hjalmar Halvorsen fikk så ordet. Han rettet først en takk til kommunestyret og ordføreren for den oppmerksomhet som med denne middagen var vist idrettstingets representanter og gjester, og for koselig vertskap. Han tillot seg å benytte anledningen til å si noen ord om kontorsjef Rolf Hofmo som i disse dager hadde vært idrettskretstingets æresgjest. Særlig hyggelig var det å kunne få gi uttrykk for sine og organisasjonsleddenes følelser i Vadsø Rådhus - et lokale av lignende samfunnsmessige interesser som Rolf Hofmo på sitt hjemsted hadde tilbragt mye av sin tid. Han summer-te i varme og velmente ord det store arbeide og den betydningsfulle rolle Hofmo hadde spilt i landets idrettsliv alt fra sine ungdomsdager og fram til den grunnfestede idrettsbevegelse vi idag har. Han sa videre, at den som hadde fulgt med i dagspressen de siste årene har sikkert trukket sine slutninger om at Hofmo er en stridens mann i norsk idrett. Han har uværgelig blitt det i den stilling han har som sjef for Statens Ungdoms- og Idrettskontor. Ungåelig på bakgrunn av mange krav som melder seg i en slik utsatt stilling. Som pioner og forkjemper for det samfunnsmessige innhold vår tids idrettsbevegelse har og med det livssyn Hofmo representerer, er han og vil han alltid innen den store ~~masse~~ hos den organiserte idrett bli betraktet som en av de største idrettsledere landet har fødsret. De som er samlet her til

Idrettskretsting idag - ville på sine organisasjonsledd vegne her benytte anledningen til å takke Hofmo for det store og banebrytende arbeide han har nedlagt for landets idrettsliv. I takknemlighet for dette hadde han på representantenes, Idrettskretsen, Utvalgene, særkretsene og lagenes vegne fått i oppdrag å overlevere Hofmo en felles minnegave samtidig som han takket Hofmo for at han hadde kunnet avse tid til å delta i årets idrettskretsting. Overleveringen foregikk under kraftig og langvari hyldest til Hofmo.

Rolf Hofmo fikk deretter ordet og han sa bl. a., at det var en stor glede for ham å kunne være sammens med idrettsungdommen i Austfinnmark. På en morsom og lun måte fortalte han om erindringer fra A.I.F.s tid i den organisasjon han ble kjent med Hjalmar Halvorsen og Alf Andreassen. Han hadde alltid nært stor tro på disse guttene, og det idrettskretstinget han hadde hatt anledning til å følge disse 2 dager vidner om at det er plan og orden i arbeidet i Austfinnmark Idrettskrets. Hjalmar Halvorsen hadde utvilsomt stor del av æren for det. Han fortalte så en del minner fra Interimsstyreperioden og forberedelsene i sammenslutningsarbeide av A. I. F. og Norges Landsforbund for Idrett til Norges Idrettsforbund. Han fremhevet spesielt generalmajor Olaf Helseth's positive stilling i samlingsprosessen. Han sluttet med å si, at hans inntrykk av det arbeidsprogram som var gjennomgått på tinget var godt forankret i positive innstilte krefter og at Austfinnmark Idrettskrets hadde en solid plattform å bygge videre på. Han takket Vadsø kommune for at han hadde fått delta i middagen og Austfinnmark Idrettskrets for innbydelsen til idrettstinget, og ønsket finnmarks idrettsliv all hell i fremtiden. Han ville alltid minnes disse dagene i Vadsø og takket for den oppmerksomhet som var vist ham og for gaven. Talen ble mottatt med stor begeistring.

Hjalmar Halvorsen fikk så igjen ordet. På idrettskretstingets vegne takket han atter en gang Vadsø kommune for middagen og sa at den oppmerksomhet som var vist tinget tok han som tegn på, at det var en sterk samkjensel og forståelse om det arbeide idretten utførte i fylke. Han takket så Hoftaniska for de pene og varme ord som var ham tildelt. Videre takket han idrettslagene i Vadsø for gaven og den oppmerksomhet de hadde vært sammens om. Da det ikke var blitt tid til å reffere protokollen på idretts-tinget bad han om representantenes fullmakt til at Arbeidsutvalget fikk gjennomgå protokollen og undertegne den. Denne fullmakt ble enstemmig innvilget. Han rettet så tilslutt en takk til alle som hadde vært med i avviklingen av idrettskretstinget, til representanter og gjester, og en særskilt takk til Hans Hoftaniska som hadde vært primusmotor i forberedelsene, - og gav hermed ordet til den nyvalgte n.formann Rudolf Wang. Stort bifall.

Rudolf Wang sa, at det var leit at ikke den nyvalgte formann Ørnulf Rønning kunne være tilstede og overta. Men det var særlige grunner for det. Han takket for den tillit som var utvist ved å velge ham som n.formann. Han var klar over at de oppgavene han var valgt til å være med å ivareta var krevende, men han tillot seg å si på vegne også av de øvrige medlemmer i det nyvalgte Arbeidsutvalg, at de skulle prøve å gjøre sitt beste for

at idrettslivets interesser skulle gå så bra som det overhodet er mulig. Som medlem av det avgåtte Arbeidsutvalg benyttet han anledningen til å takke Halvorsen for det gode samarbeide som hadde vært mellom ham og de øvrige medlemmer og i særdeleshet for det saklige midtpunkt han har vært i å lede Idrettskretsens vidt forskjellige oppgaver og tilføye, at Halvorsen blandt mange ville bli et stort savn innen idrettslivet i Austfinnmark. Middagen ble hevet kl. 22,45 og i samlet følge gikk tingets representanter til ungdomslaget "Vårbrud"s lokaler hvor dansen var i full sving. I en dansepause grep Halvorsen ordet og sa, at han beklaget å måtte gripe forstyrrende inn i dansen, men etter 2 strid idrettsdager i Vadsø stod det ennå igjen 1 post i programmet. Han skulle imidlertid være rask og håpet at det som ville komme til å skje måtte være i alles interesse. Han sa videre: Det første som skal skje er framvisning av en film som heter "Du kan - hvis du vil". Det er en film som er laget i propagandaøyemed av N.I.F.s Utvalget for Idrettsmerke, Oslo. Filmen var helt ny, og Vadsø-vingene kunne glede seg over at de var de første i nord/Norge til å se denne filmen. Han sa så noen ord om idrettsmerkeutvalgenes virksomhet og deres oppgave i å medvirke til, at alle mennesker - ung og gammel - burde prøve på å holde kroppen sin i almindelig god sunnhetsform. Veien og midlet til dette var de årlige idrettsmerkeprøver. Så begynte filmen. Den ble avsluttet med stor begeistring og akklamasjon. Deretter sa Halvorsen, "Så enkelt er det" og så får vi bare håper at det er å finne mange idrettsmerketakere av begge kjønn i Vadsø i 1957. Som en avslutning på filmen har vi den glede å ha sammens med oss her ikveld en av idrettsmerke/statuettvinnerne ifjor. Han har under lagt mere primitive forhold enn det som var sett filmen holdt mosjonstreningen vedlike. Under stor begeistring kunne telegrafbestyrer Einar Johnsen, Vadsø hente sin statuett som ble overlevert av Idrettsmerkeutvalgets formann Rosanoff.

Tilbake stod så utdeling av Idrettskretsens ærespriser.

1. Idrettskretsens pokal for administrativ og organisasjonsmessig innsats. Idrettskretsens styre hadde besluttet at den tilfalte veteranen Olaf Steinhaug, Mehamn. Formannen gav en kort omtale om det arbeide Steinhaug hadde nedlagt for idretten på sitt hjemsted, men det kunne ikke settes høyt nok det fremragende arbeide han hadde utført for barne- og ungdomsidretten i idrettskretsen etter krigen. Under stor begeistring kunne Steinhaug hente sin ærespris.
2. Idrettskretsens bragdpokal for 1957. hadde Idrettskretsens styre besluttet å tildele Ragnvald Dahl, Vadsø Turnforening. Om han sa formannen, at Dahl var en suverene bragdvinner. Under dårlige treningsforhold hadde det lyktes for ham under konkurranser å sette flere nye nordnorske rekorder. Med heder hadde han plasert seg i 3000 mtr. hinder i årets Norges-mesterskap som hadde ført til hans opptakelse på det norske landslaget i friidrett mot Øst/Tyskland og mot Romania. Han takket Dahl for den glans han hadde kastet over Austfinnmarks idrett. Under stor jubel og begeistring var Dahl framme og hentet sin bragdpokal.
3. Idrettskretsens diplomer. I denne forbindelse sa Halvorsen, at det lenge hadde vært et ønske innen Idrettskretsens styre

å finne fram til en eller annen måte å vise sin takknemlig på ovenfor trofaste slitere innen idrettsarbeide i kretsen. Det hadde lyktes å finne fram til en løsning til dette idrettskrets-tinget. Løsningen var nyinnstiftede diplomer. Disse representer- te i å for seg ikke noen verdi i kroner å øre, men som han sa: "de gir uttrykk for så meget og i varm oppriktighet", at han hå- pet at diplomene ble godt mottatt av de som var kommet for å hente den. Utgangspunktet for tildeling av diplommet hadde Idretts- kretsens styre tatt i fra 1940 den gang Interimsstyre for idret- ten i Finnmark ble oppnevnt i samlingsforhandlingene mellom Finnmark Distriktslag for Idrett og Finnmark Arbeideridrettskrets, og etter sammenslutningen til Austfinnmark Idrettskrets. Styret hadde besluttet å tildele følgende diplommet.

Interimsstyre:

frk. Haldis Olsen, Vadsø,	tilstede
Ivar B. Hansen, Kirkenes,	"
Karl Holt, Vadsø,	"
Olav Gjøverud, Raufoss,	
Ørnulf Rønning, Vadsø,	
Bernhard Larsen, "	
Alf Herstrøm, Vadsø,	"

Særkretser, Utvalg og lag:

Erling Møggelm, Vadsø,	"
Rolf Bohinen, Vadsø,	"
Andreas Savik, Fosnavåg,	"
Hans Hoftaniska, Vadsø,	"
Sigurd Torgersen, Hammerfest,	"
Ølwind Holst, Kirkenes,	"
Dagfinn Hansen, Kirkenes,	"
Odd Hagen, Kirkenes,	"
Georg Melsvik, Stavanger,	"
Rudolf Mentyjervi, Sandnes,	"
Egil Simonsen, Mehamn,	"
Harald Tunstad, Kirkenes,	"
Rudolf Wang, Vadsø,	"
Trygve Ollala, Vadsø,	"
Peder Jensen, Kirkenes,	"
Olaf Bruun, Kirkenes,	"

Formannen gav en kort omtale av hver enkelt som var tilste- de for å hente sin diplom, og bad dem etter tur komme opp på podiet. Samlet sa formannen til dem: "Det var en glede for ham at han på Idrettskretsens vegne kunne rette en takk til dem alle for det arbeide de hver for seg hadde nedlagt innen idretten i Austfinnmark. Idrettens apostler kalte på dem - som ved sin frivillige og uegennyttige innsats har ført til, at vi idag har bredde og tyngde i idrettslivet og en god klang hos våre offent- lige myndigheter". En forsinket takk, men man visste at han had- de hele den organiserte idrettsbevegelse bak seg når han rettet denne takken til dem her i kvell. Dette ble bekreftet av stor jubel og begeistring av alle som var i salen.

Det var så overlevering av Norges Idrettsforbund's dipolm og Idrettskretsens pokal til Gamvik Idrettslag i anledning lagets 50 års jubileum. Overleveringen foregikk under kraftig akklama-

sjon fra salen til representanten Bjarne Persen, Gamvik Idrettslag. Formannen takket ham for det betydningsfulle arbeide laget nedlagt igjennom årene.

Vadsø Turnforening ble overlevert Norges Idrettsforbund's kryсталpokal for sitt 60 års jubileum. Pokalen ble mottatt av foreningens formann Jan Danielsen under stor jubel. Formannen rettet også en takk til Danielsen for den betydningsfulle rolle hans forening hadde spilt i idrettskretsens idrettsliv. Da han antok at flere av foreningens medlemmer var tilstede på festen sa han videre, at han håpet at den hyldest Norges Idrettsforbund hadde vist foreningen måtte spore medlemmene til ytterligere innsats for idretten - lokalt og sentralt.

Gjest: Vi har den glede sa formannen å ha tilstede som gjest på festen ikvell velferdsledaren Paavo Skants for den nord/finske forbundskrets, Kemi, Arbeidernes Idrettsforbund, (TUL) Finnland. Han har deltatt i idrettskretstingets forhandlinger, og i kvellsmøter har vi forhandlet med ham om et framtidig idrettssamarbeid med hans forbundskrets. Forhandlingene har vært meget positive og allerede i vinter kan vi vente oss gjensidig representasjon i idrettskonkurranser - vekselvis på finsk og norsk område. Han takket Paavo Skants for at han hadde tatt denne lange turen til idrettskretstinget så sent på året, og bad ham hilse sine arbeidskamerater i sitt idrettsorgan og de finske idrettsmenn fra idrettstinget i Vadsø. Han var glad for at denne gamle kontakten igjen var igjenopprettet, og at det nye samarbeidet måtte bli til gagn for begge lands idrettsutøvere. Til minne for sin deltakelse på idrettstinget ble Paavo Skants av Idrettskretsens styre overlevert idrettskretsens diplom. Paavo Skants var blitt populær og høstet stor jubel under mottakelsen av diplom.

Avslutning. Tiden går sa formannen og det er på tide å avslutte dette tinget. Jeg nyter høvet til å rettet en takk til alle mine medarbeidere i Arbeidsutvalget, Sarkretsene, Utvalgene og lagene. Jeg retter den samme takken til alle som har medvirket til gjennomførelsen av dette tinget som kan stå som største, innholdsrike og mest positive av alle siden stiftelsen av kretsen. En særskilt til alle alle som har deltatt i åpningsprogrammet og til alle medlemmer som har deltatt i forberedelsene og opplegget til tinget og festen. Han ønsket de gjenvalgte og nye idrettsledere all hell i det framtidige idrettsarbeide i kretsen. Dermed erklærte han det lo ende ordinære idrettskretsting i Austfinnmark for avsluttet.

Men tinget var ikke slutt: Representanten fra Finnlands Forbundskrets (A.I.F.) Paavo Skants, Kemi bad om ordet og sa bl. a. Først måtte han på sin Forbundskrets vegne få lov til å takke for innbydelsen til dette idrettstinget, og var særlig glad for at han hadde fått anledning til

å komme hit. Han var inponert over det høye organisasjonsmessige og forretningsmessige plan dette tinget og idrettsarbeidet forøvrig ble ledet under i denne del av nord/kalotten. Han håpet at de forhandlinger som hadde vært ført om idrettssamarbeide mellom de 2 lands kretsorganisasjoner disse dager måtte komme til å bære frukter for både de norske og finske idrettsutøvere. Han hadde av sin Forbundskrets fått i oppdrag og fremme en særskilt takk til Halvorsen for det store initiativ han hadde lagt for dagen både før og etter den siste krig i dette samarbeide. Som et bevis for denne takknemlighet hadde han den glede på sin Forbundskrets vegne å overlevere Halvorsen forbundskretsens bordflagg til minne og takk, og som Halvorsen var å hentet under stor hyldest. Skants ønsket tilslutt idretten i Austfinnmark stor vekst og framgang.

H. Tunstad, O. Steinhaug og R. Wara på særkretsene og utvalgenes vegne. Tunstad førte ordet og sa, at også særkretsene og utvalgene ville være med på fallreipsslaget med Hjalmar Halvorsen. Han ville ikke oppta tiden med å komme inn på de mange ulike saker Halvorsen hadde vært foregangsmann for. Alle hadde vært like viktige, og på en diplomatisk måte har han vært midtpunktet i dem alle til fordel for særkretsene og idretten i sin almindelighet. Når han nå av private grunner trakk seg tilbake fra idrettsarbeide i Austfinnmark så ville også særkretsene og utvalgene takke ham for den betydning og den rolle han har spilt innen idrettens organisasjonsliv, - både som aktiv utøver og som administrasjons- og organisasjonsmann. Kraftig applaus.

Sigurd Torgersen, Hammerfest (tidligere medlem av N.I.F.s Idrettsstyre) fikk på vegne av de som hadde mottatt Idrettskretsens diplom ordet. Han takket først på diplommottakernes vegne for de pene diplomer dem var blitt æret med og for at dem hadde fått anledning til å overvære idrettskretstinget. Som gammelt medlem av idrettsbevegelsen i Austfinnmark gav han en tversnitt av idrettsutviklingen før og etter krigen. Spesielt hadde et bilde av to menn prentet seg fast i hans bevissthet, - den ene en høy militær, den andre en rampegutt fra Grønerløkka. Disse to menn fra vidt forskjellige miljø, fant hverandre gjennom idretten, og var foregangsmennene ved idrettens samling i Norge. Dette bilde står for ham idag som et symbol på idrettens evne til å samle alle grupper av folket, uansett rase, religion, stilling og rang. Disse to menn skapte også opptakten til den proklamerte idrettsstreik 1940 da de på vegne av all norsk idrettsungdom sa "Nei" til den tyske harmakt og deres lakeier. En av disse menn var tilstede her idag og det var Rolf Hofmo. I Norges Idrettsforbund's styre var han blitt kjent med Hofmo og idrettsbevegelsens struktur idag over hele landet bærer bud om den kraft Hofmo er og har vært. Anerkjennelse for denne innsatsen var jo også kommet til uttrykk på idrettstinget og den oppmerksomhet som forøvrig var blitt Hofmo tildelt. Han ønsket Hofmo ennå mange gode år i den norske idrettsrørsla.

Han benyttet også anledningen til å si noen ord til Hjalmar Halvorsen. Hva Hjalmar har betydd for idrettsarbeide i Austfinnmark skulle være overflødig å komme inn på. Vi kjenner ham alle som er her. Idrettskretstinget her idag og alle andre foran, vidner om at han både som aktiv og organisasjonsmann har tatt idret-

ten alvorlig. En kan godt si, at Austfinnmark Idrettskrets og dets organisasjonsapparat kan stå som et mønster for mange andre idrettskretser i landet. Når han nå av private grunner trekker seg tilbake som idrettens 1ste mann i kretsen - var han sikker på at han hadde alle med seg når han takket Hjalmar for det arbeide han hadde nedlagt og i ønske om, at han måtte ha hell med seg hvor han måtte ferdes i dette landet. Kraftig applaus. Torgersen ønsket tilslutt den nye ledelsen all lykke i sitt arbeide for idretten i Austfinnmark.

Hjalmar Halvorsen takket så for de mange blomster som var ham tildelt både i ord og i gaver og sa, at hans tid i idrettsarbeide som hadde gitt ham bare venner - alltid ville stå som noe av det mest minnerike i hans livsførsel. Han takket alle for samarbeide og ønsket idretten en rik fremgang.

Protokollen gjennomgått og justert etter oppdrag av Idrettskretset 1956.

Vadsø/Vardø den 21. oktober 1956.
15. november 1956.

Austfinnmark Idrettskrets
Arbeidsutvalget

Hjalmar Halvorsen

Asgrim Johnsen

Valter Sivertsen

Rudolf Wang

Trygve Ellila

Hans Olsen

Arbeidsutvalget avholdt møte på Kretskontoret mandag 5/11-56. Foruten medlemmer av arb.utvalget var formannen i Idrettskretsens utvalg for Barne- og Ungdomsidrett, Olaf Steinhaug, Mehamn tilstede. Mötet var sammenkallt for at Steinhaug skulle få anledning til å klarlegge en sak som var oppstått blandt laga i Midt-Finnmark, nemlig deling av Idrettskretsen, en krets for Aust og en krets for Midt-Finnmark.

Etter at formannen Örnulf Rönning hadde åpnet mötet ble ordet gitt til Steinhaug.

Steinhaug klarla i en kort orientering de forskjellige momenter som tilsa en deling av kretsen og sa at han hadde anmodet om at arbeidsutvalget sammenkallte til dette møte for at han kunne få bistand fra arb.utvalget til å finne fram til en heldig lösning på kravet om deling av Idrettskretsen.

Rudolf Wang minte om den dårlige erfaring en hadde høstet ved delingen av Finnmark Turnkrets.

Kjell Gaska mente at saken var såvidt alvorlig at en vanskelig kunne ta noen ~~avgjørelse~~ avgjørelse på dette mötet. Hvis det var så at Idrettskretsen hadde neglisjert laga i Midt-Finnmark slik at dette hadde vakt missnöie, måtte det i første rekke være bedre at man försökte å rette på feilene som var begått. Hvis derimot den beste lösning ville være deling, burde selvfølgelig ikke arbeidsutvalget sette seg imot det.

Rönning kunne nok få forstå Steinhaugs mening, men lurte på om N.I.F. ville godkjenne en eventuell deling av Idrettskretsen. Steinhaug opplyste at tanken om en deling av kretsen var

satt opp som sak på sakslisten på kretstinget til Midtfinnmark Fotballkrets i Mehamn den 10/11-56.

Mötet ble enig om å gi følgende uttalelse om saken:

"Kravet ~~om deling~~ fra laga i Midtfinnmark om deling av

"Idrettskretsen burde granskes meget høie og vedlegges nöiaktige begrunnelser for delingen. Derpå kunne saken legges fram for Idrettskretsens arbeidsutvalg, hvorpå ^{eventuelt} saken ville gå den reglementerte vei til N.I.F. til videre behandling."

Rönning takket Steinhaug for hans saklige orientering og uttrykte håpet om at man måtte finne fram til den heldigste lösning for alle parter enten det nå ble deling eller ikke.

Protokollen opplest og vedtatt med denne tilförsel:

Steinhaug pointerte at det på ingen måte var framkommet kritikk mot ledelsen i Austfinnmark Idrettskrets for dens arbeidsmetode, men det var forholdene som lå slik an, i første rekke økonomisk og kommunikasjonsmessig, ^{som tiltra} at det måtte være bedre å dele kretsen. ..

Örnulf Rönning (sign.) Rudolf Wang (sign.)

Kjell Gaska (sign.) Olaf Steinhaug (sign.)

N.D.Rosenoff (sign.)

sekr.

Abhängigkeit anderer Menschen 7/1-56 bis

Systeme Menschen.

Wissenschaften zur Kultur

Ergebnisse haben die Wissenschaft

Jul 26/55-56

Erste Vorlesung für Lehrer & Lehrende

mit Unterrichtsmaterial & Vortragsunterlagen

Preis 427,80

Umsatz 278,85

Netto 278,85

Netto 278,85

Netto 278,85

Netto 278,85

Jul 20/55-56

Ergebnisse der Vorlesung

Umsatz 278,85

Netto 278,85

Netto 278,85

Ergebnisse der Vorlesung

Umsatz 278,85

Netto 278,85

Ergebnisse der Vorlesung

Ergebnisse der Vorlesung

Post. changed address with the postmaster

14/11-56

Notice was sent by post
that notice be taken.

Pat. 208/55-56 (Pat. No. 13/10-56 for P. 45)

There would be no change of patent
for the 18/10-56
can send a patent copy.

Examination of matter

Notice

Notice of matter

All the matters in the matter

Several matters in the matter

All the matters in the matter

Notice of matter

All the matters

Examination

Examination of matter

All the matters in the matter

Notice of matter

Notice

Notice of matter

Notice of matter

Notice of matter

Notice of matter

Loh 29/55-56

Inventarfortegnelse 30/9 - 1956.

- ✓ 2 stk. skrivebord i eik
- ✓ 1 " maskinskrivebord i eik
- ✓ 2 " kartotekskap i eik m/rulledører
- ✓ 1 " dobbelfalset kontorskrivemaskin
- ✓ 2 " reisemaskiner
- 1 " elektrisk regnemaskin
- ✓ 1 " dublikator, Roneo
- ✓ 6 " rørstoler
- ✓ 1 " stumtjener
- ✓ 1 " kartotekskap i stål
- ✓ 1 " pengeskap i stål
- ✓ 2 " sjefstoler
- ✓ 1 " skrivemaskinstol
- 1 " reisemaskin, beroende hos Instruksjonsutvalget

**Fortegnelse over idrettsmateriell som disponeres av
Austfinnmark Idrettskrets og oppbevares på Kretsens
kontor i Vardø:**

Diskos. Junior.....	2	stkr.
" Senior.....	4	"
Spyd. Junior (tre).....	1	"
" Senior (tre).....	4	"
" " (stål)	3	"
Kule. Junior.....	1	"
" Senior.....	2	"
Slengballer.....	5	"
Fotballer.....	2	"
Fotballblærer.....	3	"
Fotballpumpe.....	1	"
Nipler.....	2	"
Nål for endring.....	1	"
Volleyballer.....	4	"
Volleynett.....	4	"
Håndballer.....	2	"
Kasteballer (små).....	14	"
Treningsballer, fotball., av gummi.....	2	"
Basketball.....	1	"
Badmintonsett.....	1	"
Korpses.....	10	"

Vardø, 2. aug. 19 56.
den.....

Utvalget for Instruksjon- og Opplysning,
v/ferm. herr Odd Hagen,
K i r k e n e s .

Vedlagt til bruk ved Idrettsleir på Sandnes:

2	stkr.	fotballdekk
2	"	fotballblærer
2	"	Håndballdekk
2	"	håndballblærer
2	"	pumpe
1	"	nippel
1	"	snørenål.

1 Høy. Badmintonsett

Vennligst send evenst. saker samt volleyballutstyr som er
utlånt herfra tidligere, etter endt kurs.

Johnston has been living in
light of facts at the the best of people
for safe transport. Kasten will be taken
forward the next week.

When Kasten the next day, of course
the property practice is not to be
an administrative matter.

the only person ~~the~~ John Johnston
before the court on all other
for good advice for further business & the
best of the law they have at the time was

kept for good.
Johnston felt for himself, the

one has been with some business, of
him was the one of the same time
many of things they have the way

last, now have the business and
at the same time have the business
of business with business, without need

has felt him for a long time
business with the same
things with the same & with same -

things with
Applied to next
Market house

John Johnston
John Johnston
John Johnston

John Johnston
John Johnston
John Johnston

~~_____~~

Feb. 3/52-57.
Ref. Springfield on Dec Jan. 14 F. day
5/11-56 to Baltimore Redfield
Meeting am at Buffalo on Sept 1st
Have medals at Mayo Hospital

Feb 6/52-57. Over 41/10-52 for A. H. 57 Vande!

25.28/4 days

Die am 2. per hiesige Angeordnete
 haben den Herrn Rath, die de
 ren Eingetragene als die die
 Angeordnete, in der von
 der hiesigen Angeordnete
 die hiesige Angeordnete
 die hiesige Angeordnete

Wolfe

1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900
 1901
 1902
 1903
 1904
 1905
 1906
 1907
 1908
 1909
 1910
 1911
 1912
 1913
 1914
 1915
 1916
 1917
 1918
 1919
 1920
 1921
 1922
 1923
 1924
 1925
 1926
 1927
 1928
 1929
 1930
 1931
 1932
 1933
 1934
 1935
 1936
 1937
 1938
 1939
 1940
 1941
 1942
 1943
 1944
 1945
 1946
 1947
 1948
 1949
 1950
 1951
 1952
 1953
 1954
 1955
 1956
 1957
 1958
 1959
 1960
 1961
 1962
 1963
 1964
 1965
 1966
 1967
 1968
 1969
 1970
 1971
 1972
 1973
 1974
 1975
 1976
 1977
 1978
 1979
 1980
 1981
 1982
 1983
 1984
 1985
 1986
 1987
 1988
 1989
 1990
 1991
 1992
 1993
 1994
 1995
 1996
 1997
 1998
 1999
 2000
 2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100
 2101
 2102
 2103
 2104
 2105
 2106
 2107
 2108
 2109
 2110
 2111
 2112
 2113
 2114
 2115
 2116
 2117
 2118
 2119
 2120
 2121
 2122
 2123
 2124
 2125
 2126
 2127
 2128
 2129
 2130
 2131
 2132
 2133
 2134
 2135
 2136
 2137
 2138
 2139
 2140
 2141
 2142
 2143
 2144
 2145
 2146
 2147
 2148
 2149
 2150
 2151
 2152
 2153
 2154
 2155
 2156
 2157
 2158
 2159
 2160
 2161
 2162
 2163
 2164
 2165
 2166
 2167
 2168
 2169
 2170
 2171
 2172
 2173
 2174
 2175
 2176
 2177
 2178
 2179
 2180
 2181
 2182
 2183
 2184
 2185
 2186
 2187
 2188
 2189
 2190
 2191
 2192
 2193
 2194
 2195
 2196
 2197
 2198
 2199
 2200
 2201
 2202
 2203
 2204
 2205
 2206
 2207
 2208
 2209
 2210
 2211
 2212
 2213
 2214
 2215
 2216
 2217
 2218
 2219
 2220
 2221
 2222
 2223
 2224
 2225
 2226
 2227
 2228
 2229
 2230
 2231
 2232
 2233
 2234
 2235
 2236
 2237
 2238
 2239
 2240
 2241
 2242
 2243
 2244
 2245
 2246
 2247
 2248
 2249
 2250
 2251
 2252
 2253
 2254
 2255
 2256
 2257
 2258
 2259
 2260
 2261
 2262
 2263
 2264
 2265
 2266
 2267
 2268
 2269
 2270
 2271
 2272
 2273
 2274
 2275
 2276
 2277
 2278
 2279
 2280
 2281
 2282
 2283
 2284
 2285
 2286
 2287
 2288
 2289
 2290
 2291
 2292
 2293
 2294
 2295
 2296
 2297
 2298
 2299
 2300
 2301
 2302
 2303
 2304
 2305
 2306
 2307
 2308
 2309
 2310
 2311
 2312
 2313
 2314
 2315
 2316
 2317
 2318
 2319
 2320
 2321
 2322
 2323
 2324
 2325
 2326
 2327
 2328
 2329
 2330
 2331
 2332
 2333
 2334
 2335
 2336
 2337
 2338
 2339

21-25/72

9th Nov 2025

[illegible]

Wash.

1894
 Taken the a few minutes without
 particular for the North West
 has been with the (Baptist) of
 at meeting which was held on the 1st
 of the month of August 1894
 for a share in the collection
 in other parts of the country
 for a share in the collection

Preface.
 Englishes Germanes
 Jeder Darstellung ist die deutsche
 auch auch: hat für A. H. M. an
 der sein seine an der
 Natur.

Dec. 9/57-58. Smoky Mountains on 29/10-57. In Fox-Track-
Station his first attempt to kill a
wolf.

24/m-56.
 Graham County Reviewing the
 a reference. Southwestern

Dear Sir
 I have the pleasure to acknowledge the receipt of your letter of the 11th inst. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,
 Yours truly,
 J. H. [Signature]

N. J. Macauley
 Boston

Feb. 11/56-57. Ref. to 22/11/56 for full
 details, which have been made
 at the time of the meeting.
 The meeting was held on 22/11/56
 at the time of the meeting.
 The meeting was held on 22/11/56
 at the time of the meeting.

[illegible]

Feb. 15/12-56
 1st in 9/12-57
 2nd in 15/12-56
 3rd in 15/12-56
 4th in 15/12-56
 5th in 15/12-56
 6th in 15/12-56
 7th in 15/12-56
 8th in 15/12-56
 9th in 15/12-56
 10th in 15/12-56
 11th in 15/12-56
 12th in 15/12-56
 13th in 15/12-56
 14th in 15/12-56
 15th in 15/12-56
 16th in 15/12-56
 17th in 15/12-56
 18th in 15/12-56
 19th in 15/12-56
 20th in 15/12-56
 21st in 15/12-56
 22nd in 15/12-56
 23rd in 15/12-56
 24th in 15/12-56
 25th in 15/12-56
 26th in 15/12-56
 27th in 15/12-56
 28th in 15/12-56
 29th in 15/12-56
 30th in 15/12-56
 31st in 15/12-56
 32nd in 15/12-56
 33rd in 15/12-56
 34th in 15/12-56
 35th in 15/12-56
 36th in 15/12-56
 37th in 15/12-56
 38th in 15/12-56
 39th in 15/12-56
 40th in 15/12-56
 41st in 15/12-56
 42nd in 15/12-56
 43rd in 15/12-56
 44th in 15/12-56
 45th in 15/12-56
 46th in 15/12-56
 47th in 15/12-56
 48th in 15/12-56
 49th in 15/12-56
 50th in 15/12-56
 51st in 15/12-56
 52nd in 15/12-56
 53rd in 15/12-56
 54th in 15/12-56
 55th in 15/12-56
 56th in 15/12-56
 57th in 15/12-56
 58th in 15/12-56
 59th in 15/12-56
 60th in 15/12-56
 61st in 15/12-56
 62nd in 15/12-56
 63rd in 15/12-56
 64th in 15/12-56
 65th in 15/12-56
 66th in 15/12-56
 67th in 15/12-56
 68th in 15/12-56
 69th in 15/12-56
 70th in 15/12-56
 71st in 15/12-56
 72nd in 15/12-56
 73rd in 15/12-56
 74th in 15/12-56
 75th in 15/12-56
 76th in 15/12-56
 77th in 15/12-56
 78th in 15/12-56
 79th in 15/12-56
 80th in 15/12-56
 81st in 15/12-56
 82nd in 15/12-56
 83rd in 15/12-56
 84th in 15/12-56
 85th in 15/12-56
 86th in 15/12-56
 87th in 15/12-56
 88th in 15/12-56
 89th in 15/12-56
 90th in 15/12-56
 91st in 15/12-56
 92nd in 15/12-56
 93rd in 15/12-56
 94th in 15/12-56
 95th in 15/12-56
 96th in 15/12-56
 97th in 15/12-56
 98th in 15/12-56
 99th in 15/12-56
 100th in 15/12-56

[illegible]

much was forgotten in the papers

Feb. 12/57. dated at 11-52 in the morning

the following information in the 250-
the administrative office in
overhead.

Trish

to give us the change in the
history has been taken into
consideration

Feb. 13/57

March 13th for the following
the 1500 being the following
in March 1957.

Trish

Feb. 14/57

of course in the 1000 - the same -
the following, the 1000 - 50

Feb. 15/57

The same as the 1000 - the 1000 -
the following information in the
the 1000 - 50

Trish

the 1000 - 50
the 1000 - 50
the 1000 - 50

the 1000 - 50
the 1000 - 50
the 1000 - 50

Amberg

Date me 16/5-57. Ref. ~~number~~ 39/10-56 for
 Production Facility and planning and
 Development of Production.

Samstagmorgen 2. November.
Nacht 1. Winter an meinem Jan. Tisch
am 28/11-52

2. Wharf on northern pier
arrived 28/10-52
started 28/10-52

der einzige Mann für ein Jahrhundert
der nicht in einem anderen Leben

erwünschten Zeit auf möglichst späte Tage.
Dann war sehr schneller Grundbesitz an

Over the N. Y. at 28/11-56 for
Franklin D. Roosevelt, born in 1882

at any of these we are not able to
obtain any more eggs. N.Y.

1. *Asperula odorata* L.
 2. *Asperula odorata* L.
 3. *Asperula odorata* L.
 4. *Asperula odorata* L.
 5. *Asperula odorata* L.
 6. *Asperula odorata* L.
 7. *Asperula odorata* L.
 8. *Asperula odorata* L.
 9. *Asperula odorata* L.
 10. *Asperula odorata* L.

Box 1 Museum, Shillam Road at N.Y.F., N.Y.F.
written by Mr. J. H. H. H.

~~the~~ the lake forest

Geht man in diesem Jahre zu arbeiten:
~~Beobachten~~ ~~ausgewählte~~ ~~Beobachten~~ 18. 6.

are a mistake. It should be your handwriting
and may be with type a at H.F. 1

Leaves the foliage

Yellanka.

James J. Thompson
New York

1. *Handwritten signature*
 2. *Handwritten signature*

Rechtsanwalt
am 9.1.57

Fichte war mündig
Sine ratio des Abw.:

Feb. 17/52-57

Rechtsanwalt
am 15.12.57

Stellen des. in 1957
bei Herrn, 1957

Angen. 1957

am 1.1.57
Herrn 1957

1957

Herrn 1957

am 1.1.57

Jan. 18/52-57

Rechtsanwalt

am 10/9-56

am 10/9-56

am 22.04.

1957

Rechtsanwalt

am 22.04.

Feb. 19/52-57

am 11/52-57

Rechtsanwalt
am 11/52-57

am 11/52-57
am 11/52-57

honne bei Auftr. von den J. 1871
Stille wird reproduziert

Jan 21/52-57

Jan 12/52-57

Verkauf

Verkauf - Versteigerung von
Verkauf - Versteigerung von

Jan 22/52-57

Verkauf

Verkauf von Versteigerung
Jan 1952 (siehe Versteigerung
Versteigerung: 1. Versteigerung
Versteigerung: 1. Versteigerung
Versteigerung: 1. Versteigerung

Versteigerung
Versteigerung
Versteigerung

Versteigerung
Versteigerung

Rel. tskr. holdt møde på Kretskontoret 16/1-57.
Således var underlegnede
sine saker ble behandlet?

Sak nr. 23/56-57. Kretsform. kaupmann i Kongsberg.
Helt Gaeka, medlem av arb. utvalg dette
på kaupmannen som Idrettsforenings
representant, da hunken form. eller
u. form. fikk anledning til å reise.

Sak nr. 24/56-57. Hørs av 8. januar 1957 fra N.Y.F. hvor
i de ber om gjennpakt av søknad
om lippemidler til idrettsanlegg
for 1956.

Vedtaks.

skrp

Da dette sannsynligvis gjelder Finnmark
følges idrettsmennd, osv. sendes saken
dit, og melding sendes N.Y.F.

Sak nr. 25/56-57. Gjekk stort kr. 67.60 fra N.Y.F.
Gjelder kantsgeutakdel (25%) for
kantsgeut som endet lag har
innbetalt direkte til N.Y.F.

Vedtaks.

Gjekk overlates kassereren.

Sak. 26/56-57. Idrettsforens. lotteri.

Melding av 5/1-57 fra Idrettsforen at
lotteriet er satt i gang og loddbooken
distribuert til forens lag.

Løstnit skal være avsluttet 15 mars 1957.
Skrevet var vedlagt gevinstfortegnelsen
og oppellen til idrettslaget.

Lok. 27/56-57. Lokutt av 5/1-57 fra Skibretsen om beslag
kr. 3000,- til ardeidele av fremmede
for hopp- og langrenn.

Vedtak. Forrettsretten innvilger søknaden under
forutsetning av at N.Y.F.s utvalg for
Instr. og opplysning berettes videre
med beretning til nevnte komite.

Lok. 28/56-57. Røstutana idrettslag, Leirpollskogen.
Lok. 16/56-57.

Vedtak. Alle sakens korrespondanse sendes N.Y.F.
til avgjørelse.

skjep

Melding om vedtak sendes Røstutana
Brevitt og Thoralf Pettersen.

Lok. 29/56-57. Ref. brev av 5/1-57 fra Norges Fotballforb.
vedlagt gjensvar av Ragnar Pedersen
rapport fra fremmede på Sandnes
3-10 aug. 1956.

Vedtak. Rapporten tas til innsyn.

Måket heret.

Rundegvang

Rundegvang
Lok. 29/56-57

Margit Jensen

Wich

N.D. Rasmussen
Lok. 29/56-57

Arbeidsutvalget avholdt styremøte onsdag 9/2-57
på trekkantret.

Tilstede var inndestegnede.

Fin en gikk over til saksbehandlingen, fikk st. med.
Vilje Gaska ordet til en kort orientering fra
Kontormannskaufmannen i Tønsberg 18-20/1-57
hvor han representerte Ristfjærmannskretsens.
I sin orientering nevnte Gaska de forskjellige hoved-
talere og deres innlegg. Samt i store trekk var
mye viktig for opplegget av det praktiske
program for Ristfjærbundet. Videre orienterte
han kort om gruppeinndelingen og dens
arbeide under konferansen. Forøvrig sa
Gaska at alt vedrørende konferansen
ville bli stemt og sendt til alle
medlemskrets.

Gaskas kretsinnberetning av konferansen var at
den var veldig interessant og lærerik,
etterhvert som mange hadde hatt
et godt utbytte av turen.

Derpå gav Gaska en kort orientering om de
særlig private kaupmanns saker hadde hatt
med rettshjelpen om saker som angikk
Ristfjærmannskretsens. Bl. a. stift og
bidrag til de plantagte ski og frivillig-
het i kretsen, og etter som han fortalte
var de velvillig stemt, men de ville

Sist ka varumen dagsprogram for de
fortydelige leier.

En gikk så over til sakbehandlingen.

Lahr. 30/08-57.
budd. 16-28/08-57.

Rustfarna Idrettslag. Leirpollskogen.

Ref. brev av 24/1-56 fra N.Y.F. ang.
sviden innen nedre idrettslag.

N.Y.F. sier i sitt brev at de vanskelig
kan ha en avgjørelse i saken her,
men overlater Idrettsklubben gjøri det,
~~og~~ N.Y.F. står tilgjengelig.

Brev av 28/1-56 fra N.Y.F. sier de
seg enig i idrettsklubben sakker
om å framme ny generalfors.
og at Idrettsklubben er tilstede
med en representant.

Etter endt diskusjon om saken
ble en enig om dette vedtak.

Vedtatt:

Idrettsklubben berammes ny ekstra-
ordinær generalforsamling søndag
den 3. mars 1957.

Formannen i Idrettsklubben beryn-
dages å forta de nødvendige
tiltak med en kontaktmann i
Tana.

Sak 31/56-57.

Ref. gruppet av brev til Boken- og
Brytebrettene fra Kirkens Idrettsforening
dat. 21/1-57

Idrettsforeningen foreslår at de nevnte
saker skal innhentes til brukning
og anbefales Kirkens Tilsærskolens sam-
sted.

Vedtaks.

De nevnte saker skal tilbringes den
at de angående innhentes til
brukning.

Sak 32/56-57.

Brev av 24/1-57 fra Bedriftsdriftskontoret
T.H. Kålvold, Kirkens.

Det er forstj. kontormaterieell.

Foreningen ref. svarbrev av 29/1-56

Sak 33/56-57.

Ref. brev av 29/1-56 til Kirkens
ang. nærmere rapportering for den
patenterte skoleisen.

Sak 34/56-57.

Ref. brev av 30/1-57 fra Jens Petter
Jauli, Bjørnvatn.

Jauli er seg fritatt for brevsk.
som form. i Trondheim og Appt. utv.
som han tidligere hadde erklært
seg villig til å ta. På grunn av
mange andre gjøremål, kunne han
derfor ikke påta seg brevsk.

Vedtaks.

Saken beres innlagt videre.

Rindarvand

Paul Rønning

Kjell Gjærde

Kjell Gjærde

Ref. udvalgsmøde afholdt 20/2-57 på hofkontoret.
Tilstede var indvalgte.
Følgende saker ble behandlet.

Sak. 35/56-57. Ref. brev av 7/2-57. fra Norges Svømmeforbund.

Ref. Svømmeforbundets - nye svømmeklubber.

Utdalt.

27/2-57.

Ans.

Saken tas til etterretning og observasjon.
Forbundet gjøres oppmerksom på dette og
gis samtidig berørt at der for foretakets
ikke er svømmehallen i drift i
brevet

Sak 36/56-57 Brev av 8/2-57 fra TUV. Finnland, Kemi.
Invitasjoner til brekkung og 10 års
jubileumstilstilling.

Utdalt.

Telegram med takk for invitasjonen
sendes.

Ans. 24/2-57.

Da brevet er kommet så sent ikke
kan dessverre brevet ikke bli represen-
tert, da en ikke vil rekke fram i
tid.

Foruten telegram sendes brev.

Lau 37/56-57. Færdbehandling i Byggeskolen.

Da en Kasse flere pæringer til Byggeskolen
som beholdes av Læg deler har fått
svar, fallet av. Dette vedtak.

Færdbehandling innkaller til Saksbe-
handling for Byggeskolen i Vardø
den 30/3-57. Samhandling av repr.
samt saker som ønskes behandlet.
må være innmunt til arbeidsutv.
en - 1 - til for Læg.

Lau 38/56-57. Ref. ber av 8/2-57 fra N.Y.F. Instr. - og
Oppl. utvalget.

Rugan instruktorkurs i idrettsskolen 1957.

Vedtatt. Da Færdbehandling for tiden ikke har
finnerende utvalg for Instr. - og Oppl.
gi av utvalget til fra al del for året
1957 neppe kan bli aktuelt med
slike kurs.

27/3-57.
shp

Rindagwang Møte herav
fines Rönning Torgvald
G. W. S.

By. Sten Hviid.

Ref. utvalgsliste avholdt på prestehuset
den 27/3-57/1957. Tilstedt var underlyder.

Følgende saker ble behandlet:

Sak nr 39/56-57. Ref. gjennp. av skriv dat 6/2-57 fra
St. Hvgd. og Td. kontor til Finnvalen
folkes idrettsnemnd.
Avg. Fylkesinstruktørskoleen.

" Ref. gjennp. av skriv dat 28/1-57 fra
St. Hvgd. og Td. kontor.
Avg. Kongsfjord Samfundskole.

" Ref. gjennp. av skriv dat 16/2-57
fra St. Hvgd. - og Td. kontor til
Ondro kommunen
Avg. Hysaulegg for idrettsanlegg.

" Gjennp. av skriv dat 6/2-57 til
Fylkesidrettsnemnda. fra St. H. - og Td. k.
Avg. Den videregående fordeling av kipe-
midlene 1955 til idrettsanlegg i
Vest- og Rindfjennmark.

Sak. nr 40/56-57. Ref. gjennp. av skriv dat. 25/2-57
fra Skolevesen.
Melding om at Sammenheng ikr. lag
er opprettet i Skolevesen og Norges Skolefor.

Sak 40/56-57. Ref. grupp ar skrivt dat. 11/2-57 fra Ski-
bretten.

Oppgave om uttatte representanter
til Heltunskallrennene 1957.

Sak 41/56-57. Brev av 11/2-57 fra Festivalkomiteen i Vardø.
Inviterer til å oppnevne et medlem
av Heltunskretten til komiteen.

Vedtaks. I h. hold til vedtak i N.Y.F kan
Heltunskretten ikke oppnevne et rådgivende
medlem.

Sak 42/56-57. Den ekstraordinære generalforsamling
i Røstetana Heltunslag 3/3-57.
Protokoll fra Thoralf Pettersen om
generalforsamlingen den 3/3 avkalt
av Heltunskretten. Pettersen har
som ^{sagde} ~~gjorde~~ spørsmål.

~~A. hvorfor derfor ble det ikke gitt
skriftlig melding til den nye
generalforsamlingen.~~

Samme sak: Utskrift av protokoll fra generalforsamlt.
3/3-56 se neste side

Sak 43/56-57. Formannen gav melding om at
Heltunskretten har fått tilbud
Tunskallen til arrangement i
dagene 18 og 19 mai 1957.

Brev av 26/3-57 fra Vardø Tårnforening.

Vedtaks: Heltunskretten blir lokalt til den
fartssake tid.

tilføjet til sak nr. 42/56-57.

Vedtaks: Thorleif Pettersen får melding om at han angående overleverer logets eiendeler til det nyvalgte styre N.F.F. gir melding om generalfors.

Sak 44/56-57.

Fartskillete av tidspunktet for saksretting i Boksretten og Byretten som skal avholdes i Vardo i h. h. til kinnutjøring.

Vedtaks: Tinget for begge saker avholdes samtidig på kretskantoret, søndag den 31/3 kl. 11.

Som sak til saklister vil foretas. Jorda at styremessigsett slås ~~bestemte~~ sammen den oppnevnes ett styre for begge saker, slik at bestene i ~~is~~ arbeid selvstendig, hver for seg.

Sak 45/56-57.

Ad. arrangement i Tårnhaugen 18-19/mai 1957.

Vedtaks: Byens idrettslag tilskrives om i oppnevne 2 mann hver til komiteen (1 mann for hver part) snarest.

eksp. 28/5-56

Staks melding & kommit fra laget sender råd til politiet om avholdelse av arrangementet

Föreläsningen avslutas med en ordningssak.

Mötet avslutas

Protokollchefen: Berntson sätter upp en rapport
från den extraordinära generalförsamlingen i Rönneby i lag.
Rapporten kommer i sin rätta
form 42/56-57.

Mötet avslutas

Björke Sundkvist, Lennart Rönneby
Göteborg Rönnebyvägen.

Arbeidsutvalget avholdt møte på kretskontoret
den 30/4-57. Tilstedede var undertegnede.

Følgende saker ble behandlet.

Sak nr. 46/56-57. Ad idrettsamarbeide med Nord-
Tromsland. Etter Bjørn Sundkvist's
konferanse med Paavo Skanto i
anledning utveksling av idretts
folk ble man enig om følgende
vedtak: Bjørn Sundkvist får i oppdrag
å kontakte de forskjellige idretts-
foreninger i Vardo - Vardo og
Kirkenes ang. tidspunkt og event.
idrettsgrunn.

Sak 47/56-57. Ad danselistelegg i Tårnhallen
18-19. mai 1957.
vedtak: Formannen påtar seg å ta ut
komiteen og fordeling av disse,
og ellers ordne med tillatelse fra
politiet.

Sak 48/56-57. Refunderes rindskriv fra Idrettsforbundet
ang. Idrettsdagene 1957.
vedtak: Idrettsdagene henlegges til tiden
1-15. august på grunn av de
spesielle forhold i krets. Finnmork,
Dato for de 3 idrettsdagene vil bli

fastsatt summe. Bestilling til Fdrthofab.
på 1500 stk. skumemmel og forring uklaume-
materiel. Ang. filer på vil summe
bli bestilt summe.

Sak 49/56-57. Ad. Tviskesak Tviskebana Fdrthslag.
vidtak.

da her Thoralf Pettersen på kross av
hensikking fra Kretsens fortsatt rettel
å utlevere lagets arkiv og iunderen
til det nyvaegbe styre, besluttet
arbeidsutvaegjet å oversende saken
til lensmannen i Trana.

Troralf Pettersen
Bjorn Styrkmo
Trygve Olvik
Haugt folene
Lenn Fimring
Rudolf Wang

Arbeidsutvalget avholdt møte på Kretskontoret
den 14/5-57. Tilskede var indetegnede.

Følgende saker ble behandlet.

Sak m. 50/56-57. Referatet skrivt fra N. D. Rosanoff
som ber sig utlediget fra
vervet som formann i Idrettsnærke-
utvalget, event. alle tillitsverv
forøvrig i Kretsen.

vedtak.

Saken ble endelig innvilget
på grunn av sakens spesielle
art.

Sak 51/56-57. Saken dat. 26/4-57 fra idretts-
laget "Polareys" i Åsland om
opptakene i Norges Idrettsforbund.

vedtak.

Arbeidsutvalget oversender Saken
til forbundet via Thorolf Pettersen,
som formann i det nystartede
lag, ordne sitt forhold med
overlevering av arkiv og enkelte
til Åslands Idrettslag for skriv-
te husmannen i Åsland.

Se skriv
av 13/6-57 til
Th. Pettersen.

Sak 52/56-57. Søknad fra Nordkyn Idrettslag
som tilskudd for deltakelse i
Nordisk Ungdomsleir, Hvalstad
for frk. Trygvold, Kjellefjord.
Utdrag.

Ansø. 13/6-57

Arbeidsutvalget ble enig om å
yke et tilskudd, Stort Kr. 100.-.
Beløpet utg. finnes av frk. utv.
midler til disp. Kontingente o.

Sak 53/56-57. Frk. Hause tilskilling i Tårnhallen
18-19. mai 1957.

Herrer: Komite på lørdag:

Rudolf Wang, form. ✓

Ornulf Rønning ✓

Håkon Hausen ✓

Valeur Sivertsen ✓

Damer:

Margit Johnsen ✓

Ebbe Rønning

Agnis Wang ✓

Sorann Rønning ✓

Ludvikk Nilsen.

Søndagskomite besørger ved
Bjarne Sundkvist for damenes
vedk.

Av herre er følgende uttalt:

Bj. Sundkvist form. ✓

T. Ollida ✓

Bj. Thorsen

Arnt John Rosanoff. ✓

Wangt folius
Bj. Elm & Kinn

Opfølgende
fremkomning
Rudolf Wang

Indvæltvalget afholdt møte på Kretskontoret
den 6/6-57. Tilstedt var indvæltvalgte.
Følgende saker ble behandlet.

Sak 54/56-57. Refusert regnskap for Kretsens
danskelskilling 18. og 19. mai
på Tinnvallen, som viste et
underskudd på Nr. 256,99.
Regnskapet overendes kassereren.

Sak 55/56-57. Ref. skrev for Kretsens Idrettslag
i hvilket form. Asm. Brønne
oplyst at fr. nestform. Th. Pettersen
innen ikke har overlevert arkivet
til Kretsens Idrettslag.

Uttalelse.

Da han Thoralf Pettersen ikke
har overlevert arkivet til
Kretsens Idrettslag kan han
ikke godtas som tillitsmann
i det nystartede idrettslag
"Polaris". Jfr. sak m. 51/1956/57.

Ans. 13/6-57.
Gjeng. Asm.
Asm. Brønne.

Sak 56/56-57. Skrud for Elenes Ungdomslag
om gjennopptakene i Åstfjell.
Idrettskrets, og ber om å få
tilsendt oppgave over skyldig
kontingent for årene fra 1952.

vedtak.

Sinnshver oversendes kassere
som vil gi de nødvendige
opplysninger ang. kontingent,
restanser m.v.

Sak 57/56-57. Ad. Utvalget for Idrettsmerket.
Da den tidl. formann i utvalget,
her N. D. Rosanoff er utlediget
fra sitt verv, ble man enig
om å bestride til her
adv. Hegerström
om å påta seg vervet for resten
av perioden.

Sak 58/56-57. Ad. Idrettsdagene 1957
Dran ble enige om å sette opp et
rundskriv til samtlige lag innen
kretsene med anmodning om
arrangere propagandakur for idrett
som fortinsvis len henlegges i tiden
15-31. juli d.å. Rundskrivets form

blev i Sammenhæng med Trykforbunds
rindskriv nr. 7/57 til Krets.

Sak 59/56-57. Ad. ledige sekretorstilling.

Trigende skrivelse var inkommet
for friskues indlæg:

1. Dr. Arlin Rindseth
2. Bjørn Rindseth
3. F. P. Jessen.

Vedr.

Da hr. Bjørn Rindseth efter
nærmere overvejelse trak sin sknad
tilbage, ble man enig om at an-
sette søk nr. 3. F. P. Jessen i
den ledige sekretorstilling for
svarende tilbudene.

F. P. Jessen
hireskrift 14/6-57.

Trist bevis.

Rivand June Rønning Margit Olsen

Bj. Rindseth

Arbeidsutvalget avholdt møte på kretskontoret
den 28/6 - 1957.

Tilstede var undertegnede.

Følgende saker ble behandlet:

Sak 60/56-57 Søknad fra VABØS TØRNFØRENING om kr 500,-
i forbindelse med foreningens representasjon
i Nord-Norgesmesterskapet og i Norges-
mesterskapet i friidrett.
Vi viser til Aust-Finnmark friidrettsklubb som
disponerer ca kr 350,- overskudd etter
forårets kretsing på Vadø. Dette beløpet
skal brukes til representasjon.
Vedtak.

Det bevilges kr 150,- og vi viser
forøvrig til forannevnte henvisning.

Sak 61/56-57 Fylkesinstruktør Odd Hagen var tilstede
på møtet. Han holdt en interessant orientering
om sitt arbeid som fylkesinstruktør i
Finnmark. ~~for~~

Tyggv. Ø. M. L.

Mangt folium

Møtet ble det.
finner Rimmer

Rudolf Wang
Sivertsen

Indvidualvalget holdt møde på kretskontoret
den 5. august 1958.

Tilstede indmeldte.

Følgende sager ble behandlet:

Sak 62/56-57

Sak. 63/56-57. Krets idrettskretsling ble behandlet
12. - 13. oktober på Krikenes
Kringjoring i Finmarken og
Finmark Tidende 1 gang i hver
avis

Sak. 64/56-57. Foran Den fjerde saksad 20/7. 58
for Vardo Idrettslag om kr. 300.-
i støtte til reiseutgifter til 3

deltakere til amatøriskuektoirer i Karasjok
21. - 27. juli.

Vedtak:

Formannskapet i arbeidsutvalget foreslår
sitt bud på representasjonsutgiften til
fordel for deltakerne. Det ble be-
sluttet å innvilge kr. 200.-

Lok. 65/56.57. Ref. skrev av 29/7.57 fra Rüdolf Wana
og Paavo Skants i anledning Finck-Hovest
samarbeide.

Vedtak:

Arbeidsutvalget ble enig om å
innkalle representanten fra Vardø
Turnforening. Vardø Idrettslag og
Skiløkkklubben 54 tirsdag 6. ds.
kl. 18 på arbeidsutvalgets kontor,
for å drøfte opplegget til sam-
arbeide 26. - 27. august.

mycket still.

Mangiforums Jerning Rinday Wang
Torgve Ollén Bj. Sundkvist

Rekordstørrelsen holdt møde på Kretens
kontor den 6. august 57 med represen-
tanten fra Vardø Idrettslag. Vardø
A.K. 57 og Vardø Turnforening i an-
ledning af Norsk-Finsk samarbeide
26.-27. august.

Tilstede: Underlegende.

Pak. 66/56-57.

Hj. skriv av 29/8.57 vedr. Finsk-Norsk
samarbeide.

Vedtak

En ble enig om å foreslå at
dagene onsdag og torsdag 28.-29. aug.
ble overlatt Vardø. Eventuelt
overskudd av arrangementene
blir å tilfalle skidene. Hvert
sted må betale reisen til neste
sted, samt vedue opphold for
representantene.

Formannen fikk fullmakt til
å reise til Vardø for å kon-
ferere med Wava om de forsky-
lige enkelheter.

En ble enig om å møte igen
torsdag 8. do. kl. 18 for å drøfte
nemmere enkelheter

Charles Monson.

Arvid Holm

Arvid

Per

Dr. Sundkvist

Arvid

Stift slutt

Arvid

A. Skov

B. Høgenes

Møte ble avholdt på idrettsklubkontoret
torsdag, 8. august 1957. Tilstede var fra
N. K. 1954.

B. Hagen
Charles Abrahamson

Ando Tømmerungen: Rognar Skotnes

Ando Tidblad: Bjørnulf Finn

fra styret mottok: Bjørn Sundkvist
Trygve Allila
Finnulf Rønning.

Møte var innkalt i anledning av besøk
fra Finland.

Man erindres om at all overskudd skal
hilfalle idrettsklubben og midlene
brukes til internasjonalt samarbeide.
Midlene skal disponeres av idrettsklubben
styret og forvaltes i selskapet.

En komité ble valgt:

Loedkomité: Finnulf Rønning. formann.
Luf. Patriin. n-formann.
Rolf Hansen k. kasserer
Bjørn Thorsen. medlem
Trygve Allila. "

Innkartierungskomitee: Roger Skotnes formann.
Charles Norssen,
frå Ase Hausen,

Fotballkomitee: Bjørn Gladsoi, formann
Bjørnfinn Linn.
Algei Jorstad
Rolf Pedersen

Frø-Tidstf. Rolf Hausen, formann
Ragnar Skotnes
Odd Segestrøm,
mil.

Boksing-Regulering: Bjørn Hausen, Prinsdrott
Hedley Mellesanderson
Odd Fjorv.
Rolf Jakobsen,
Larsen Brind. a. a. a.

Fører: Bjørn Martinsen,
Trayge Ollila
frå Ase Hausen,
" Margit Krohg.
" Aud Olsen,

Fest-Romite: Hjalmar Kalvorsen, formann
 Einar Johnsen. x
 Osquin Johnsen. x
 Henry Bye, x
 Antoni Bye, x
 Harald Ardlund
 Martin Vorseeth,
 Samtlige med flere.

Fastsættelse av

arrangement:

Onsdag 28. august:

Kl 16⁰⁰ Friidrettsstevne

" 18³⁰ Boksing og bryting
 på Samfunnshuset

" 21⁰⁰ Turnoppvisning på
 TURNHALLEN.

Obs: Eventuelt festligbeten
 straks etter for deltakerne.

Torsdag 29. august:

Kl 16³⁰ Defilerings

" 17³⁰ Fotballkamp.

" 21⁰⁰ Offentlig fest på
 TURNHALLEN

Møtet slutt.

Finns Rimmey Tyge Olvik

By, Rimmey

Erloidsutvalget i LUSTI-INNMILK TIDRETTS-
MILKETS avholdt møte på kretskontoret
torsdag, den 22. august kl 18.00
Tilstede var også herr fylkesidrettsin-
struktor O. Hagen.

Folgende Ring blei behandelt:

Sak. 65/56-57. En redeelse fra O. Hagen angående forholdene ved HUSTERTANNA LKRETTSLAG. Herr Hagen hadde på arbeidsutvalgets oppfordring besøkt ovennevnte lag for om mulig å få et ordnet forhold. Etter redeelse fra Herr Hagen ble det fattet følgende vedtak:

VEDTAK: Arbeidsutvalget bør
henstille til sarkretsen at alle turneer
bør godkjennes av idrettskretsen.
Videre bør turneer være nøie
forbudt, og alle deltakere må i god
tid være gjort kjent med at de
er uttatt for turnen.

B. L. Smith
Living

5/4/11
Fung Jimmy Type Blank

Arbeidsutvalget i RUSTFINNMARK IDRETTSKRET
avholdt møte på kretskontoret den
9. september 1957. Til stede på møte
var alle medlemmene i arbeidsutvalget.

Følgende saker ble behandlet:

Sak 66/56-57 Kurs for gruppeledere:
Førmannen vedgjorde i forbindelse
med et brev fra Norges Idettsforbund
om kurs for gruppeledere på Grand
Hotell, Tronsø, lørdag den 5. og
søndag den 6. oktober o.l.a.
Førmannen la utvalgets medlemmer
komme med forslag til utsendinger.

VEDTAK: Arbeidsutvalget ble enig om å gi
førmannen Perulf Kønning fullmakt
til å undersøke mulighetene for å
få interesserte til å delta i kurset.

Sak 67/56-57 Høg. Nikolai D. Rosanoffs idettsmerke-
prøve 1956.
Førmannen leste brev fra Norges
Idettsforbund med følgende tekst:
"Idettskrets arbeidsutvalg behandlet denne
sak i møte den 7. ds., og fattet følgende
vedtak:
"Arbeidsutvalget var enstemmig enig i

"Å arbejde LUSTFINNMARK IDRETTSKRETS' arb-
 "eidutvalg å behandle Rosanoffs sak.
 "som en ordinær straffesak etter "straffer-
 "bestemmelser om forgjelser." Det samme
 "gjelder Odd Begerström."
 "Vi antar at de under sakens behandling
 "vil ha til utlån det ordinære idrettsmerke-
 "skjema, hvorfor dette vedlegges, med en
 "fotostattkopi.
 "Når saken er pådømt og appellfristen
 "er utløpt, ber vi dem sende oss en
 "orientering om dommen de har
 "truffet for Rosanoff og Begerström, samt
 "tidlig som vi innotser det originale
 "idrettsmerkeskjema i retur."

MED HILSEN

NORGES IDRETTSFORBUND

Torodd Wærmann (sign)

Gen.sak.

Etter vedtak fra Norges Idrettsforbunds
 arb. utvalg ble ovennevnte saker behandlet.
 Arb. utvalget ble enig om at Herr Nikolai D.
 Rosanoff har forsett ved fekt og forfalskn-
 ing å tilegne seg godkjøring av en gilde
 til idrettsmerkestatuetten ved å ha underskr
 i en kontrolørs navn.

VEDTAK og KOMM. HERR NIKOLAI D. ROSANOFF EKS-

KLUBBERES HERI ALL TIDRETT I ET TIDSRUM 190 S. ÅR.

- TIL 1. JANUAR 1963.

Utvalget behandlet også heri Odd Idegestrøms
underskrift på herr N.D. Rosanoffs idretts-
merkestjema, og ble enig om at herr Odd
Idegestrøm uten å ha kontrollert prøven
har underskrevet stjemaet for godkjennelse.

VEDTAK og KOM: HERR ODD IDEGESTRØM GIS ETU
STRENG IRETTESETTELSE FOR SIN BEHANDLING AV
NEUTE STJEMA OG FRADØMMES RETTEN TIL Å
VÆRE IDRETTSMERKEKONTROLØR I ET TIDSRUM 90 S. ÅR.

VEDTAK: Begge ovenfornevnte dommer
skal å gjelde fra 1. OKTOBER 1957. Såfremt
dommene ikke godtas må eller kan
de appelleres til ny prøving. Skriftlig
melding om dette må være HUSTFINNMARK
IDRETTSKRETS ihende innen 20. september 1957.

Moh. hovel
Gunn Rønne, Torgar Olvik.

Bj. Symonsen
Gunn

Arbeidsutvalget i AUST-FINNMARK IDRETTSKRET
aaholdt møte på kretskontoret den 24. sept.
Tilstede på møte var samtlige medlemmer av ut-
valget.

Følgende saker ble behandlet:

Sak 68/56-57 Gustertana Idrettslag, Torleif Pedersen
Utvalget behandlet saken innen AUSTERTANA
IDRETTSLAG hvor Torleif Pedersen har under-
gått aktiv og idrettsmateriell.

VEDTAK: Arbeidsutvalget gikk enstemmig inn
for å anmelde Torleif Pedersen for under-
slag av aktiv og idrettsmateriell. Formannen
fikk i oppdrag å anmelde Pedersen til
POLITIMESTEREN i VADSØ.

Sak 69/56-57 Rekomm. kravbrev om stykkelig korting
er sendt til følgende lag:
BÅTSTJØRIS IDRETTSFØRENING, Båtsfjord
VADSØ TYLETKLUBB, Vadsø
VADSØ SKIKLUBB, Vadsø
TANA SKILAG, TANA.
BONAKAS IDRETTSLAG, BONAKAS.
GRENSEOPPSYNETS IDRETTSLAG, KIRKENES.
NARVIK OFF. PISTOLKLUBB, Kirkenes.
KIRKENES PISTOLKLUBB, Kirkenes.
IDRETTSLAGET KOMET, Vaggøten.

JARI-JORD IDRETTSLAG, Tønnef
 JAKOBSSNES IDRETTSLAG, Jakobsnes
 SANDNES IDRETTSLAG, Sandnessjøen
 KIRKENES IDRETTSLAG, Kirkenes
 KIRKENES TENNISKLUBB, Kirkenes
 SIRMÅ SKIKLUBB, Sirma
 IDRETTSLAGET FARBØK, Seide
 IDRETTSLAGET NYBROTT, Skallan
 IDRETTSLAGET VINTERSØ, Iselkalfjord
 MÅRØY-JORD IDRETTSLAG, Mårøyfjord
 KONGSFJORD IDRETTSLAG, Kongsfjord

Sak 70/56-57. REISEREGNING kr. 394,80 v/hj. Halvorsen
 deltagelse på VEST-FINNMÅRK IDRETTSKRET
 årsmøte samt 2 dagers ungdomsturnering =
 feranse 11. - 14/1056.

VEDTAK: Godkjennes.

Sak 71/56-57 REISEREGNING kr. 56,- v/hj. Halvorsen.
 Møte 9/9-56 i VADSØ vedt. forberede-
 ber til årsmøte.

VEDTAK: Godkjennes.

Sak 72/56-57. LEIE kr. 50,- av hotellromm for på
 årsmøte i VADSØ.

VEDTAK: Godkjennes.

Sak 73/56-57 KJÖK av 1. lyelland kv. 25,-

VEJDTAK: GODTAS.

Sak 74/56-57. N.D. ROSANOFF, godtgjærelse kv 72.-
arbeide vedr. årsmøte.

VEJDTAK: GODTJENNES.

Sak 75/56-57. Motlutt sjekk kv 3.038,00 fra N.E.F.,
fordelingskont. 1956/57. Sjekken overs-
leveret kass. OK!

Sak 76/56-57. REISEREGNING kv. 81,- v/ø. Rönning's
delt. på ~~ekstraord.~~ særkretsting t.m.v.

VEJDTAK: Godkjennes.

Sak 77/56-57. Regning kv. 86,50 VIDS vedr. etstias
anlegg av VANDOP.

VEJDTAK: Godkjennes.

Sak 78/56-57. Reise regn. kv. 279,60 v/N.D. Rosanoff's
delt. på ekstraord. generalforsamling i
HUSTERTHANS IDRETTSLAG.

VEJDTAK: Godkjennes

Sak 79/56-57. N.D. Rosanoff godtgjørelse kr. 47.25
vedr. reise Fusteråsen.

VEDTAK: Godkjennes

Sak 80/56-57. Mottatt sjekk kr. 815,45 fra N.I.F.
13deling reiseutg. til Nordisk Ungdoms-
leir. 1957. Sjekk overl. Kass. (OK).

Sak 81/56-57. Mottatt diverse regninger på
t-sammen. kr. 229,95 fra
Stjørtentvalget.

VEDTAK: Godkjennes

Sak 82/56-57. ~~Vestfold~~ Grensesjøsynets idrettslag
søker utsettelse med betaling av
kontingent grunnet karreskous
fraver - Kirkenes.

VEDTAK: Arbute. innrømmer laget
utsettelse til midt oktober 1957.

Sak 83/56-57. L.L. FOKSØK søker utsettelse med
bet av kontingent, grunnet kass.
er bortreist.

VEDTAK: som i sak 82/56-57.

Motto: hvor

Arbeidsutvalget i HOSFENNUNAR IDRETTISKRÆFT
adholdt møte på Kretstentoret den 27. sept.
6. oktober. Til stede på møte var
samtlige av utvalgets medlemmer
nødt frem.

Følgende saker ble behandlet:

Sak 43/56-57) Telegram til telegramadv.; "Idrett"
Oslo. Følgende lag betalt
kontingent VARIO IDRETTSLAG
HÅDSE TURIDFORENING
HÅDSE SKIKLUBB
SANDVINGES IDRETTSLAG
KIRKENES PISTOLKLUBB
KIRKENES TENNISKLUBB
ISFJØRDE IDRETTSFOR.

Sak 44/56-57) 7d. Kontingentinnbetaling 1957.
Idrettsstyrets neste møte skal det
legges frem en oppgave over de
idrettslag som ikke har betalt
kontingent for 1957.
I tillegg da har liggende kont
for idrettslag som ikke er
videregittet Norges Idrettsforb.
1957 denne sendt umiddelbart,
slik at ikke disse idrettslag

blir parret og eventuelt strøket som
medlemmer av Norges Idrettsforb.
Ovannevnte oppgave er beregnet lagt
frem for Idrettsstyret den 25. des.,
slik at eventuelle innbetalinger må
være oss i hende innen 20. des.
— — HETER IDET I BREV FRA
Norges idrettsforb.

VEDTAK: LUSTFINANSIAR IDRETTSKRETETS
viser til formannente sak. 85/56-57.

Møtet
hevet.

Uwink

Sak 25/56-57.

Idrettskretsens budsjett for 1957/58.

Overført fra siste regnskap

1.474,09

Kontogruppe 0.

Lønninger	1.500,-	
Styremöte	500,-	
Idrettskretstinget 1957	1.500,-	
Kontor, lys, brensel	1.400,-	
Rekvista, annonser	800,-	
Porto, telefon, telegrammer	1.200,-	
Instr. og Oppl. utvalget	850,-	
Barne- og Ungdomsutvalget	500,-	
Diverse utgifter	<u>2 924,09</u>	9.174,09

Kontogruppe I.

Instruksjonsleir		
Skikretsen	3.000,-	
Instruksjonsleir Karasjok		
i samarbeid med Vest-		
Finnmark Idrettskrets	5.000,-	
Svømmeinstruksjon	600,-	
Skøyteinstruksjon	<u>400,-</u>	9.000,-

Kontogruppe II.

Representasjon til særkrets-		
ting, møte i Samordningsnemnda-		
for idretten i Nord-Norge	1.400,-	
Finsk-Norsk samarbeide	<u>1.000,-</u>	

Kontogruppe IV.

Statsbidrag 1957/58	8.500,-	
Fordelingskont. 1957/58	3.000,-	
Bidrag fra N. I. F.,		
Utvalget for Instr. og		
Oppl. til Leir Karasjok		
og ski	6.500,-	
Norges Skiforbund	1.500,-	
Norges Friidrettsforbund	1.500,-	
Svømmeforbundet	300,-	
Skøyteforbundet	<u>300,-</u>	21.600,-

Til Særkretsens
administrasjon etter
søknad og innsendt
regnskap

2.550,-

23.074,09

23.074,09

Styremøde ble avholdt på Tinest-
huset, Kviknes, den 12 okt. 1957. Til-
stedt var medlemene.

Sak 86/56-57

Godkjenning av beretning sakslisk og v. ^{for ordm.}

Utdrag:

Trinn 3. Valg av funksjonærer utsettes
til framt. Forøvrig godkjenner saksl.
liste og for. ordm.

Sak 87/56-57. Budsjett: Skrivning av den lille satter
finner forslag om overføring av Kr. 500,-
fra Ktr. gr II, Samordn. nemda, til
Ktr. gr. O. Barne og ungdom. sein stiftet
forslaget.

Utdrag:

Skinnhøivgs forslag godkjenner. Øvrige
poster godkjenner.

Sak 88/56-57. Forslag fra Frivillige Kupa og Skikupa
om utdeling av årets Bragapokal til
Oddvar Solvann, Vadsø

Utdrag

Enstemmig vedtatt

Sak 89/56-57 Forslag fra Bokseklubben om utdeling
av Klubben Diplomer til Hedley Eltveit
dansen, Vadsø

Utdrag

Enstemmig vedtatt

Sak 90/56-57 Forslag fra A. K. 1954 om utdeling av
Klubben pokal for ordm. til Bjørn
Sivertsen, Vadsø

Vedtak: Potaten dets ikke i et iflg skønne-
siden: 8 mer 2 ja

Sak 7¹/₂ 56-57 Forslag fra Skutkavang om bidrag til
Kupens potat for adn. til Hvald
Tunstad, Kirkens.

Vedtak: Enstemmig vedtatt

Sak 7¹/₂ 56-57. Skutkavang om bidrag til potat, påførs
inden post 1 u.: Innsatsen gjeld for
adn. arbeid etter krigs.

Sak 7³/₅ 56-57 Forslag fra Skutkavang om bidrag til
til Mann Myrward. reis til Nordisk
liv.

Vedtak: Enstemmig vedtatt

Sak 7⁴/₅ 56-57. Forslag fra Skutkavang om tilleggsbevilling
på kr. 332,47 for 5⁴/₅ til Bønn og
ungd. utv.

Vedtak: Saken behandles as det nye arb. utv.

Sak 7⁵/₅ 56-57 Skutkavang opplyste at Mekanismen Taut-
lag er 50 ar 27/10-57.

Sak 7⁶/₅ 56-57 Ref. skriv av 18/9-57 fra Fylkesrådet i Finn-
vedr. samarbeid med Finland.

Vedtak: Saken legger frem for lirket. Innlegg
fra Skutkavang om at Maktfinn. ikke
måtte glemme ved besøk av finske
idrettsfolk.

Makt fortsetter kr. 18⁰⁰

Sak 97/56-57. Skriv av 11/10-57 fra Idrottsklubben
hidligere form. H. Halsorson til
Idrottsklubben skye vdr. frisk som
Udvalgt.

Det nye ark. nr. får i oppdrag
å sammenkalle partene til konferanse
for our møting å komme frem til en
forståelse som begge parter kan
gode grata

Møtet blev

Arvid Rønning

Swick

Arvid - Trinnark Idrottsklubb arholdt sitt
eismøte på Turisthotellet, Kiskens den
12. og 13. okt. 1957. Formannen åpnet møtet
med å be deltakerne rose seg for H. H. Kongen
i feb. med hans død for I. minnets stillhet
Lenther forstå formann i sendt hilssnings-
telegram til den nye Konge og til N. J. F.

Ref. 11. ord. kretsling 12. og 13. okt. 1957.

Referent lørdag 12. okt.: Kjell Høiberget, KIF.

Ansvarlig: Seljevoll, Kif

Valgkomite: O. Sandhaugen, T. Bolstad, O. Lien, A. Vassås,
Kont. og selv T. Selrum.

Redaksjonskomite: Alexandersen, Anna Hansen, H. Tunstad.
Forfatter hilsmingsbrevet

Reisefordelingskomm.: Sivertsen, Holvold, Mauno.

Fullmaktskomm.: Tunstad, R. Nilsen

Idrettskretsstyrets melding. (Votert side for side).

1. side godtatt ^{med} tilføyelse at Olaf Skimhaug i listen
over styremedlemmene.

Tilføyelse

S.2. R. Dahl og R. Wara (fridrettskrets) var på tur i
Nord-Finnland.

Midt-F. repv. savnet opply. fra arbeidsutvalget ang. de forskjellige
besøksstoppene.

Melding enstemmig godkjent.

Regnskaps.

Tunstad: "Fridrettskretsens 50. kv. er brukt repr. N.W. mesterskap
Regnskap enstemmig godtatt."

med angitte form. i Buskerud.

Rømming: "Politiinnmeldelse i sak om ~~Tana Skilag~~ ~~Bonatus~~ Idrettslag".

Rapport fra utr. for helsekontroll:

Godtatt i sin nåværende form.

Regnskap fra samme utvalg:

Regnskapspost 1972, 67

+ Tegemonar 1851.50 124,17 kr utg. til legens reise

Regnskap godtatt.

Å. m. Midt-F. fotballkrets.

Beretningen (tilf. resultatet KIF-Moham 12-0)

Ad. Regnskap: Arkiv status: Inventar skal ikke føres opp.

Forslag fra Tunstad: "Ark. utr. orientere kretsens kasserer ang. økonomiske forhold." Vedtatt.

Regnskap m/merkn. fra Tunstad vedtatt.

Austfimmørk G.- og turnkrets.

Beretningen godtatt enstemmig

Regnskap godkjent enstemmig.

Austfimmarskildisráðgjafing. (1956)

Berðingun :

- B. 1. Engin merkingar. B. 5. Tímstað gráturte Vardar með
" 2. — " — B. B. Andreassen.
" 3. — " — B. 6. Engin merkingar.
" 4. — " — B. 7. — " —

Voteringarútslagið fyrir samletta ársberðinguna: Einstemmig veðlagt.

Fullmáttaráðgjafingun blef sett í vinnu.

Rekningar : Einstemmig godkjent.

Austfimmarskildisráðgjafing

Berðingun : Einst. godkjent.

Austfimmarskildisráðgjafing

Berðingun : Réttet áendurkröft til :

Fyrir Austfimmarskildisráðgjafing

Stærðing eftirlýstir rekningar. Sundguist : "Rekningar
mangla því fyrst skal lagðar fram fyrir ráðgjafing"

Aust-Finnmark Skikrets.

Tilføyelse beretning: Jørgvald Olsen Tid under
Holmenkollen, spes. korr.

Bj. Kiens bebudet lesning av tilleggsberetning, annen ikke
fremtatt for skikretsens sarding, til slutt.
Seljevoll leste denne.

Beretningen enstemmig vedtatt.

Tømstad tok ordet og lovpriiste skikretsens arbeid.
Steinhang takket også varmt for — " —

Regnskap Vedtatt "Takkeklamasjon".

Tim takket for anerkjennelsen og uttrykte
ønsket om et forbedret samarbeide kommende sesong.

Austfinnmark Bedriftsidrettskrets:

Beretning enst. vedtatt.

Regnskap: Revisors underskrift mangler.

Vedtatt om utsettelse av referansen over
regnskapet i påvente av Tore Andersens redegjørelse
i morgen, 13. okt.

Austfjimmarsk fotballkrets:

(Kangelfall overkrøft.)

Beretningen einst. godkjent.

Regnskap. Gjylt at regnsk. avsluttet gr. 25. mars.

Ø. Rønning: Den tilsendte beretning og regnskap på stensilen var meget mangelfull, stensilen ukorrigert til konsept, rekorr. til stensil

V. Sivertsen: Regnskap og beretning var fremlagt på fotballkretsens ting 25. mars og ble godkjent der

O. Hagen: "Forslag: ~~Fotballkretsens samlede beretning sendes tilbake til særkretsens formann med anmodning om ny og mer fylldig utforming~~"

Ansvarshv. og regnskap for fotballkrets
av 1956

Etter en del nye innlegg ble det votert over spørsmålet om hvorvidt vedtak om godkjenning av beretningen skulle omstøtes (forslag av Hagen, 11F).

Vedtak mot 1 stemme: Godkjenningens vedtaket omstøtes.

Steinhang: "Mb. utr. har laget et utdrag av den tilsendte beretning."

- " - stilte utsettelsesforslag: "Saken utsettelse til i morgen".

Vedtak: Mot 2 stemmer utsatt til 13. okt. 1957.

Postscript

My dear Mr. [Name]

I have just received your letter of the 11th inst.

and am very glad to hear from you.

I am sorry that I cannot give you a more definite answer at present.

I will try to do so as soon as possible.

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

I am, dear Mr. [Name], very respectfully,
Your obedient servant,
[Signature]

Barner- og ungdomsutvalgets Rapport 1956/57

Bemerkn. fra Tinnstad ang. innbydelse til nordisk ungdomsleir. Etterlyste rundskriv m/innbudelse i stedet for bare bladet "Start".

Skinnhang orienterte om forholdet.

Hagen orienterte om mulighetene for å sende brukbare lederlyper til kurs med sikte på b. og u. sektoren.

Enstemmig vedtatt.

Tinnstad la frem fullmaktskommiteens arb.

Kretsingets deltagere fremgår av vedlegg. 24 stemmeberettigede møtte.

Fullmaktskomm. arb. enst. godkjent.

Regnskap b. og u. utvalgets regnskap godtatt.

Hustfimmern Handballkrets.

Beretning gyldet og godtatt m/undertegnelse av forslaget til nytt styre.

Tinnstad bemerket at særkretsene måtte ekspedere gjensvarer av årsberetning og regnskap omgående etter særkretsens behandlingsmåte.

Årsmelding fra skøyteutvalget.

(Opplest av dirigenten)

Ragnvald Dahl, ikke medl. skøyteutvalget hadde forfattet årsmeldingen.

J. Rønning's forslag: "Ark.-utvalget pålegges å tilskrive skøytegruppen og forelegge R. Dahls rapport til godkjenning der.

Under forutsetning at idrettsklubben skøytegruppe utvalgs godkjenning av samme, godkjenner klubbens tinget R. Dahl's rapport som årssrapport for skøyteutvalget."

Enstemmig vedtatt.

J. Rønning: Redegjorde for at det manglet beretning fra Instruksjonsutvalget og Idrettsklubbe-
utvalget.

Forslag om møteid søndag kl. 1000.

Pause 1315 - ~~1415~~ 1530.

Vedtatt enstemmig.

Oppb. om reisereg. Disse innleveres ved møtes begynnelser søndag til Reisefordelingskomiteen.

Tinget hevet kl. 1830.

~~XXXXXXXXXX~~

Merknader til saksbehandlingen på tingets
ste dag står på de 8 foranvarende sider.

Ref. Kjell Høiberg

A U S T F I N N M A R K I D R E T T S K R E T S

11 ordinære idretts-
kretsting 12. og 13.
oktober 1957.

K I R K E N E S

A U S T F I N N M A R K I D R E T T S K R E T S

11 ordinære idretts-
kretsting 12. og 13.

24 stemmer

Idrettstingets representanter

Arbeidsutvalget:

Ørnulf Rønning, ✓
Margit Johnsen, ✓
Valter Sivertsen, ✓
Bjarne Sundkvist, ✓
Trygve Ollila, ✓
Roger Skotnes.

Særkretser og utvalg:

Aust Finnmark Fri-idrettskrets, Harald Tunstad, ✓
" " Fotballkrets, Rudolf Wara,
" " Skikrets, Björn Lien, ✓
" " Bokse- og Brytekrets, Hedley Alexandersen, ✓
" " Håndballkrets, Anna Hansen, ✓
" " Utvalget for Helsekontroll, Roy Reinholdsen, ✓
" " Bedriftsidrettsutvalg, Hovard Hølvold, ✓
" " Utvalget for barne og ungdomsidrett, Oalf Steinh

H. Jørgens

Idrettslagene:

Vardø Turnforening, Harry Bersvendsen, ✓
Vardø Idrettslag, Leif Sætrum, ✓
" " Björnulf Øyen,
A. K. 54, Vardø, Bjarne Thorsen,
Kirkenes Idrettsforening, Ragnar Nilsen, ✓
" " , Jan Mauno, ✓
" " , Erling Schistad, ✓
Ballklubben Sørild, Paul Sæther,
" " , Arne Mortensen,
Bjørnevatn Idrettslag, Arnold Vassberg, ✓
" " , Wilhelm Hansen, ✓
Kirkenes Pistolklub, Roald Worum.

Grensøy Id. Olav Seljevoll ✓
Sørild T. Bløstøl

Mekken Olav Sandtveit ✓
Jvas Hansen ✓

Lykkeinstad Id. Odd Hagen ✓

Idrettstingets representanter

Arbeidsutvalget:

Örnulf Rønning, ✓
Margit Johnsen, ✓
Valter Sivertsen, ✓
Pjarne Sundkvist, ✓
Trygve Ollila, ✓
Roger Skotnes. ✓

Særkretser og utvalg:

Aust Finnmark Fri-idrettskrets, Harald Tunstad, ✓
" " ~~Fotballkrets, Rudolf Wara,~~
" " Skikrets, Björn Lien, ✓
" " Bokse- og Brytekrets, Hedley Alexandersen, ✓
" " Håndballkrets, Anna Hansen, ✓
" " Utvalget for Helsekontroll, Roy Reinholdsen,
" " Bedriftsidrettsutvalg, Hovard Hølvold,
" " Utvalget for barne og ungdomsidrett, Oalf Steinhaug.

Idrettslagene:

Vardø Turnforening, Harry Bersvendsen,
Vardø Idrettslag, Leif Sætrum, *Sætrum møter.*
" " , Björnulf Öyen,
~~A. K. 54, Vardø, Pjarne Thorsen,~~
Kirkenes Idrettsforening, Ragnar Nilsen, ✓
" " , Jan Mauno, ✓
" " , Erling Schistad, ✓
Ballklubben Sörild, ~~Paul Sæther,~~ *Torbjør Bolstad*
" " , ~~Arne Mortensen,~~
Bjørnevatn Idrettslag, Arnold Vasshaug, ✓
" " , Wilhelm Hansen, ✓
~~Kirkenes Pistolklub, Roald Werum.~~

Mehamun IL.

Odd Hagen møter som fylkesinstruktør

Saksliste for Idrettskretstinget den 12. og 13. oktober 1957.

1. Godkjenning av fullmakter.
2. " " saksliste og forretningsorden.
3. Valg av 2 dirigenter, 2 sekretærer, valgkomite og redaksjonskomite.
4. Beretninger og regnskaper.
5. Betraktninger omkring idrettsanleggene v/fylkesark. Danke.
6. Innkomne framlegg og saker.
7. Valg:
 - a. Arbeidsutvalg.
 - b. Revisor m/varamann.
 - c. Særutvalg for de idretter som ikke har særkrets.
 - d. Utvalg for Bedriftsidrett.
 - e. " " Barne- og Ungdomsidrett.
 - f. 1 revisor m/varamann for hver særkrets.
 - g.
 1. Utvalg for Helsekontroll.
 2. " " Idrettsmerke.
 3. " " Instruksjon og Opplysning.
 4. " " Håndball.
 5. Skøyteutvalg.
8. Budsjett for 1957/58.
9. Bestemme sted for neste idrettskretsting.

Forretningsorden.

1. Tinget ledes av 2 valgte dirigenter.
2. Protokoll føres av 2 valgte sekretærer.
3. Representantene gis rett til ordet 3 ganger i samme sak, unntatt for innledning og for de som har sendt inn skriftlig forslag som står på sakslista. Taletiden settes til 10 min., 5 min., 2 min.
4. Alle framlegg leveres inn skriftlig og undertegnet med representantens navn. Framlegg som kommer inn etter at strek er satt og saker som ikke er satt opp på sakslista kan ikke fremmes.
5. Alle vedtak gjøres med alminnelig flertall, unntatt valg og med unntak som Idrettskretsens lov fastsetter.
6. I protokollen føres inn alle framlegg og de vedtak som er gjort med antall avgitte stemmer for og imot.

rettskretsstyrets melding.

styrets sammensetning:

Arbeidsutvalgets medlemmer:

Formann: Örnulf Rønning
N.formann: Rudolf Wang
Kasserer: Valter Sivertsen
Medlemmer: Kjell Gaska
Margit Johnsen

Varamenn:
Bjarne Sundkvist
Trygve Ollila
Roger Skotnes

styremedlemmer:

Fotballkretsen - Rudolf Wara, Vadsö.
Asbjörn Andreassen, Mehamn.
Gymnastikk og Turnkretsen - Roald Hågensen, Vardö.
Fitt-idrettskretsen - Harald Tunstad, Kirkenes.
Skikretsen - Björn Lien, Kirkenes.
Boksekretsen - Brytekretsen - Bjarne Sundkvist, Vardö.
Håndballkretsen - Anna Hansen, Bjørnevatn.
Bedriftsidrettsutvalget - Håvard Hølvold, Kirkenes.
Skøyteutvalget - Arne Berg, Vadsö.

Diverse utvalg som ikke har medlemskap i styret:

Utvalg for instruksjon og opplysning:

Tellef Dypedal, Kirkenes, formann
Anna Hansen, Bjørnevatn, styremedlem
Wendel Rognmo, Sandnes, "
Sigrid Seljevold
Kjell Høiberget
Leif Mentyjervi (Skikretsen)

Idrettsmerkeutvalg:

N. D. Rosanoff, Vardö, formann
Lillian Degerström, Vardö, medlem
Odd Degerström, " "

Utvalg for Barne- og Ungdomsidrett:

Olaf Steinhaug, Mehamn, formann
Övrige medlemmer er iflg. vedtak utnevnt av formannen.

Utvalg for Helsekontroll:

Roy Reinholdtsen, Vardö, formann
Valter Sivertsen, " kasserer
Haldis Olsen, " medlem

Revisorer:

N. I. F.s revisor - Ragnar Skotnes, Vardö
Idrettskretsens revisor - Bjarne Martinsen, Vardö
Tore Andersen, Kirkenes, - Friidrettskretsen, Skikretsen
Håndballutvalget, Utvalget for Instruksjon og Opplysning,
Utvalg for Bedriftsidrett.
Hans Hoftaniska, Vadsö, - Austfinnmark Fotballkrets og
Skøyteutvalget.
Odd Dahle, Mehamn, - Midtfinnmark Fotballkrets og Utvalget
for Barne- og Ungdom.
Sverre Sivertsen, Vardö, - Boksekretsen, Brytekretsen og
Utvalget for Helsekontroll.
Bjarne Martinsen, Vardö, - Gymnastikk- og Turnkretsen og
Utvalget for Idrettsmerke.

Idrettskretsens medlem til Fylkesidrettsnemnda:
Helge Johnsen, Vadsö.

Det har i perioden vært avholdt 22 styremøter og 96 saker er behandlet. Arbeidsutvalget innkalte i mars måned til rekonstruering av Bokse- og Brytekretsen.

Arbeidsutvalget har vært representert på:

Norges Idrettsforbunds landskonferanse på Kongsberg,
" " ting i Oslo,

Austfinnmark Friidrettskrets ting,
Fellesmøte av Nord-Norske Kræssidrettsformenn,
Valg i Samordningsnemnda,
Idrettsleira i Karasjok.

Idrettsaktiviteten har i perioden som er gått vært større enn noen gang tidligere. I forbindelse med idrettsdagene i 1957, sendte Norges Fotballforbund oppover Ungdomslandslaget i Fotball, Norges Friidrettsforbund noen av sine beste idrettsfolk og Norges Gymnastikk- og Turnforbund 3 av Norges beste turnere. Troppene besøkte stedene Kirkenes, Vadsø, Vardø og Mehamn. Det ble alle stedene vist god idrett og interessen var stor. - I juli reiste et lag fra Austfinnmark Fotballkrets til Nord-Finnland og spilte 5 kamper på forskjellige steder med vekslende hell. - Vi kan vel si at den offisielle åpning av idrettssamarbeide med Nord-Finnland for alvor kom igang ved besøk en finsk tropp på hele 42 idrettsfolk. Troppen besto av et dameturnlag på 10 stk., brytere, boksere, friidrettsmenn og et fotballlag med spillere fra forskjellige lag i Nord-Finnland. Besøket var omfattet med stor interesse av presse og publikum og det er i særlig grad grunn til å merke sig at troppen var vel ansett for sin mønstergyldige opptreden. Forøvrig har også atleddidretten 2 ganger hatt finske atleddfolk på besøk.

Hovedinteressen har som før vært omkring fotballen men også innen friidretten har aktiviteten vært bra. Være skifolk har vært representert rundt omkring i Norge med gode resultater.

Desverre har vært Utvalg for Instruksjon og Opplysning ikke vært i virksomhet i perioden som er gått. De valgte medlemmer på forrige ting har av forskjellige grunner ikke kunnet utføre sitt hverv. Det har heller ikke lyktes arbeidsutvalget å finne nye brukbare tillidsfolk til dette viktige utvalg.

Revisjonsretning.

År 1957 den 6. oktober ble regnskapet for Aust-Finnmark Idrettskrets for terminen 1956/57 revidert av undertegnede. Kontantbeholdningen ble ettertallet og funnet i orden. Samtlige bilag er kontrollregnet. Regnskapet er som vanlig greit ført etter Idrettsforbundets normalplan. Samtidig ble regnskapet for Helseutvalget revidert og funnet i orden. Også her ble kontantbeholdningen ettertallet og bilagene kontrollregnet.

Bjarne Martinsen
Idrettskretsens revisor

Ragnar Skotnes
N. I. F.s revisor

Regnskap 1956/57.

Overført fra forrige regnskap

841,02

Kontogruppe O.

Årsmöte	1.835,45	
Lönninger	1.500,-	
Kontorleie, brensel, lys	1.352,50	
Rekvisita	754,05	
Porto, telefoner, telegrammer	768,55	
Diverse	<u>685,30</u>	6.895,85

Kontogruppe II.

Representasjon		791,40
----------------	--	--------

Kontogruppe III.

Andel lagskontingent		349,85
----------------------	--	--------

Kontogruppe IV.

Bidrag Helseutvalgets midler oversendt Helseutvalget	2.000,-	2.000,-	
Statsbidrag 1956/57	6.362,-		
Fordelingskontingent 1956/57	3.038,02		
Bidrag reiseutg. Nordisk Ungdomsleir	315,45		
Norges Fotballforbund, refusjon kurs	<u>1.500,-</u>		13.215,47
Fri-idrettskretsen	500,-		
Skikretsen	1.300,-		
Utvalget for Barne og Ungdom	1.000,-		
Skøyteutvalget	251,99		
Idrettslaget Nordkyn	100,-		
Vadsö Turnforening	150,-		
Vardö Idrettslag	<u>200,-</u>	3.501,99	

Kontogruppe V.

Dans på Vadsö v/årsmöte 1956, over- skudd fordeles likt på Skikretsen og Fri-idrettskretsen		706,35	706,35
Overskudd dans på Vardö			256,99

Overført i ny regning:

Kassabeholdning	1.112,09		
Vardö Sparebank	<u>362,-</u>	1.474,09	
		<u>15.369,68</u>	<u>15.369,68</u>

Vardö, 30. september 1957.

Örnulf Rønning
form.

Valter Sivertsen
kass.

Lag som har betalt kontingent for 1957 pr. 30/9-57.

	<u>menn</u>	<u>kvinner</u>	<u>gutter</u>	<u>jenter</u>	
Polmak Idrettslag	8	5	19	6	18,-
Idrettslaget Domen	40		14		42,80
Idrettslaget Fremad	21	4	1	1	25,40
Idrettslaget Polarstjernen	33	2	26		40,20
Golnes Idrettslag	32		15		35,-
Bjørnevatn Tennisklubb	17	2	7		20,40
Syltefjord Idrettslag SIL	9	4			13,-
Neiden Idrettslag	34	4	1	2	38,60
Vadsø Turnforening	110	17	30		133,-
Idrettslaget Ilar	20	10	6	4	32,-
Idrettslaget Nordkyn	29	2	21	4	36,-
Gamvik Idrettslag	35				35,-
Idrettslaget Bølgen	39	23	6	6	64,40
Pasvik Hauk	20	10	18	12	36,-
Bugøyfjord Idrettslag	35	3	10	8	41,60
Berlevag Turn og Idrettsfor.	42	22	24	8	70,40
Kirkenes Idrettsforening	198	35	46	20	246,20
Idrettslaget Norild	47	5	40	20	64,-
Ifjord Idrettslag	15	4	2		19,40
Båtsfjord Pistolklubb	7				7,-
Nesseby Idrettsforening	22		18		25,60
Mehamn Idrettslag	46	34	32	18	90,-
Ballklubben Sørild	77	2	14		81,80
Austertana Idrettslag	25	14	5		40,-
Atlettklubben 1954	20		15		23,-
Idrettslaget Nordlys	17	5	10	3	24,60
Bjørnevatn Idrettslag	65	15	26	14	88,-
Hamningberg Idrettslag	16		6		17,20
Vardø Idrettslag	82	4	22	8	92,-
Vardø Turnforening	66	86	44		160,80
Vadsø Skiklubb	77	12	22	4	94,20
Sandnes Idrettslag	35	20	40	27	68,40
Kirkenes Pistolklubb	19				19,-
Kirkenes Tennisklubb	16	12	20	17	35,40
Båtsfjord Idrettsforening	28				28,-

~~Lag som ikke har~~

Lag som ikke har betalt kontingent for 1957.

Norske Off. Pistolklubb
Vadsö Atletklubb
Tana Skilag
Bonakas Idrettslag
Grenseoppsynets Idrettslag
Idrettslaget Komet
Jarvfjord Idrettslag
Jakobsnes Idrettslag
Sirma Skiklubb
Idrettslaget Forsök
Idrettslaget Nybrott
Idrettslaget Vintersol
Märöyfjord Idrettslag
Kongsfjord Idrettslag

Inventarfortegnelse.

2 stk. skrivebord i eik
1 " maskinskrivebord i eik.
2 " kartotekskap m/rulledører i eik
1 " kontorskrivemaskin
2 " reiseskrivemaskiner
1 " elektrisk regnemaskin
1 " Roneo publikator
7 " rørstoler
1 " stumtjener
1 " kartotekskap i stål
1 " pengeskap i stål
1 " sjefstol
1 " skrivemaskinstol
1 " reiseskrivemaskin, Instruksjonsutvalget

Vardö, 30. september 1957.

Inventarfortegnelse.

2 stk. skrivebord i eik
1 " maskinskrivebord i eik.
2 " kartotekskap m/rulledører i eik
1 " kontorskrivemaskin
2 " reiseskrivemaskiner
1 " elektrisk regnemaskin
1 " Roneo publikator
7 " rørstoler
1 " stumtjener
1 " kartotekskap i stål

Utvalget for Helsekontroll

1

Aust-Finnmark Idrettskrets

Utvalgets sammensetning:

son formann	Roy Reinholdtsen
" kasserer	Valter Sivertsen
" medlem	Haldis Olsen

utvalget har hatt sitt sete i Vardø.

Regnskap:

Som det går fram av vedlagte regnskapsrapport til Norges Idrettsforbund har inntektene vært:

1. overført fra 1955/56	kr. 1.319,26	
2. statsstønad gjennom N.I.	" 2.000,00	kr. 3.319,26
og utgiftene ialt med		" 2.073,39
	rest	kr. 1.245,87

som overføres til terminen 1957/58.

Utvalgets arbeide:

Etter henvendelse fra N.I.F. skulle utvalget søke å få planlagt og gjennomført førstehjelpskurs for idrettsfolk. Etter de undersøkelser som er foretatt og den kontakt en har hatt med noen leger har det bydd på visse vanskeligheter å få arrangert slike kurs. Utvalget må arbeide videre med denne saka i neste termin, men gjennomføring/igangsetting av kursene vil i alle tilfelle bero på hvilken økonomisk støtte en vil få gjennom N.I.F.

Etter vedlagte statistikk er det etter de regninger en har fått inn fra kretsens idrettsleger kun foretatt undersøkelse av 145 idrettsutøvere hvorav 81 kvinner. Dette er jo et svært lite antall sett i forhold til forrige termin, men en vil bemerke at det ikke foreligger regninger fra flere leger som forestår undersøkelser av idrettsutøverne fra de størstestellaga i kretsen.

Vardø, den 24. september 1957.
Aust-Finnmark Idrettskrets
i utvalget for helsekontroll

Roy Reinholdtsen
formann

Legens navn og adresse	Ant. undr.	Hon. pr. stk.	Hon. pr. tm.	Samlet honorar kr.	Spesif.o.undsg. Spesif.o.kjennelse										
					Menn		Kv.	A-1,A-2		B-1,B-2		C-2	Henv. undersg.	t.a.	
					Hv	Id.u.		I.	Hv	I.	Hv				Hv
Leif Jørgensen,Bjørnevatn	27	5,-	25,-	180,00		6	21	27							
Hans Boye Lystad,Båtsfjord x)	25	3,-		91,00		25		25							
Tor Hansen,Bjørnevatn	8		25,-	62,50	8				3		5				
" " "	18		25,-	100,00	18				5		12	1			
Bjarne M.Holm,Kirkenes	25	5,-		125,00	25				25						
Robert Savosnick,Vadsø	13	5,-		65,00	13				13						
Tor Hansen,Bjørnevatn	3	5,-		15,00		3		3							
Bjarne M.Holm,Kirkenes	23	5,-		115,00	23				10		11	2			
" " " "	45	5,-		225,00	45				45						
Nils Grimsmo,Berlevåg x)	29	5,-		145,00		25	4	29							
Wenche Prebensen,Vardø x)	106	3,-		318,00		35	21	81		4					
Tor Hansen,Bjørnevatn	36	5,-	25,-	285,00		1	35	21							1
Knut Rein,Vadsø	25	5,-		125,00	25				21		4				
Tilsammen	383			1851,50	157	145	81	221	122	4	32	3	1		

NB. Flere av idrettslegene
har ikke sendt regninger for perioden,
bl.a. for noen av de største lagene.

Lettere skader: ikke meldt

Vardø, den 7. september 1957

Aust-Finnmark Idrettskrets

Roy Reinholdtsen
formann

R E G N S K A P

	Utgifter	Inntekter
Overført fra foregående år		1.319,26
Kontogruppe 0. Administrasjon:		

Legehonorar	1.972,67	
Porto, telefon, telegram	33,90	
Diverse	<u>66,82</u>	
	2.073,39	

Kontogruppe 4. Bidrag og gaver:

Statsstønad gjennom N.I.	2.000,00
--------------------------	----------

Overført til neste år:

i I kontanter	656,99	
I bankinnskudd	<u>588,88</u>	
	1.245,87	

Vardø, den 5. septbr. 1957

Austriinnmark Idrettskrets

Roy Reinholdtsen
formann

Sivertsen
kasserer

Overført fra foregående år
Kontogruppe 0. Administrasjon:

Bjarne Martinsen
revisor

Legehonorar	1.972,67	
Porto, telefon, telegram	33,90	
Diverse	<u>66,82</u>	

2.073,39

MIDT-FINNMARK FOTBALLKRETS

KRETS-TING 1956

I MEHAMN LØRDAG DEN 10. NOVEMB.

MIDT-FINNMARK FOTBALLKRETS

KRETS-TING 1956

I MEHAMN LØRDAG DEN 10. NOVEMB.

Å R S M E L D I N G.

Kretsstyret har siden forige ting hadt sete i Mehamn med følgende sammensettnng: Formann, Asbjørn Andreassen, Nestformann, Arne Th. Hansen, Kaserer, Roy Hansen og varamenn Rolf Sandtrøen, Osv. Hansen. Revisorer: Odd Dahle og Kåre Hansen.

Det er avholdt ialt 5 styremøter og 7 saker er blitt behandlet. Ca. 50 skriv er innkommet og besvart.

I KRETSSKAMPENE har følgende lag deltatt: Mehamn IL. - Gamvik IL. - Berlevåg T&IF. - Båtsfjord IF. IL. "Nordkynn" Kjøllefjord er ennå ikke kommet med igjenn på grund av banemangel.

For A.klassens vedkommende har interessen hvert bra idet det her blev spilt 8 kamper. I klasse B. var det skralle greier med bare en kamp. Lagene bør merke seg at det ikke blev spilt krettskamper i Junior på tross av at der var innmelt 4 lag til serien.

På forige ting blev der valgt 2 mann fra hvert lag til og ta seg av FERDIGHETSMERKEPRØVER. Kretsstyret sente ut materiell til disse men ingenting blev gjort.

Hva BANENE anngår så er det fortsatt på samme måten. De nye banene til: Båtsfjord, Berlevåg, Mehamn og Kjøllefjord er ikke ferdige og de gamle er i meget dårlig forfatning. Ugjevnheter på spillebanen er det mest fremtredende derfor er spillerne fra vår krets som regel dårligere teknikere en i andre kretser.

Dommerne våre er fortsatt de gamle travere noe som vi skal være glad for da det tross alt viser seg at det er de som er best.

Kretsene elste lag GAMVIK IDRETTSLAG fylte i år 50 år og blev i den anledning tildelt Aust-Finnmark Idrettskrets Pokal.

I anledning jubileet sente formannen telegram til Gamvik Idrettslag til deres jubileumsfest i mars mnd.

Kretsen arrangerte også en Innterkrettskamp i Gamvik den 23/9 laget som spilte mot Vest-Finnmark Vestre sone besto av følgende spillere: Fra mål til ytre venstre: Ben Jakobsen, Båtsfjord. Einar Gutormsen, Berlevåg. Oskar Eilertsen, Gamvik. Sten Johansen, Båtsfjord. Johannes Riise, Gamvik. Asbjørn Andreassen, Mehamn. Kristian Nygård, Mehamn. Einar Nygård, Gamvik. Hans Karlsen, Mehamn. Tormod Hansen, Båtsfjord. Reserve: Arnold Guldbjørnsen, Gamvik.

Dommer var Ragnv. Mathiessen, Gamvik. RESULTAT: 3 - 3
Efter kampen arrangerte Jubileumskomiteen en sammenkomst med bevertning på Herredshuset. Det blev holdt taler av: Ordf. Ragnv. Mathiesen, Asbjørn Andreassen, Aksel Mauno fra Nordvågen m. fl.

Sportslig sett var arangementet utmerket og verdifullt. Økonomisk blev det en ikke så uvesentlig utgift for kretsen. Kretsen betalte billetten den ene veg for gjestene + opphold. Det blev uttrykket ønsker om fortsatt samarbeid og i den anledning lovet Form. Asbj. Andreassen og sørge for og få oppsat en Vandrepokal sån at der kan spilles returmatsj i Honningsvåg til neste år, på samme betingelser som denne gang. Overflyttingen av Honningsvåg og Bordvågen tilbake til vår krets blev også luftet, og en kan si at interessen for en sådan overflytting er stor blant spillere og ledere især fra Honningsvåg.

Ellers bør vi nevne at 2 kretsene lag deltok i det Nord-Norske mesterskap, Gamvik IL og Mehamn IL. hvorav sistnevnte gikk til kvartfinalen med følgende kamper: Mehamn-Gamvik 3-2 etter ekstraomg. Honningsvåg-Mehamn 2-4 Mehamn-Vardø 2-1 og Kirkenes-Mehamn 12-0.

Representasjon og saker.

KRETSSTYRET: Formann Asbjørn Andreassen
Nestform. Arne Th. Hansen
Kaserer Roy Hansen
Varam. Osvald Hansen og Rolf Sandtrøen

Innbudt representant fra Aust-Finnmark Idrettskrets v/form.
for "Idrettskretsens utvalg for Barn og Ungdom" Her. Olaf
Steinhaug.

Innkalling er sent til:

Mehamn Idrettslag Rolf Sandtrøen - A.Eilertsen

Gamvik Idrettslag Vasvik - Rask

Båtsfjord Idrettsforening O

Berlevåg Turn & Idrettsfor. O

IL: "Nordkynn" Kjøllefjord Lille - Mathisen

S A K E R .

1. Godkjenning av fullmakter.
2. Årsmelding.
3. Regnskap og budgett.
4. Innkomne saker:
 - a) Overflytting av Honningsvåg Turn & Idrettsforening og Norvågen Idrettslag til Midt-Finnmark Fotballkrets. Innleder, Asbjørn Andreassen.
 - b) Interkrettskamper. Innleder. Asbjørn Andreassen.
 - c) Utdeling av event. Diplomer og Merker.
 - d) Foredrag av Idrettskretsens representant.
5. VALG:
 - a) Valg av Formann.
 - b) " " Nestformann.
 - c) " " Kaserer.
 - d) " " 2 varamenn.
 - e) " " 2 revisorer m/varamenn.
6. AVSLUTTNING.

=====

Midt-Finnmark Fotballkrets
Regnskapsutdrag i tiden 1/12 1955 til 31/10 1956.

Tap og Vinningskonto.

Utgifter:

Kretslagskamp	kr.	708,25
Kontorrekvisita	"	12,90
Porto, Telefon	"	319,40
Pokaler merker	"	142,50
Representasjon	"	300,00
Bevilgning	"	24,00
	kr.	1507,05
	=====	

Inntekter:

Kontigent	kr.	170,00
Lagavgift	"	125,00
Kretsens arrangement		132,50
Bidrag, Seriekassen		800,00
Renter, bankinnskudd		134,33
Balance		145,22
	kr.	1507,05
	=====	

Status.

Kassebeholdning	kr.	1414,70
Inventar	"	845,40
Utestående fordr.		
Mehamn Idrettslag	"	65,00
Berlevåg Turn og		
Idrettsforening	"	40,00
Båtsfjord Idrettslag		205,00
Gamvik Idrettslag		20,00
Kapitalkonto	kr.	2559,80
Regnskapsutdrag	kr.	2559,80
	=====	

1744,76

1744

Tap og Vinningskonto.

Mehamn, den 4/11 1956

Utgifter:

Kretslagskamp	kr.	708,25
Kontorrekvisita	"	12,90
Porto, Telefon	"	319,40
Pokaler merker	"	142,50
Representasjon	"	300,00
Bevilgning	"	24,00

Roy Hansen

Inntekter:

Kontigent	kr.	170,00
Lagavgift	"	125,00
Kretsens arrangement		132,50
Bidrag, Seriekassen		800,00
Renter, bankinnskudd		134,33
Balance		145,22

Odd Dahle 1507,05

kr. 1507,05

Kåre Hansen

Status.

Kassebeholdning	kr.	1414,70
Inventar	"	845,40
Utestående fordr.		
Mehamn Idrettslag	"	65,00
Berlevåg Turn og		
Idrettsforening	"	40,00
Båtsfjord Idrettslag		205,00
Gamvik Idrettslag		20,00
Kapitalkonto	kr.	2559,80

Austfinnmark Gymnastikk- og Turnkrets

Beretning for tiden september 1956 - september 1957.

Styret i Austfinnmark Gumn.- og Turnkrets består som før av:

fung. formann:	Roald Hågensen, Vardø Turnforening,
kasserer:	Åse Hansen, Vardø Turnforening,
st.medl.:	Andreas Nilsen, Kirkenes Idrettsfore.,
	Willy Feldt, Vadsø Turnforening,
varamenn:	Margit Aas, Vardø Turnforening og
	Roy Reinholdsen, Vardø Turnforening.

Lag som er tilsluttet vår krets er:

Vardø Turnforening med 77 aktive voksne(damer og herr)
samt 44 gutter. I tillegg har foreningen 79 passive
medlemmer.

Vadsø Turnforening med 10 passive medlemmer.

Som før er det bare Vardø Turnforening som driver aktivt i kretsen. Denne forening deltok i Vestfinnmarks Gymn.- og Turnkrets stevne som ble avviklet først i desember -56. Foreningen representerte her med 12 damer og 3 herrer. Stevnet var ikke konkurransestevne. Dessuten hadde samme forening en mann med i det Nord-norske mesterskap i turn som ble avviklet i Melbu i april måned dette år. Vedkommende som er Paul Jørgensen, Vardø, plasserte seg her som nr. 3 i klasse junior.

At der drives så lite med gymnastikk og turn i kretsen får vel de forskjellige lags lokaler ta skylden for. Denne idrett trenger jo gode lokaler med tilhørende utstyr. Heldigvis begynner nu idrettslokaler i forbindelse med samfunnshus å komme opp på forskjellige steder, og vi får håpe at interessen for gymnastikk og turn kommer etter.

Vardø, den 24/9-57

for Austfinnmark Gymnastikk- og Turnkrets

Roald Hågensen
fung.form.

Avskrift av regnskapet for 1957. (1/10-56 - 24/9-57)

30/9-56: Kassabeholdning	136,08	
Andel avskjedspresang til Hjalmar Halvorsen, m/porto		17,42
Vadsø Turnforening, kontingent for 1955 og-56	4,00	
Reisefordeling dommere N.N.mes- terskap i Melbu 1957		27,90
Vardø Turnforening, krets og forbundskont. 1956	124,80	
Turnforbundet, kontingent 1956 vedr. Vardø Turnforening m/p.		94,35
<u>Balanse</u>		<u>125,21</u>
-----	<u>264,88</u>	<u>264,88</u>

24/9-57: Kassabeholdning 125,21

Vardø, den 24/9-57
Bjarne Marthinsen
Bjarne Martinsen
revisorer.

Vardø, den 24/9-57
Aase Hansen (sign.)
kass.

Avskrift av regnskapet for 1957. (1/10-56 - 24/9-57)

30/9-56: Kassabeholdning	136,08	
Andel avskjedspresang til Hjalmar Halvorsen, m/porto		17,42
Vadsø Turnforening, kontingent for 1955 og-56	4,00	
Reisefordeling dommere N.N.mes- terskap i Melbu 1957		27,90
Vardø Turnforening, krets og forbundskont. 1956	124,80	

Lustfinnmark Friidrettskrets

1956.

Frilidrettsskretsens årsrøte den 24.11.1956.

Valgene ble:

Sted/adresse: Kirkenes.

Formann:	Harald E. Tunstad, Kirkenes	gjenv.
Sekr.	Ingvold Henriksen, "	"
Kasserer:	Bernhard Amundsen, "	"
Styremedl:	Odd Kordnes, Bjørnevatn	"
"	Knut Rushfeldt, Kirkenes	ny
Varamenn:	Vilhelm Hansen, Bjørnevatn	
	Odd Hagen, Kirkenes	
	Eilif Henriksen, Kirkenes	
Revisor:	Sigrid V. Seljevold, Kirkenes	
Idrettsskretsens revisor:	Tore Andersen, Kirkenes	

Harald E. Tunstad,
form.

Ingv. Henriksen
sekr.

S T Y R E T

Formann: Harald E. Tunstad, Kirkenes

Sekretær: Ingv. Henriksen, "

Kasserer: Benrhard Amundsen, "

Medlem: Odd Nördnes, Bjørnevatn

" Arne Jerijærvi, Sandnes

Varamenn:

Eilif Henriksen

Vilhelm Hansen

Roald Menthjærvi

Idrettskretsens revisor: Tore Andersen

Lag tilsluttet friidrettskretsen: Menn-gutter-kvinner-piker

Bonakas Idrettslag, Bonaka	10	5		
Bjørnevatn " Bjørnevatn	23	5		
Berlevåg Turn og If. Berlevåg	12	16	11	9
Idrettslaget Forsøk, Masjok	10	5		
Grenseoppsynets Il. Kirkenes	15			
Kirkenes Idrettsforen. "	25	20	6	6
Neiden Idrettslag, Neiden	10	3		3
Idr.laget Norild, Vadsø	10	10		
" Pasvikhauk, Holmfoss	15	10	2	3
Vardø Idrettslag, Vardø	20	10	5	
Vadsø Turnforening, Vadsø	20			
Sandnes Idr.lag, Sanneskryssset	8	6	2	2
Tilsammen: 327 medl. Fordeling	178	90	36	23
Sesongen 1955 "	111	66	16	24
Økning i medlemstall. "	+ 67	+ 24	+ 20	+ 1
tilsammen 110 stk.				

Alle lag har betalt kontingent.

Kontingenten pr. lag kr.10,- for inntil 25 medlemmer over 17 år. kr.0,25 for overskytende over 17 år. Bladet Friidrett kr. 4,- pr. år for friidrettskretsene.

Som en ser er det en gledelig stigning i medlemstallet og Grenseoppsynets i.l. er nytt medlem.

Etterhvert som anleggene blir ferdige omkring i kretsen håper vi at flere lag kommer til. Det er jo beklagelig at bare Berlevåg står tilsluttet fra den yttre krets.

Følgende dommere og kontrollører er registrert og virker:

Forbundsdommer: Harald E. Thunstad, Kirkenes

Kretsdommere:

Karl Hoel, Vadsø
Sigurd Nykland, Bonakas
Arne Bohinen, Vadsø
Bernhad Marki, "
Leif Bjerck, "
Sigbjørn Isaksen, "
Ragnvald Dahl, "
N.D. Rosanoff, Vardø

Øivind Holst, Kirkenes
Johan Olsen, "
Benrhard Amundsen, Kirkenes
Finn Hansen, "
Odd Hagen, "
Vilhelm Hansen, Bjørnevatn
Odd Nordnes, "

Kontrollører-tidtakere:

Hans Hoftaniska, Vadsø
 Torbjørn Pedersen, "
 Fritz Ebeltoft, "
 Arne Jerijærvi, Sandnes
 Paul Wåtsveen, Bjørnevatn
 Jan Danielsen, Vadsø
 Ørnulf Rønning, Vardø

Knut Rushfeldt, Kirkenes
 Alf Rushfeldt, "
 Arnold Rushfeldt, "
 Ingvald Henriksen, "
 Rub. Olsen, "
 Brynjulf Horvei, "
 Arthur Jørgensen, Vardø

Følgende stevner er avviklet i år:

29/4	Kretsstevne sprang u/tilløp	Arr. Austf. Friidrettskrets
1/5	Stafett	" Bjørnevatn Idr.lag
9/5	K.M. sprang u/tilløp	" "
17/5	Bystafett	" Kirkenes Idrettsforen.
21/5	Landeveisstafetten	" Sandnes Idrettslag
27/5	Bystafett	" Vadsø Turnforening
2/6	Verigasstafetten	" Kirkenes Idrettsforen.
3/6	Terrensløp	" Sandnes Idrettslag
10/6	"	" Bjørnevatn Idrettslag
"	"	" Bonakas Idrettslag
12/6	Friidrettsstevne, friidretts- uke, alle	" Kirkenes Idrettsforen.
16/6	Terrensløp	" Idr.laget Pasvikhauk
17/6	K. M. Terrensløp	" Vardø Idrettslag
1/7	Friidrettsstevne	" Bjørnevatn Idrettslag
7/7	" sen. jun. gutt.	" Kirkenes Idrettsforen.
11/7	"	" Kif. - Bil.
21. 22/7	K.M.friidrett, sen. jun. enkle øvelser	" Vadsø Turnforening
19/8	Ungdomsstevne	" Idrettslaget Norild
22/8	Friidrettsstevne	" Sandnes Idrettslag
1. 2/9	Friidrettsstevne K.M.tresteg	" Kirkenes Idrettsforen.
9/9	K.M. terrensløp lang løype	" Vadsø Turnforen.
13/9	Friidrettsstevne	" Kirkenes Idrettsforen.
15/9	K.M. 5 kamp og enkle øvelser	" "
1. 2/10	Friidrettsstevne	" Vadsø Turnforening
14/10	Orienteringsløp	" Grenseoppsynets Idr.lag.
Fordeling:		
	Kirkenes Idrettsforening	7 arrangements
	Vadsø Turnforening	4 "
	Bjørnevatn Idrettslag	4 "
	Sandnes Idrettslag	3 "
	Idrettslaget Norild	1 "
	Austfinnmark Friidrettskrets	1 "
	Bonakas Idrettslag	1 "
	Vardø Idrettslag	1 "
	Kirkenes/Bjørnevatn idr.lag	1 "
	Grenseoppsynets Idrettslag	1 "
	Idrettslaget Pasvikhauk	1 "

Tilsammen 1956

1955

25 stevner.

21 stevner.

Arrangements av stevner viser fremgang. Men vi må ikke glemme den yngre garde. Hvert lag må for neste sesong ha minst 2 stevner for ungdom. Idrettslaget Norild hadde det første stevne i år som kom på terminlisten, og Kif. har hatt øvelser for ungdom nesten på alle sine stevner, og har også arrangeret gutterstevne for alder 8 til 12 år. Kvinneidretten ligger helt nede, og her må det takes et krafttak. Det samarbeide som Odd Hagen fra Instruksjonsutvalget har foreslått med Håndballkretsen bør utdypes slik at vi får jentene med. Bare Vadsø Turnforening og Kif. har i år resultater fra kvinneidretten på statistikken. Skoleidretten har lagt nede i år og vi håper gymnastikklærerne får sving på denne nu i tiden fremover. Det er langt dårligere enn for noen år siden. Skolestevner for høgre skoler må taes opp igjen, for der har vi jo de beste emnene. Sør-Varanger folkeskoler ligger her langt foran de øvrige i kretsen med sine skoler- og kretsstevner. Skoleidrettsmerkeprøver må intensiveres, og likeså merkeprøver i idrettslaga. Idrettskretsens merkerapport på siste idretts-ting viser tilbakegang de senere år, det er bare de som holder på med prøvene for høiere greder som forsetter. Laga bør gjøre litt for den aktive idrett og ikke bare være medlemmer i kretsene.

Roald Olsen, Kirkenes er årets statuettvinner. Gratulerer.

Følgende er kåret som kretsmestre i friidrett 1956.

Seniors:

Høyde u/t	Oddm. Hatle, Kif.	1,25m.
Lengde	Odd Hagen, "	2,88"
100 m.	Olrik Olsen, Sil.	11,4s.
200 "	Olrik Olsen, "	23,7"
400 "	Olrik Olsen, "	55,6"
800 "	Odvald Dolonen, V.T.	2.04.1 min.
1500 m.	Odvald Dolonen, V.T.	4.31.0 min.
3000 m. hinder	Ragnvald Dahl.	V.T. 9.55,8 min.
5000 m.	Odvald Dolonen, V.T.	17.04.0 min.
Kule:	Ragnar Næss, Kif.	11,34m.
Spyd:	Ragnar Næss, "	51,18
Diskos:	Arth. Jørgensen	Vil. 38,00 m.
Lengde:	Olrik Olsen, Sil.	5,87
Høyde:	Paul Wåtsveen, Bil.	1,42
4 x 100 m. stafett:	Vadsø Turnforening,	2.17,1 min.
1000 m. stafett:	Vadsø Turnforening	50,3 sek.
Tresteg:	Olrik Olsen, Sil.	11,92 m.
5 kamp:	Arth. Jørgensen, Vil.	1.944 pt.

Juniors:

Ronald Alvestad, Kif.	1,37m
Ronald Alvestad, "	2,96"
R. Menthyjærvi, Sil.	11,9s
R. Menthyjærvi, "	25,1"
R. Menthyjærvi, "	58,0"
Einar Siri, Nesseby	
Idr. lag	2.17.1 min.
Einar Siri, Nesseby	
Idr. lag	4.53.2 min.
Bjørn B. Andersen, Vil.	12,52m.
Bjørn B. Andersen, "	50,27
Bjørn B. Andersen, "	36,37
R. Menthyjærvi, Sil.	5,78
Erling Fløtten, Bil	1,52

Bjørn B. Andersen, Vil.	12,54 m
Bjørn B. Andersen, "	1.984 pt

Beste gutteresultater inntil 16 år.

Lengde u/t.	Kjell A. Paulsen, Kif.	2,67 m.
60 m.	Hans Jonassen, Norild.	7,9 sek.
100 m.	Kjell A. Paulsen, Kif.	13,2 "
	Kurt Kristiansen, "	13,2 "
Lengde:	Kjell A. Paulsen, "	5,49 m.
Kule:	Kjell A. Paulsen, "	13,46 "
200 m.	Hans Jonassen, Norild.	28,0 sek.
Høyde:	Kjell A. Paulsen, Kif.	1,48 m.

Kretsmestere terrengløp 1956.Seniors.

4 km. Ragnvald Dahl, V.T.
13,07 min.

Juniors.

Hagbart Mikkelsen Idr.lag. Ilar
6,32 min.

Orienteringsløp oppsatt Friidrettskretsens terminsliste.
27. deltakere. Arr. Grenseoppsynets idrettslag.

Kl.A Odm. Unhjem, Pasvikhauk.
Junior: Menig Bye, Gsv.

Kl. D Harald Tunstad, Kif.
Kvinner: Wenche Sletbakk, Kif.

De beste årsresultater 1956.

		Beste resultater	
		1956.	1955.
100 m.	Olrik Olsen, Sandnes Idrettslag	11,4 sek.	11,5
200 "	Olrik Olsen, - "	23,7 "	23,4
400 "	Roald Menthjærvi, Sandnes il.	55,4 "	54,0
800 "	Odvar Dolonen, Vadsø Turnfore.	2.01,0 min.	2.04,8
1500 m.	Odvar Dolonen, - "	4.09,8 "	4.20,6
3000 "	Ragnvald Dahl, - " - (ny rek.)	8.46,6 "	8.54,2
3000 "	Ragnvald Dahl, - " - (" ")	9.20,4 "	9.39,8
5000 "	Ragnvald Dahl, - " - (" ")	15.11,0 "	15.37,6
10000 m.	ikke løpt		33.45,6
Lengde:	Olrik Olsen, Sandnes idr.lag.	5,87 m.	5,77 m.
Høyde:	Erling Fløtten, Bjarnevatn Idr.	1,52 "	1,57 "
Tresteg:	Bjørn B. Andersen, Vadsø Idr.l.	12,54 m. ny rek.	11,50 m.
Kule:	Bjørn B. Andersen, " "	12,52 "	12,81 m.
Diskos:	Arth. Jørgensen, " "	38,0 "	36,36 "
Spyd:	Bjørn B. Andersen, " "	52,44 " "	51,01 "
Lengde u/t	Ronald Alvestad, Kif.	2,98 m.	2,91 "
Høyde	" Ronald Alvestad, "	1,37 "	1,32 "
5 kamp:	Bjørn B. Andersen, Vadsø Idr.l.	1.984 pt.	1.697 pt.
4 x 100 m.	Vadsø Turnforening	50,3 sek.	
1000 m. st.	- " -	2.17,1 min.	

Kvinner 1956.

60 m.	Sonja Øyjord, Sandnes Idr.l.	8,6 sek.	8,7 sek.
Lengde:	Enid Larsen, Kirkenes Idrettsf.	4,10 m.	3,92 m.
Høyde:	Liv Schetne, Vadsø Turnforening	1,30 m.	
Slingball:	Kari Joki - " -	33,0 "	
Kule (4 kgs.)	Sonja Øyjord, Sandnes Idr.l.	7,60 "	8,27 "

Dessuten er notert resultater i følgende øvelser:

110 m. hekk:	Ragnvald Dahl, Vadsø Junior Arild Holmgren, Vadsø	
Turnf.	20,9 sek.	Turnf. 21,4 sek.
400 m. hekk	Ragnvald Dahl, Vadsø	
Turnf.	64,5 sek.	

Blandt resultatene i år merkes en seg Ragnvald Dahl's gode resultater i 3 øvelser som også er nord-norske rekorder. Han ble også uttatt til landskampen med Romania og deltok i hinder med meget flott resultat.

Av coming man, merkes junioren Bjørn B. Andersen's resultater med ny kretsrekord i spyd, hvor han slettet Harry Klippenvåg's rekord fra før krigen. Han topper også resultatene i år på 4 plasser i kast, sprang og 5 kamp, og når dette er hans første sesong som aktiv (18 år) kan en vente meget fra den kanten. Odv. Dolonen's resultater ligger også på høit N.N.nivå.

Nord-Norges serien.

Vadsø Turnforening no.3 i 2 divisjon med 14.823 poeng 28 øvels.
1955 12.595 "

Frengang 2.230 poeng

Kirkenes Idrettsforening nr.11 i 2 div. 12.651 poeng 25 "
1955 13.392 "

Tilbakegang 741 poeng

Sandnes Idrettslag no.8 i 3 div. 10.200 poeng 23 "

Kretsrekorder pr. 1956.

100 m.	Karl Trasti, Vadsø Turnforening	11,4 sek.	
200 "	Olrik Olsen, Kirkenes Idrettsf.	23,4 "	
400 "	Per Bjørgen, Vadsø Turnforening	52,9 "	
800 "	Sigbjørn Isaksen, Vadsø Turnf.	2.00,8 min.	
1500 m.	Sigbjørn Isaksen, Vadsø Turnf.	4.07,2 "	
3000 "	Ragnvald Dahl, " "	8.46,6 "	1956 12/8
3000 "	hinder R. Dahl, " "	9.20,4 "	1956 20/8
5000 "	Ragnvald Dahl, " "	15.11,0 "	1956 4/8
10000 "	Ragnvald Dahl, " "	33.45,6 "	1955
Lengde	Åge Johansen, " "	6,20 m.	
Høyde	Arne Bohinen, " "	1,71 "	
Tresteg	Bjørn B. Andersen, Vardø Idr.1.	12,56 "	1956
Stav	Øivind Holst, Kirkenes Idr.f.	3,13 "	
Kule	Johan Olsen, " " "	12,61 "	
Diskos	Olav Spangen, Vadsø Turnf.	40,30 "	
Spyd	Bjørn B. Andersen, Vardø Idr.1.	52,44 "	195
Lengde u/t.	Thorbj. Karlsten, Kirkenes idr.f.	3,08 "	
Høyde	" Ronald Alvestad, " "	1,37 "	
5 kamp	Bjørn B. Andersen, Vardø Idr.1.	1.984 pt.	
4 x 100 stafett	Vadsø Turnforening	48,4 sek.	
4 x 400 stafett	Kirkenes Idrettsforening	3,54 min.	
1000 m. stafett	Vadsø Turnforening	2.14,2 "	

Kvinner.

60 m.	Ragny Stock, Vadsø Turnforening	8,4 sek.	1948
Lengde	Ragny Stock, " "	4,32 m.	1948
Kule	Ragny Stock, " "	8,27 "	1948
Høyde	Liv Schetne, " "	1,30 "	1956
Slengball	Kari Joki, " "	33,00 "	1956

Statistikk-rapporter.

Det slurves endel med innsendelse av stevnerapporter fra laga. Det er vanskelig for kretsstyre å få inn alle resultater, og dessuten skal serieoppmannen og Friidrettsforbundet ha rapporter innen 14 dager etter stevnearrangementer.

Det letter kretsstyrets arbeide betraktelig hvis dette blir gjort så det får bli hovedoppgave nr. 1 når stevner er arrangert. Finns det ikke rapportskjemaer forhånden så send inn maskinskrivne resultatlister.

Kretsen har anskaffet seg og ajourført rekordbok hvor alle rekorder er innført. Vi vil også føre årlig statistikk over alle kvinne og ungdomsrekorder samt resultater for beretningene, enn videre utbygning av det som er gjort i år.

Representasjon.

Kretsens løpere har i år deltatt utenfor vår krets i stevner: Ragnvald Dahl, Odv. Dolonen, Roald Wara Vadsø Turnforening i internasjonalt stevne i Kemi i Finland med fremragende resultater for alle. Likeså i triangellandskampen i Malmberget, Sverige.

Dessuten i N.N.M. i Mosjøen, og Ragnvald Dahl dessuten i Nm. i Stavanger og som landsrepresentant på 3000 m. hinder i Romania. Dahl representerte vår Friidrettskrets på Friidrettskomiteens møte i Mosjøen.

Av fremtidige konkurranser kan nevnes at N.N.M. i sprang uten tilløp skal arrangeres samme dag over hele Nord-Norge, og går som korrespondansematch.

Følgende stevner er oppsatt for 1957:

- 3. mars: K.M. sprang uten tilløp og gjelder som N.N.Mesterskap.
- 27. 28. juli: N.N.M. friidrett: Arrangør Grand, Bodø.
- 3. 4. august: Nor-Nordisk trelandskamp i Narvik.

N.Norges Friidrettskomite skal også gi ut en handbok i friidrett, oppslagsbok, hvor alle kretsresultater, kretsrekorder, og statistikk skal registreres. Den skal finansieres ved annonsetegning av friidrettskretsene og komme ut i februar. Arbeidet med dette er i full gang og vår krets har også tegnet annonser.

Samarbeidet med Finland.

Våre representanter Ragnvald Dahl og de andre Vadsø-guttene som har vært i Finland på stevner de siste 2 år, har allt lagt grunnlag for et samarbeide med vårt naboland som er gledelig. På Idrettskretsens ting i Vadsø, ble samarbeidet videre utdypet med Lapin Piibi's representant velferdsledare Paavo Skants Kemi, og en protokoll ble satt op. Alt fra kommende sesong vil vi forsøke å få en liten tropp med i konkurranser på finsk grenseområde i øvelser som passer oss. Vi er lovt å skal få tilsendt den finske terminlisten i april 1957 så det skulle bli anledning til å ta med et slikt opplegg i tide. Vi håper det vil bli et godt samarbeide.

Friidrettens Uke.

Laga bør gjøre mer av denne mønstring på forsesongen i juni, med passende stevner for alle og benytte uka til idrettsmerkeprøver. Felles-stevne i Sørvaranger mellom laga ble arrangert på Kirkenes, det var veldig oppslutning, bl.a. av nesten hele Sandnes Idrettslags fotballag. Meget morsomt og positivt, og bør utvides i alle lag. En behøver bare en gresslette og flat landevei for å få dette til.

Autorisasjon.

Kretsen har nu en hel stab av friidrettsdommere og kontrollører, og har også i år fremsatt flere aspiranter for Friidrettsforbundet som vi håper blir godkjent.

Trenervirksomhet.

Forbundstrener Evjenth har virket i Vadsø og Kirkenes, men tross god propaganda fra Kretsen var det dårlig oppslutning. Når disse avgir rapporter til Forbundet, er det vanskelig for oss å få trenere oppover når frammøtet er så dårlig. Friidrettskretsen har lagt opp forslag til en leir i Sørvaranger i slutten av juni neste år for 25 friidrettsutøvere, og sendt inn budsjettforslag til Idrettskretsen for videre ekspedering, men noe resultat foreligger ikke ennå.

Gaver og bidrag.

Idrettskretsen har av overskudd ved festarrangement i Vadsø i forbindelse med idrettskretstinget der, bevilget 1/2 parten av overskuddet til Friidrettskretsens representasjon i 1957 med kr. 353,17. Hvorfor vi takker hjerteligst. Midlene skal brukes til representasjon ved større konkurranser. Barne- og Ungdomsutvalget har bevilget kr. 50,- til ungdoms-idretten, og er benyttet til dette. Vi takker.

Kretsdiplomer.

Kretsen deler i år ut diplomer til følgende som har satt kretsrekorder,

Ragnvald Dahl, Vadsø Turnforening for sine rekorder i 5000 m., 3000 m. og 3000 m. hinderløp.

Bjørn B. Andersen, Vardø Idrettslag for kretsrekorder i tresteg og spyd.

Idrettslaget Pasvikhauk for beste stafettlag i gate og terrengstaffetter etter meget fine resultater.

Tilslutt.

Året har vært framgangsrikt hva stevner angår og også resultatmessig. Det viser seg at resultatene kommer bare det blir nok stevner. Det går ennå litt sent med rapportinngangen, men stort sett er det bra.

La oss fortsette fremgangen, og litt etter litt komme inn i fastere former for friidretten, også utover landsbygda hvor det er løperemner i massevis. Det står opp til laglederne. For interessen er tilstede hos ungdommen. Så takker vi alle som har hjulpet til på mange måter, og vel møtt til neste sesong.

Kirkenes den 18/11 - 1956.

Austfinnmark Friidrettskrets
Harald E. Tunstad
form.

Ingv. Henriksen
sekretær

Bernhard Amundsen
kasserer

Odd Nordnes
st.medlem

Arne Jerijærvi
st.medlem

R e g n s k a p 1 9 5 6 .

Taps- og vinningskonto 1956.

Overført fra f.år. Kassabeholdning

Utgifter.

Inntekter.

98,58

Kontogr. 0 . Administrasjon.

Porto, tlgr. frim. rekvisita 460,15
Årsmøte 1955, lokale 20,00

480,15

Kontogr. 2. Representasjon.

Repr.v.stevne Sanneskr. 12,00
Startkont.N.N.N.Mosjøen 20,00
Kåser årsm. 1955 46,80
Utgifter " 1955 7,00

85,80

Kontogr. 3. Kontingenter.

Lagskontingenter inngått
Kontingent NF. Forb. 189,50
" NN. Friidr.kom. 50,00

175,50

239,50

Kontogr. 4. Bidrag.gaver.

Bidrag fra Barn og Ungd.utv. 50,00
Kretstilskudd ilfg. budgett 300,00
Særkretsandel avskjedspresang 16,82
Andel gave NF.Forb. 60 års jubileum 20,00
Gavepr.K.M.friidrett Vadsø 43,00

350,00

79,82

Kontogr. 6. Diplomer, tabeller.

Kretsdiplomer, nye tabeller
Salg tabeller laga

128,85

20,00

Kontogr. 8. Stevner, tilstelninger.

Arrangem. og fest Malmklang 339,08
" " " 157,16

496,24

Balanse

460,15

126,20

Kr. 1.140,32

1.140,32

Kassabeholdning

126,20

Kirkenes, den 20. november 1956

Harald E. Tunstad, s.
formann.

Bernhard Amundsen, s.
kasserer.

Revidert 20/11-56

Tore Andersen, s.
revisor.

ÅRSBERETNING
fra
AUSTFINNMARK BOKSEKRETS

Disse har vært i arbeidsutvalget for
Austfinnmark Boksekrets:

Formann	: Bjarne Sundkvist, A.K. 54, Vardø		
Nestformann:	Hedly Alexandersen, VIL	"	
Styremedl	: Jan Olsen	"	"
	Jon Jørstad	"	"
	Bjørn Hågensen	A.K. 54,	"

Sesongen har vært dårlig for boksingens vedkommende. Det er bare A.K. 54, Vardø som har stilt opp med bokserere i denne sesong. Avisenes kampanje mot boksesporten, har gjort sin misjon, men det er å håpe at boksesporten får vind i seilene nå etter at den finske bokser Taisto Tuominen har vært her i kretsen på stevner sammens med de andre finnske bokserere. For første gang ble den populære Maduro - pokalen gitt til et stevne her i kretsen og den tilfaldt Einar Johansen, A.K. 54, Vardø ved det internasjonale stevne i Vardø den 12 og 13 april 1957.

Vi håper selvfølgelig på at denne pokalen inspirerer de unge til å gå inn for boksesporten og kjempe om denne pokal ved et senere stevne.

Arbeidsutvalget arbeider for tiden med og få i stand en lagkamp for kretsmestere i 1958 mot de Nord-Finske bokserere, og vi håper at lagene går inn for denne lagkamp så vi kan stille opp mot finnske bokserere med en god og fyldig tropp.

Kretsen har i denne sesong fått en bevilgning fra Norges Bokseforbund på kr. 300,-

Kretsens kassabeholdning er på kr. 457,07.

Vardø, den 15/9- 1957

For
AUSTFINNMARK BOKSEKRETS

Bj. Sundkvist (sign)
Formann

ÅRSBERETNING
fra
AUSTFINNMARK BRYTEKRETS

Disse har vært inkretsarbeidsutvalget for
Austfinnmark Brytekrets:

Formann	:	Bjarne Sundkvist, A.K. 54, Vardø	
Nestformann:		Hedley Alexandersen VIL	"
Styremedl	:	Jan Olsen,	"
		Jon Jørstad,	"
		Bjørn Hågensen, A.K. 54,	"

Meirhaugen Idrettslag
Det har vært en meget dårlig sesong for bryte-
sporten. Det er bare A.K. 54, Vardø og Vardø Idrettslag som
arbeider med denne sport her i kretsen. Arbeidsutvalget håper
at det nå kan bli fart i de andre lagene etter det finnske
besøket her i kretsen.

Det har ikke vært arrangert kretsmesterskap i
1957 grunnet dårlig deltakelse.

Arbeidsutvalget arbeider for å få sendt samylige
kretsmestere for 1958, til lagkamp mot Nord-Finnland, og vi
håper at lagene går inn for kommende sesong med dette som
mål.

Kassabeholdningen for brytekretsen er for
tiden kr. 373,08.

Vardø, den 15/9 - 1957.

For *bryte-*
AUSTFINNMARK ~~BRYTE~~KRETS
Bj. Sundkvist(sign)
Formann

AUST-FINNMARK SKIKRETS.

BERETNING 1. JULI 1956 - 31. MARS 1957.

Styret - valgt 10. mars 1956.

Formann: Bjørn Lien, Elvenes.
Nestform: Johan Andberg, Sandnes.
Sekretær: Johan Bersvendsen, Kirkenes.
Kasserer: Ragnvald Winther, "
Styremedl: Dagfinn Hansen, "
Varamenn: Hugo Haga, "
Nils Persen, Sandnes.
Osvald Luneborg, Kirkenes.
Revisorer: Øystein Pettersen, "
Tore Andersen, " (Valgt av Idrettskr.)

Det har vært avholdt 9 styremøter og en rekke saker er behandlet. De viktigste er forslag til lov for kretsen, samarbeidet med Finnland, arbeidet med å skaffe et solid økonomisk grunnlag for kretsens drift (lotteriet). Videre har instruksjonssaken gått igjen på de fleste styremøter.

Det har i alt vært ekspedert ca. 225 inn- og utgående brev. Kretsmesterskapet for 1957 ble besluttet henlagt til Mehamn.

Egne arrangement - sportslige:

10, og 15 km langrenn på Sandnes den 10. februar. Kretsen overtok dette renn, på kort varsel, da Bugøyfjord i.l. avlyste sitt renn.

Egne arrangement - finansielle:

Fest med premieutdeling på Sandnes 10. februar.

Offentlig dans i "Malmklang", Kirkenes, den 16. mars.

Lotteriet.

Representasjon - administrativ:

Ved kretsformannsmøte i Narvik 24 - 26 august 1956, hvor det samtidig ble avholdt møte vedrørende den alpine ski-idrett og dommermøte, møtte formannen Bjørn Lien, Harald Tunstad og Peder Jensen.

Ved Idrettskretsens ting i Vadsø i okt. 1956: Bjørn Lien.

Ved Skiforbundets ting i Mo i Rana 15. mars og Kretsformannsmøte samme sted 14. mars: Bjørn Lien.

Representasjon - sportslig:

Holmenkollen, 15 km: Oddvar Dollonen, Vadsø Skiblubb,
Eilif Henriksen, Kirkenes I.F.
Ragnvald Dahl, Vadsø Skiklubb.

Sp. hopp: Rolf Alvestad, Kirkenes I.F.

Norgesmesterskapet, 30 km: Oddvar Dollonen, Eilif Henriksen,
Øystein Nilsen, Polarstjernen og
Kjune Johansen, Neiden I.L.

15 km: De samme som på 30 km.

Sp. hopp: Leif Mæntyjärvi, Sandnes I.L.

Hovedrennet for N-N, 30 og 15 km: Oddvar Dollonen og
Øistein Nilsen.

(Anmeldt av kretsen) 10 km jun: Per Wonka, Kirkenes I.F.
Leo Randa, Pasvik-Hauk og
Jan Sotkajærvi, Nordlyset.

Sp. hopp: Leif Menthjærvi.

" " jum: Sigurd Randa, Nordlyset.

Rovaniemispelen, 15 km: Eilif Henriksen.

Sp. hopp: Nils Persen, Sandnes I.L. og
Nils Eriksen, Bjernevatn I.L.

Sp. hopp jun: Roald Menthjærvi, Sandnes I.L.

En håpet med denne forholdsvis store representasjon å stimulere
interessen innen kretsen. En håpet også at løperne ville lære
noe ved deltagelsen i disse renn.

Av resultater nevnes:

Holmenkollen: Oddvar Dollonen, 45. premie. *Ingv. O. Lill*

Gråkallrennet, 30 km. Oddvar Dollonen, 7. premie og Eilif
Henriksen, 13. premie.

15 " Dollonen 5. og Henriksen 6. premie.

Norgesmesterskapet, 30 km: Henriksen 18. pr. og Dollonen
20. pr. Øistein Nilsen ble nr.
31 og Sune Johansen nr. 34 (Det
var 30. premier)

15 km: Henriksen og Dollonen fikk beg-
ge 22. pr. og Øistein Nilsen 30.
pr.

De tre beste på 30 km, Henriksen, Dollonen og Nil-
sen, skaffet Kretsen en 5. plass i kampen om Gene-
ralstabens pokal.

Hovedrennet for N-N, 30 km: Dollonen, 3. pr., Øistein Nil-
sen, 4. pr. og Arne Henriksen
7. pr.

15 km: Dollonen, 2. pr., Hagbart Mik-
kelsen 5. pr. Ø. Nilsen 7. pr.

10 " jun.: Per Wonka 3. pr. Leo Randa
6. pr. og Jan Sotkajærvi
7. pr.

Sp. hopp: Leif Menthjærvi 5. pr.

I Rovaniemispelen nådde ikke våre løpere opp til premie
men etter de referater en har fått derfra, ville Roald
Menthjærvi hatt sjanse til god plassering om han ikke
hadde falt i sitt annet hopp. Han lå på 5. plass etter
første omgang.

Ovenstående viser at Oddvar Dollonen og Eilif Henriksen
har vært våre beste løpere i år, men også de øvrige nevnt-
te, sammen med Ragnar Jakola og Otto Borrisen, har gjort
en meget god innsats.

* guttehopprennen er det forskjellige som har toppet pre-
elisten og vi skal her bare ta med klassevinnerne i
etsmesterskapet:

15 og 16 år: Svein Randa, Nordlyset, 136,1 p.
Kretsmes:

13 og 14 " Jac. Kvernland, Bj.vatn 135,1 p.

11 og 12 " Olaf Jakobsen, Kif. 122,5 "

I Lagkonkurransen om A/S Sydvarangers pokal ble Bjørneratn I.L. best med 377,8 p. og nr. 2 ble Nordlyset med 377,6 p.

Instruksjon:

Styret har hatt kontakt med flere dyktige instruktører, bl.a. Sverre Stenersen og Thorleif Schelderup og finnlen-derne Aarne Jalkanen og Aaro Pokka, og en hadde regnet med å fått engasjert instruktør både i hopp og langrenn. En var kommet så langt at instruktørene hadde sagt seg villig til å komme til kretsen men i siste liten har de blitt forhindret slik at de ikke har kunnet komme.

På denne måten har det heller ikke i år lyktes kretsen å gi de aktive skiløpere den nødvendige instruksjon.

Da det var klart at vi ikke fikk instruktører til kretsen valgte styret å la flest mulig av de beste få reise ut og delta i de større rennene, slik at de kom i kontakt med landets beste løpere og på den måten se og lære. En håper at våre representasjonsløpere bringer det de måtte ha lært, så godt det lar seg gjøre, videre til kretsens øvrige løpere.

Samarbeidet med Finnland:

En mener å kunne si at dette samarbeidet er kommet i gang. Kretsen har utvekslet terminlister med finnene og vi var representert med flere løpere i Rovaniemispelen.

Viser det seg at det går bra vil en gå inn for å utdype dette samarbeid så langt det lar seg gjøre, da dette er den letteste og mest naturlige måte å få kontakt med løpere utenom vår egen krets.

Lotteriet:

I henhold til en tidligere plan gikk styret inn for et større lotteri, med et brutto opplegg på 10 000,- kroner, med det formål å skaffe midler til fremme av skisporten innenkretsen, vesentlig ved instruksjon og representasjon.

Etter at Idrettskretsens samtykke og Polititillatelsen forelå, ble loddøkene ved juletider distribuert til lagene, i henhold til lagenes størrelse.

Mange lag tok godt i mot loddøkene og sendte i løpet av kort tid fullt oppgjør for de mottatte bøker. Det kunne være fristene å nevne disse lagene ved navn, men da det var mange lag, selv om de ikke maktet å selge ut alt, som gjorde en stor innsats og vi er redd for å glemme noen. Ingen nevnt o.s.v.

Men det er også lag som har latt bøkene ligge å ikke anstrengt seg særlig for å oppnå et godt resultat og blandt disse er flere av de større lagene innen kretsen så resultatet av lotteriet blir ikke så godt som det kunne ha blitt. Hvordan det hele løper av har en i skrivende stund ikke oversikt over men en håper at det i hvertfall blir noe igjen. Hadde alle loddene blitt solgt ville det blitt et tilskud til vår kasse på mellom 5 og 6 tusen kroner.

Slutning:

Årets sesong har vist at våre beste løpere kan hevde seg blant landets beste. 5. plassen i kampen om Generalstas pokal er kanskje den største bragden. En bør også legge merke til at resultatene i Norgesmesterskapet ble oppnådd i meget harde og krevende løyper i et for våre løpere uvant skogsterreng.

Kretsrennene har vist at det alltid er kamp om førsteplassen men det er for liten bredde i langrenn. Vi vil derfor henstille til lagene å arrangere flere renn for gutter. 5 km 16 - 17 åringene og 3 km for 14 - 15 åringene. Den siste klassen, 3 km for 14 - 15 åringene ble enstemmig innført ved siste Forbunds-Ting.

Når det gjelder hopp er det få seniorer men til gjengjeld har det vært fra 50 til 94 deltagere i gutterennene. En flott stamme å bygge videre på.

Da det er så få seniorhoppere er det vanskelig for disse å holde de større bakkene i stand. Styret vil henstille til lagene, de som har store bakker, å forsøke å sette disse i stand tidligere i sesongen, og hjelpe hopperne med å holde dem i orden. Dette særlig med tanke på den gode rekrutteringen innen hoppporten.

En vil også henstille til lagene å arrangere renn tidligere i sesongen slik at løperne får solid konkurransetrening før de stiller opp i de større renn.

Kirkenes, den 3. april 1957.

Aust-Finnmark Skikrets.

Johan Andberg (s)
Nestformann.

Bjørn Lien (s)
Formann.

Joh. Bersvendsen(s)
Sekretær

Ragnvald Winther (s)
Kasserer.

Dagfinn Hansen (s)
Styremedlem.

Aust-Finnmark Bedriftsidrettskrets

Årsrapport for 1956/57.

På Aust-Finnmark Idrettskrets' idrettsting i Vadsø den 21/10 1956 ble det besluttet å legge Utvalget for bedriftsidrett til Kirkenes, og følgende styre ble valgt:

Howard Hølvold, formann.

Paul Sæther, kasserer.

Einar Methi, sekretær.

Reidar Amundsen, styremedlem og

Sigvart Sivertsen, styremedlem.

Styret har holdt 8 styremøter.

Da 4 av styret også var med i stedsutvalget for bedriftsidrett, ble det på styremøte 5. mars d.å. oppnevnt nytt stedsutvalg med Ingolf Moe som formann, Bjørn Dahle, kasserer, og Håkon Sæther, sekretær og Elling Myrvold som styremedlem.

I samarbeide med Kirkenes Idrettsforening er der holdt 3 legeundersøkelser for de som aktet å drive idrett. Det er også ordnet med A/S Sydvarangers bedriftslege, slik at alle ansatte kan få sitt legeskort ordnet ved den vanlige undersøkelse.

Innendørsidrett: Innendørstrening ble igangsatt på MALMKLANG 26/2-57 med trening 2 ganger i uken, så lenge lokalet var ledig. Der ble drevet med badminton, bordtennis, lett gymnastikk og cironne. Oppslutningen var forholdsvis bra.

Vinteridrett: 10/3-57 ble der arrangert bedriftsskirenn med 35 deltakere. Arrangementet var vellykket.

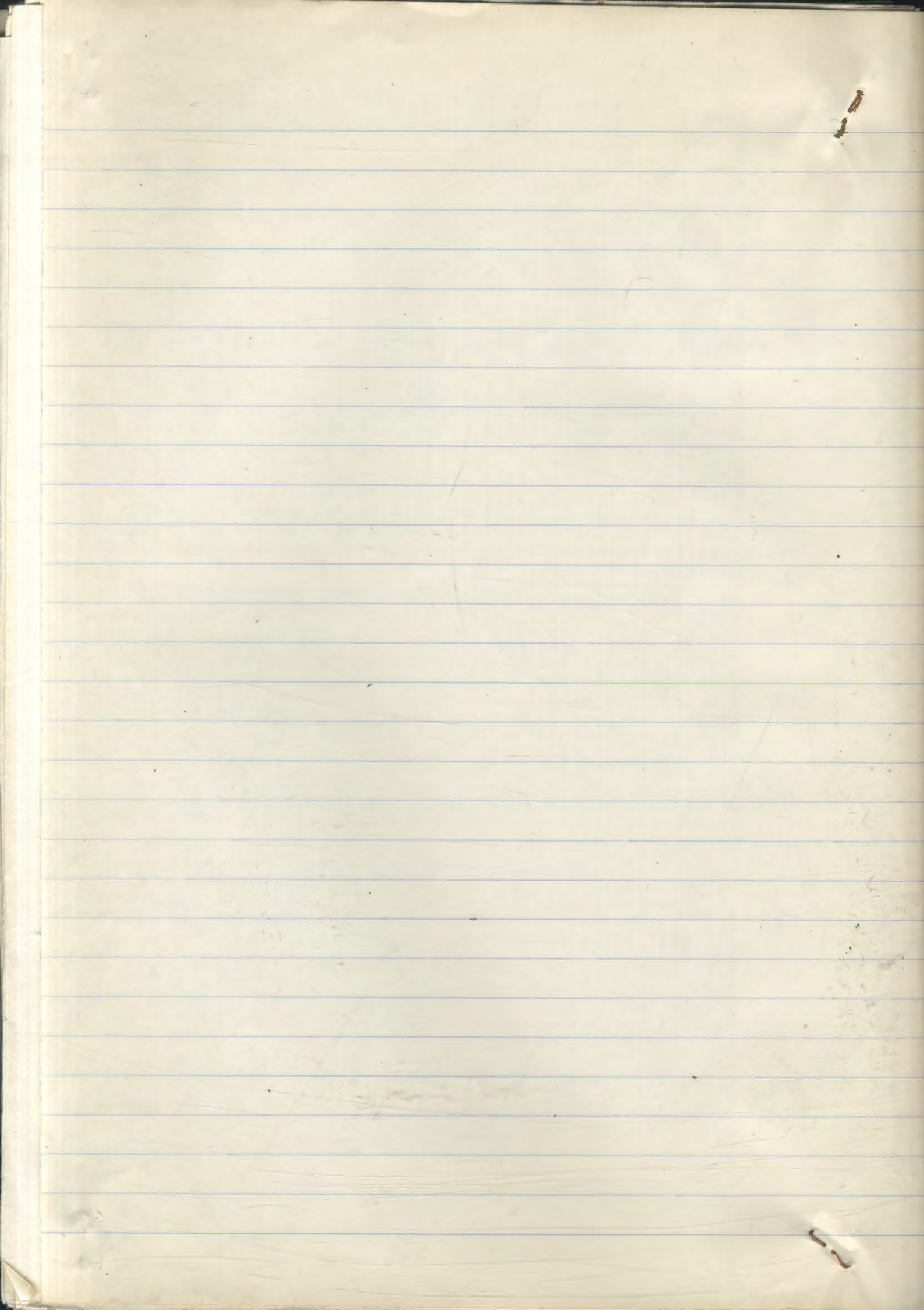
Sommeridrett: Bedriftsmesterskapet i fotball er avviklet med 11 lag som deltakere: Statsfunksjonærene, Cementstøberiet, Elvenes Sagbruk, Sjøførene, Brannstasjonen, og fra A/S Sydvaranger: Jernbanen, Elektroavd., Separasjonsverket, Kranavd., Bygningsavd., og Mekanisk Verksted. Serien var oppsatt med alle mot alle. Bedriftsmester for 1957 ble: Elektroavdelingen ved A/S Sydvaranger.

Til denne turnering har A/S Sydvaranger vist sin interesse ved å oppsette en flott vandrepokal, som må vinnes 3 ganger. Interessen for fotball er tilfredsstillende.

Da stedsutvalget ble valgt så sent på året, har det ikke vært mulig å få oppsatt noen medlemslister ennå. Da et regnskap som også bare ville bestå av ubetalte regninger ikke kan regnes som noe regnskap, har stedsutvalget funnet det best å ikke sende inn regnskapsrapport.

Utvalget har kontaktet Bjørnevatn, Vadsø og Vardø for å få opprettet stedsutvalg, men det viser seg å være meget vanskelig å finne de rette folkene som vil gå inn for saken. På Kirkenes har stedsutvalget - i den korte tiden det har arbeidet - utført et meget godt arbeide.

Mangelen på egnede lokaler og dårlige idrettsplasser vil vel ennå gjøre det vanskelig å få vind i seilene for bedriftsidretten, men nå ser det heldigvis ut til at disse problemer skal bli løst i løpet av de nærmeste år.



ÅRSBERETNING - 1956

Kretsstyret har bestått av:

Formann.....	Rudolf Wara I.L. Norild, Vadsö.
Oppmann.....	Thorleif Mathisen, Vadsö Turnforening, Vadsö.
Forr.fører.....	Einar Holsbö, I.L. Norild, Vadsö.
Styremedlem.....	Ingolf Schanche, Vadsö Turnforening, Vadsö.
"	Halfd. Kristiansen, "Polarstjernen".
Varamenn.....	Jarle Pedersen, I.L. Norild, Vadsö.
Revisorer.....	Alf Johnsen, Rolf Bohinen og Hans Hoftaniska.

BERETNING

Sportslig har sesongen vært meget vellykket, økonomisk svak og kretsen kan derfor ikke yte noen bidrag til hjelp for dårlig stil-
lede klubber.

I sesongen ble det avviklet kretsmesterskapkamper i følgende klasser: Kl. A. Kl. B.- Junior og gutter.

Resultaterne ble:

Klasse A.	Kretsmester	Kirkenes Idrettsforening, Kirkenes.
" B.	"	I.L. Polarstjernen, Vestre Jakobselv.
" J.	"	Kirkenes Idrettsforening, Kirkenes.
" G.	"	Vadsö Turnforening, Vadsö.

Dommer spørsmålet er framdeles meget svakt og det trenges flere dommere skal en få avviklet alle kretskampene.

Det ble i tiden 5-10. august avholdt fotballkurs på Sandnes. Tilslutningen var god og kurset meget vellykket. Det ble også arr. et dommerkurs med deltakere fra Kirkenes, Sandnes og Vadsö. Forbundstrener Ragnar Pedersen ledet kurset og hans rapport var meget positiv.

REGNSKAPSOVERSIKT

1956

Aust Finnmark Fotballkrets.

Inntekter:

Kontingent	kr. 305,-
Lagavgift	" 180,-
Kampavgift	" 954,30
Tilskudd seriefondet	" 800,-
Innvunne bankrenter	" 74,98
Inntekter finale B	" 111,63

Utgifter:

Kretstinget 1956	kr. 102,20
Administrasjon	" 30,-
Porto/telefon/telegrammer	" 265,65
Materiell/rekvisita	" 555,40
Dommerkort	" 30,-
Kretsdiplomer	" 30,-
Tilbakebetalt protestgebyr	" 25,-
Overskudd	" 1.387,66

kr.2.425,91

kr2.425,91

Kapitalkonto.

pr.17/3. 1956

kr.2.693,69	Bankinnskudd
" 1.387,66	Kontanter
<u>kr.5.081,39</u>	

kr.4.097,38
" 983,97
kr.5.081,35

Inntekten vedrørende Finale B kr. 111,63 blir å fordele prosentvis etter utgiftene for de 2 lag som hadde reiser i forbindelse med Finale og Semifinale i kl.B.

Kretsens kontormateriell er taksert slik:

1 skrivemaskin	verdi ca. kr.550,-
1 stensilator	" " 130,-
Diverse materiell	" " 120,-
Samlet verdi ca.	<u>kr.800,-</u>

R A P P O R T 1956 / 57.

Aust- Finnmark Idrettskrets, Barne- og ungdomsutvalget.

Utvalget har vært ledet av Olaf Steinhaug - som på grunn av medarbeidernes fravær i militærtjeneste og på skoler, har benyttet vekslende styre. Her har medvirket: Terje Johansen, Ebba Steinhaug, Hennang Irgens, Ole Sandtreen, Kai Bertheussen, Tordis Steinhaug-Andersen og Turid Johansen.

Da idrettskretsens kontaktsapparat ikke virker, og de fleste lagsstyrers interesse for barne- og ungdomsarbeidet er svak, har utvalget sett seg nedt å kartlegge muligheter i lag, skoler og hjemmene i de tilbakeliggende områder. Kartlegging i 18 lagsområder er ferdig, og arbeidet fortsetter.

Utvalget har i samarbeid med lag, skoler og andre arrangert og eller medvirket til arrangements av 14 vinter- og sommerstevner for barn og ungdom. Det siste var frilidretsarrangementet i Mehamn 27/8, med 48 deltakere fra Mehamn og omliggende distrikter i alderen 14- 18 år.

Utdanning av hjelpeinstruktører har i denne perioden vært tilfreds-^{ikke}stillende. Dette skyldes i første rekke økonomien. Etter søknad fikk Aust-Finnmark også dette år en plass for ungdom ved nordisk ungdomsleir. Innbydelsen i "Start" til denne leiren ble lite påaktet i lagene, og utvalget hadde beskjedent personvalg!

Utvalget har de siste år arbeidet etter planen: Tilbakeliggende idrettsområder hjelpes først. Ut fra dette resonement ble Maren Myrvold fra idrettslaget "Nordkynn" valgt til å representere

Idrettskretsen var ved nevnte ungdomsleir. Den økonomiske siden ved deltakelsen er ikke avsluttet. Utvalget medvirker til å finne økonomisk grunnlag for videre utdanning på idrettslinjen for frøken Myrvold.

Idrettstinget 1957 innbys til pånytt å rette en alvorlig henstilling til lagene om å velge de beste kreftene til arbeidet i sektoren " barn og ungdom" , og gi lagsutvalgene den økonomiske hjelp som er nødvendig.

Mohamn, den 1. oktober 1957.

Olaf Steinhaug
formann

Aust-Finnmark Idrettskrets,

Barne-og ungdomsutvalget.

Regnskap for 1956/57

	<u>utgifter</u>	<u>inntekter.</u>
Beholdn. fra regnsk. 1955/56		0,00
Idrettskretsen vedk. f.budsjett og regnskap		474,55
Dekket forskottering f.regnsk.	474,55	
<u>Kontogr. O.</u>		
Porto, telef., telegram	487,12	
Papir og kontorrekv.	<u>143,10</u>	630,22
<u>Kontogr. I.</u>		
Kontaktkonferanser og instruksjoner		
Reiser	285,60	
Diettgodtgjørelse	189,00	
Instruksjonsmaterieell og diplomer m/v.	<u>218,10</u>	692,70
<u>Kontogr. II.</u>		
Representasjon-jubileum	<u>35,00</u>	35,00
<u>Kontogr. IV.</u>		
Idrettskretsen, vedk. budsjettet 1956/57		325,45
Formannens forskottering		<u>832,47</u>
	<u>1.832,47</u>	<u>1.832,47</u>
Budsjett 1955/56 :.....	1.000,00	
Do " 1956/57	<u>500,00</u>	<u>- 1.500,00</u>

Mohann, 1. oktober 1957

Olaf Steinhaug
formann

Revidert og funnet i orden.

Odd Dahle

revisor

Forslag til budsjett 1957/58

Barn- og ungdomsutvalget

1

Aust- Finnmark Idrettskrets.

	Utgifter	Inntekter
Budsjettsvikt 1955-1956-1957	332,47	
Administrasjon	350,00	
Instruksjon og kontaktsarbeid	500,00	
Tilskudd til hjelpeinstruktørers utdanning	300,00	
Hjelpemateriell til - og propaganda	300,00	
Tilskudd til idrettsleirer	717,53	
Idrettskretsen		1.000,00
Andre tilskudd og bidrag		<u>1.500,00</u>
	<u>2.500,00</u>	<u>2.500,00</u>

Mehamn, 1. oktober 1957

Olaf Steinhaug
formann

Bjørnevatn, den 7. oktober 1957.

Årsberetning fra Aust-Finnmark Håndballkrets.

Håndballstyret har i denne perioden hatt sitt sete i Bjørnevatn, bestående av:

Formann	Fru Anna Hansen,	Bjørnevatn.
Sekr.	Fru Synøve Evensen,	Bjørnevatn.
Kasserer	Fru Johanne Haga,	Sandnes.
Styremedl.	Fru Enid Lisner,	Kirkenes.
Varamenn	Frk Sonja Øyjord,	Sandnes.
og	Frk Karin Thunstad,	Kirkenes.

Det har vært holdt 3 styremøter i denne periode. Div. saker og korrespondanse med Forbundet og lagene i kretsen har vært under behandling.

Til kretsmesterskapserien meldte det seg 6 damelag og 3 pikelag.

Damelagene:

Bjørnevatn Idrettslag,
Sandnes Idrettslag
Kirkenes Idrettsforening,
Søril Ballklubb,
Vadsø Turnforening og
Vardø Idrettslag.

Pikelagene:

Bjørnevatn Idrettslag,
Kirkenes Idrettsforening og
Norild Idrettslag.

Av damelagene trakk Sørild seg ut av serien p.g.a. mangel på spillere. De andre lagene spilte ferdig serien, hvor Bjørnevatn ble kretsmester 1957.

I pikeserien ble det ikke spilt noen kamper da både Kirkenes og Norild trakk seg ut av serien.

Håndballmesterskapet ble spilt etter dobbel serie med poengbe-
regning og turneringstid, derved for å avhjelpe lagene med mindre
reiseutgifter (d.v.s. flere kamper på damme dag).

Te dommere har virket: Alf Evensen, Bjørnevatn og Viggo Hegg, Vadsø.
Viggo Hegg blir å avlegge dommerprøven i neste periode.

Det er et ønske fra Håndballkretsen at det må bli flere dommere og
instruktører opplært gjennom kurser slik som i Karasjøk i sommer.
Det vil fremme håndballidretten svært meget rundt i lagene, hvor
interessen er stor, men ingen å ta seg av den.

Ad. Nord-Norsk mesterskap i damehåndball.

For noen år siden var det opprettet et Nord-Norsk mesterskap i
håndball med en komite som hadde sete i Alta. Kretsmesterne møttes
her i et felles arrangemang om Nord-Norsk mesterskapet. I desiste

ÅRSMELDING FRA SKØYTEUTVALGET - SKØYTESESONGEN 1956/57.

FORMANN: ARNE BERG, V a d s ø.

KASSERER: ARNE BERG, ----"----.

STYREMEDLEMMER: Harald Hoftaniska, Rolf Berg, Arild Dolonen.

SAKER:

Tidlig på forsesongen behandlet utvalget en ~~en~~ søknad fra Vadsø Turn og i.l. Norild til Vadsø kommune om fast ansettelse av banemester for skøytebanen fra 20. november til henimot juletider. Etter den tid skulle de skøyteinteresserte selv overta arbeidet med vedlikeholdet av anlegget. Av søknaden gikk det fram at den foreslåtte faste banemannen skulle kunne arbeide på timesbetaling og utføre alt grunnlagsarbeid i fullt gagslys. Ordningen med 2 banefolk slik som året før, hadde falt uheldig, idet begge bare hadde kunnet påta seg banearbeid om ettermiddagene og kveldene. Lagene ville også denne gang sette i gang med salg av adgangskort for skøytebanen, og inntekten av dette ville de lag gå til strømutfgiftene for anlegget.

Skøyteutvalget videresendte denne søknaden til Vadsø formannskap med anbefal. - Ikke lenge etter kom det svar fra Formannskapet om at det ikke riktig ennå kunne ta standpunkt til søknaden av budsjettshensyn, men det gikk ut ifra at saken sikkert ville la seg ordne likeledes som året før, da kommunen hadde bevilt kr. 750,- til banearbeidsfolkene og i tillegg til dette stilt redskaper og kjøretøyer, slanger m.m. til disposisjon. -

DEN PREKERE VANNSITUASJOEN ødela alle planene for Vadsø vedkommende, tildels også for Kirkenes. -

~~3. av~~ kretsens beste juniorløpere fikk tidlig på sesongen innbydelse til å delta ved ett av de større treningsleirene for junior A- og B-løpere sør i landet, men pga. for lang reise og ingen stønadsmuligheter, kunne det ikke bli noe av dette. -

Skøytetreneren for Nord-Norge, Rudolf Jakobsen fra Narvik, ringte oss i november og var interessert i å legge instruksjonsruten hit for noen dager, men vi kunne dessverre ikke si annet enn nei takk pga. de på det tidspunkt usikre baneforhold. -----

ARRANGEMENTS -- DELTAKELSE:

Terminliste ble ikke offentliggjort pga. omstendighetene. Det eneste skikkelige skøytestevne i vinter ble faktisk holdt i Vadsø, og det i tilknytning til Vinterlekene for realskoleme i Aust-Finnmark. I den anledning ble en skøytebane på ca. 200 m laget i hui og hast ved hjelp av "illegalt" vann. Pga. vannsparing kunne denne banen ~~ikke~~ bli annet enn provisarisk. Ved Nord-Norgesmesterskapet på skøyter i Narvik var Aust-Finnmark representert med bare 1 mann, Arild D o l o n e n, Vadsø Turn. Han ble nr. 3 sammenlagt i den harde konkurransen i klasse junior A. I løpet av sesongen har han på stevner i Tromsø, Narvik og Harstad forbedret nesten samtlige finnmarksrekorder. Nå er han innehaver av rekordene over 500 m, 1500 m og 3000 m. Ragnv. Dahl har 1000 m rekorden og Rolf Berg, Vadsø Turn 5000 m rekorden. Når dette skrives er den gode Arild på god vei i treningen mot en ny og sikkert bedre sesong. Det er i sannhet ingen lett oppgave for våre skøyteløpere her i kretsen å ta opp kampen om toppplasseringene i en slik vanskelig teknisk idrettsgren som skøyteløp, slettes ikke når forholdene (is- og vær) er så ustabile som tilfellet er hos oss. Men at også det går an har karene vist ved sine fine og anstendige plasseringer ved NNM og andre stevner. Alt går, bare man er interessert og er ~~gj~~ ordentlig glad i den idretten man driver - ja, da kan "forholdene" nær sagt være så håpløse de bare vil. ---

SKØYTEBANER:

Alt taler for at det i kommende sesong vil bli skøytebaner i Vadsø, Kirkenes og Vadsø.

Vadsø den 1. oktober 1957. - For Skøyteutvalget:

Ragnvald Dahl

Kultskingel fortsatte søndag 13/10-57
kl. 10.-

Som dirigent fortsatte Seljevoll. Som
ny sekretær ble valgt Png Rørholtstun.

Arst-Tinnsmack Bedriftsdr. klubs.

ad. regnskap:

Da framlagt regnskap i revidert stand
ble forelagt, godkjentes kringet dette.

Arst-Tinnsmack Fotballklubs.

ad. beretning og regnskap:

O. Hagrud forslag:

Risikulu. og regnskap for 1956 fra fotballklubben god-
kjennes ikke i sin foreliggende form. Kultskingel 1957
pålegges det nye arb. taks. i midlene en fullstendig
aistekning for 1956 samt revidert regnskap for s. dr.

J. Rønnings forslag:

"Saken sendes arbeidsutvalg til
fornyet behandling"

Rønnings forslag ble vedtatt med
14 stemmer

6. Tømehomme saker og framlegg.

Kulsens bragdprokal: for 1957

ble tildelt Oddvar Solomon, Vadst
(ved akklamagis) *for god innraks på ski
og i fridukt.*

Kulsens administrasjonsprokal for 1957

ble tildelt Harald Trinstad, Kulsens

Kulsens diplom ^{for 1957} ble tildelt
Hedley Alexandersen ~~for sitt arbeid i~~
~~helsekulsens~~ *sin innraks for bakse-*
sparken.

Iduttskulsens liggperiodes

af N.T.F.'s ~~helse~~ rindskuo an. 42/57 av 24/9-57.

Loning foreta 2. årige perioder.

etter innlegg fra Skerfving, Møhrens (forlagst)
Selgerold, Genseoppes og Trinstad, Kulsens
ble det vedtatt at Kulsens liggperiode
fortsett skal bare 1-år-år (med 17 st.)

ad. arbeidsutvalgets ranghel (periode)

„ Kulsens arb. utv. velges på hvert ting
for det forstainde at (innværende ordning)
shk ^{at} alle medlemmer er på valg.“
beskriving vedtak.

Valgkomiteen tilkafte om tinget.

ad. Iduttsdager ¹⁹⁵⁸

Fylkesniskubbi ddd Hagen ble annodet om
a legge fram forslag for arb. rifo. om a arrangere
"iduttsdager" og de enkelte steder hvor samtlige
iduttsdager ble representert.

Iduttslingel huskellu til fylkesniskubbi ddd
Hagen a mlaende forslag til Iduttsdager 1958
Forlaget sendt arbeidsvalget til behandling
om igjen setter seg i forbindelse med
sarknisme for gjennomføring av programmet.

7. Valg.

Arbeidsvalgets sete legges til Randø

a. Arbeidsvalg

formann: Oleiv Fering

kasserer: Væker Simonsen

Merit Johnsen, 23 st.

Arif Sæltun 17 "

nestformann: Stang Berendsen med 18 st.

~~varann~~: mot 6 st. om ble avgitt
for Hedley Alexandersen.

Varann:

Bjane Thorsen

Trygve Allila

Charles Aronsen

} nest.

(*) 9 st. til st. Alex. Aronsen.

S. pyrenothra.

Nlv. for indsigt og oplysning:

formann: Kjell Høyberg, Kirkens
medl. Jan Storme, Bjørn

Torkjongs ^v Selvikvåg. - - -
~~Staf~~ Wasskog, Ikenes

J. Bolstad, ~~By order of~~ *V. M.*

Anna Hansen, ~~_____~~ B. water

1. duftsmuckeistralget.

Valghorniteen første Vædet som set
med at Steinkung første Berlevig.

Ved skriftlig avskrivning blev Vands
med 15 sk.
valgt mod 8 sk. afgitt for Buebog

Nedersmuit

Björnulf Ryer, Jan

John Akseleson

Joan Will.

Ulv. for bævre- og murgdomsdielt.

forman: Olof Skurharing

medl. : Teiji Johansen

Turdus auduboni

Nlv. for helsekontroll.

formann: Pm. Ruisholden
kass: Væker Sævielsen
medl. Haldis Olsen } gyise.

Revisorer

Tdr. kulsens - Bjørn Munkhus, Vardø

Tiriduttskolen

Skisholen

Håndballsko.

Nlv. Inst. og opplys.

Bedriftsidet

Fotballkolen

Skøyteklubben

Middelfinansk Fotballidr. kuls }

og Bams-vingd. nlv. }

Polst - Bryte kuls }

og Nlv. f. helsekontr. } Skene Sævielsen, Vardø.

Gymnastikk og turnkuls }

og Nlv. f. idr. ansk. } Bj. Munkhus, Vardø.

Kulsens medl. til Fylkesidrettsnema:

Hilge Johnsen, Vardø.

Skøyteklubben:

Klubbskuffen gis i oppdrag. i oppnevne
skøyteklubben som fungerer til neste idr. ting

8. Bindsgjett for 1957/58.

Arbeidsutvalgets forslag ble
enstemmig vedtatt.

X

9. Sted for neste idrettskulesting.

Forslått ble Vardø og Bjørnevatn

Valgt ble: Bjørnevatn (med 12 st.
mot 11 for Vardø)

Møtet ble avbrutt kl. 13¹⁵ og fortsatte
kl. 15³⁰ med drøftelse om dringvick.

ad. Bedriftsutvalg.

Da det skal velges eget bedriftsutvalg-
hels vedtok tinget at inget skeddene
hels blir dannet at det tidligere
utvalg fungerer.

Dear Sir,
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 11th inst.

and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,
Yours obedient servant,
Wm. J. Smith

Enclosed for you are two copies of the report of the Committee on the subject of the proposed amendment to the Constitution of the State.

I am, Sir, very respectfully,
Yours obedient servant,
Wm. J. Smith

brevebrevet.

Det ble vedtatt å sende flg.
hilsningstelegrammer:

til H.M. Kong Olav V, Oslo:

"Jeg hilsen samlet til kring 12 og
13 oktober fra Kirkens hilsen vår nye
Konge og ønske held og lykke i hans
gjerning."

til N. J. F., Oslo

"Jeg hilsen samlet til kring 12 og
13 oktober fra Kirkens ønske forbrudet
held og lykke i det nye arbeidsår."

til Gjalmor Håvorsen, Tvedt:

"Jeg hilsen til kring 12 og 13 oktober
hilsen den avgåtte
formann med takk for godt utført
arbeide i mange år."

Ad. brev 18/9-57 fra fylkesinstituttene i Finnmark
vedr. samarbeid med Tinnland.
Arbeidsutv. sak nr. 96/56/57.

I forbindelse med saker ble det opplyst at iflg.
brev fra N. J. F. har idr. kringet innbalt til møte
av ^{saka} samarbeide med Russland. Ed. Lagner,
of formann

Bjarne Simonsen og Harald Trøstad ønsket
om det kjennskap de hadde til sakene
om idr. samarbeide med Tustland.

Etter en del debatt og innlegg ble
faktet stilt overfor.

"Finget er enig i de oppførte ut-
målingenes runder forutsettning av at de
ikke skider mot Idrettsgalenskapens lover
og bestemmelser og kunstiller sit utlende.
Innvalget i mangfoldiggjort fremlegget om
innvalget til klubben, innvalg og lag."

Til i godla og gjennomgå og godla protokollene
ble valgt:

Jan Månro
Joan Hansen og
Haug Berneudsen

A. Skjerve og opplysning om den vedtatte
av 2. nest bygget ut ved folkestemmet er
redigert med 10. mill. kroner fra oppr. 12. mill. kr.
dette Hogen og omring om forholdet mellom
samfunnsutviklingen

Til slutt takket formann de
frammøtte deltaker fra lag, skoler
og utvalg for saklighet og interesse
for de saker som er blitt behandlet
på tingets møter. Formann ba de
møtende ~~stille~~ la med seg til laga o. s. v.
bestyrelse/husstilling om å sende rapport,
meldinger o. l. i rett tid og ellers
kunndele seg til alle gjeldende bestemmelser.
Tinget ble så kjent kl. 18 30.

Protokollen gjennomgått og funnet
i orden.

Frav. F. Hansen Jan ~~Stavro~~ Harry Pommendrup

Arbeidsutvalget avholdt møte på husholdet den
6. ~~off~~ november 1957. Til stede på møte
var alle medlemmer i utvalget.

Følgende saker ble behandlet:

Sak nr. 1/57-58 VEDRØRENDE Gustertana Idrettslag og Thorleif Pedersen

Formannen Osmund Rønning orienterte de nye
medlemmer i arbeidsutvalget om underlag av
arkiv og materiell for Austertana Idrettslag.
Det var kommet svar på arbeidsutvalgets
anmeldelse til POLITIESTEREN i VAIGSØ.

Til underretning var det kommet melding fra
VAIGSØ POLITIKOMITEER om at saken er henlagt
av politiet i det forholdet synes og være av
sivilrettslig art.

VEDTAK: Arbeidsutvalget ble enig om å oversende
saken til Norges Idrettsforbund, da
det vil koste krefter for meget
og fremme saken gjennom rettslig
instans.

Sak nr. 2. VEDRØRENDE HUST-FINNMARK HANDBALLUTVALG:

57/58. Ang. brev fra handballutvalget om dannelse
av Handballkrets.

VEDTAK: Arbeidsutvalget vedtar at det skilles

handicallutvalg skal fortsætte sin virksom-
het for valgperioden.

Arbeidsutvalget mener at det for tiden
ikke er behov for egen sertsrets da
tilslutningen er liten. Økonomisk vil det
bli for stor belastning for lagene.

Saken kan tas opp til fornyet behandling
på styremøtet i forb. med idetts-
kretstinget 1958 i Bjornvater.

Sak nr. 3/57-58: Ang. søknad fra Aust-Tunmark
Turn- og gymnastikkklubb om kr. 200,- til
viar og TURIDFORENINGEN for til Mahauv i
forbindelse med MIL's 50 års jubileum.

VEDTAK: Arb.utvalget godtok anstanning i
beløp kr. 200,-

Sak nr. 4/57-58

I forbindelse med Mahauv Idrettslags
50 års jubileum ble Arb.utvalget ved konfr.
enig om å tildele MIL Mahauvs store pokal.
Pokalen ble overrakt av Margit Hunsen.

Margit Hunsen

Styremøte blev avholdt på idrettsklubkontoret
onsdag, 27. november 1957. Tilstede var underlegende.

Sak. 5/57 Ad. sak A. R. 1954 - Gjalmar Halvorsen

Da A. R. 1954 ikke vilde møte til konferanse
som ankydet i brev av 19. okt. 1957 ble følgende
vedtak fattet:

Balter Sivertsen og Orulv Rønning får i oppdrag
å utforske en redigjorte angående oven-
forrente forhold. Dette blir så å legge
frem for arbeidsutvalgets medlemmer til
godkjenning.

Sak 6/57 Poknad fra Nord-Norges Tenniskrets om
bidrag i brev av 25. okt. 1957.
vedtak.

På grunn av kretsens dårlige økonomi
kan ikke bidrag ydes.

Sak. 7/57

Brev fra Aust-Finnmark Landballkrets.

angående start av Landballkrets.

Saken vil bli undersøkt og resultatet
medelt formannene.

Fni Anna Hansen anmodes om mulig
å få sammensett styre av frivillige med-
lemmer.

Sak 8/57

Aust-Finnmark Fri-idrettsklub 30. november 1957

Bestyrelse:

Lary Berendsen blev valgt til å møte som

representant. Som supplant blev
Jenny Rimming.

Sak 9/57 Finsk - norsk Toldskema 1957.
Skrift bekræft et underskud på kr. 1447.09.
Underskud bli i dekke av kass.

Sak 10/57 Fisk ^{for} og idrætsklubben.
Overskudd kr. 242.80.

Møte notat

Jenny Rimming
for

for

Kontrollant
Lig 72.000.

Hyggemøte blev avholdt torsdag
30. januar 1958.

Tilstede var undertegnede:

Sak nr. 158. Ansøkte av sekretær.

Følgende siktede for Tor. R. Lofod, Rudo.

Bestemmelse:

Tor. R. Lofod ansattes fra 1. februar 1958.

Sak nr. 158. Aust-Finnmark Fotballklub
ting på søndag, 2. februar 1958.

Følgende innbyrdes til klubben til å anse
tinget:

Herr Lief Samuelsen blev valgt til å
representere idrettsklubben

Sak nr. 158. Norsk-Pojegutssisk (Pamband) idretts-
forbunds Mørmausk-Aust-Finnmark

Følgende skrev for Norsk-Pojegutssisk
Pamband hvor pambandet har
mottatt skrev fra Norsk-Pojegutssisk idrett
hvor pojeutssisk er interessert i
forbunds mulighet landsdelen.

Bestemmelse:

Loven og idrettsforbundet til
utvalgt og veiledning

Måke Kurett
Gunnar Rønning

Gunnar

Styremøte avholdt onsdag 19/2-58 kl.
1800.

Følgende var tilstede: Underleggede.

Sak nr. 14/58: Aust-Finnmark Fotballkrets, rapport.
Ny formann i fotballkretsen ble
Einar Holsbø, Vardø.

Liif Salte hadde ingen andre anmerkelsen
til rapporten enn den at Vardø F.L. var
elsklødd av fotballkretsen, og vedla også
påstand om at der måtte foreligge feil fra
fotballkretsen. Vedtale: Såfremt Vardø F.L.
ikke har mottatt beskjed om suspenseringen,
skal Idrettskretsen tilskrive Fotballkretsen om
saken.

Sak 15/58: Tilskott i forbindelse med underskuddet
av finlendernes besøk 25.-30./8-1958.
Vedtale: Kasserer Valter Sivonen fått i oppdrag
å lage et regnskap over skutt.

Sak. 16/58: Skriv fra N.F.F. ang. Thoralf Pettersen's
underslag av ~~hans~~ arkiv for ~~Rektor Polak~~ F.L.
Vedtale: Sendte skriv med redigjøre av saken
til N.F.F.

Sak 17/58: Skriv fra N.F.F. - adgangskort til idrettsstuen
utskalt av idrettskretsen.
Det ble vedtatt at følgende skulle ha

adgangskort:

Adgangskort for 2 til følgende:

- 2- Lief Sæviim - Harry Berendsen - 4
- 3- Valter Sivertsen - Margit Johnsen - 5
- 1- Tor O. Kopsel - Form. fått tildelt fra N. F. F.

Adgangskort for 1 person til følgende:

- 6- Olaf Hansen Skinhæng - Rinar Holbo - 7
- 8- Roald Hågensen - Knut Ruchfeldt - 9
- 10- Asbj. Andreasen - Bjørn Lien - 11
- 12- Anna Hansen - Kjell Høyberget - 13
- 14- Bjørnulf Lien - Bjørn Martinsen - 15
- 16- Bjørn Hindkjær - ~~Charles Andersen~~ Bjørn Thomsen ^{x12}
- 18- Tor Andersen ~~Torger Olsen~~ ¹⁹ - Hans Hoffmann - Odd Hagen - 20

Sak 18/58: Idrettskole. Filer fremvisning. Førstkommande mandag i idrettskole på lørdag. Tidene^x "Du kan hvis du vil" utklæres i Vardø Folkehøle og lærer Vor skole.

Sak 19/58: Skriv fra N. F. F. ang. idrettsarbeid mellom U.S.S.R.-mennene og Aust-Finnmark. Sakene ~~vedtatt~~ bearbejdes i N. F. F.

Vedtatt: Vardø avd. av Norsk- Sovjetrussisk Samband tilskrives og meddeles at N. F. F. på sitt første styremøte skal ta saken opp til behandling. Følgende klubber tilskrives om samarbeidet mellom U.S.S.R.-mennene - Aust-Finnmark. Ski-, fotball-, friidrett, boksing og byggesaker, og det beres om de vil

for et sam arbejde.

Pro. to holden oplyst og godt gjort,
hvert havet kl. 20^{te}.

Harry J. Jørgensen
Suf. / Steiner

James Rønning
form.

Jon A. Rørdal
sekr.

Styremøte avholdt onsdag den 5/3-58. Under kjennede
var tilskede:

Sak 20/58: Ormulf Rønning deltar i Ski kretsens
ting fredag 8 Mars 1958. Jfr. jnr. 54.

Sak 21/58: Det ble vedtatt å sende Kirkenes
Idrettsforening Idrettskretsens lille
pokal. Dessverre kan ingen fra
kretsen delta i KIF's 50-års jubileum
renn.

Sak 22/58: Idrettskretsen vedtok å sende, som en
hommør for godt arbeid, til Hj. Halvorsen
en liten kugle i anledning hans 25-års-
bryllupsdag.

Sak 23/58: Så lød om opptakelse i Norges Idrettsforbund
"Fylgvepens Ballklubb"-Vardø.
Idrettskretsen anbefaller laget til opptakelse
og så knaden i desember N. F. F.

Pro to holden opplest og godkjent.

Ormulf Rønning
pres.

Leif Hofmann
Uvnt

Tor A. Kjøper
sek.

Styrerute avholdt torsdag 20. mars 1958.
Utdelt begjæde var tilstede.

Sak 27/58: Foru. refererte fra Skiløperens
ling.

Sak 25/58: Ette konferanse med Siri Anna
x i Håndballklubben Hansen og jenn. i arbeidstølgat
ble det besluttet å avholde ting
konsulterende. Tid og sted blir kun-
gjort senere.

Sate 26/58: Solmad fra Polmak F.t. om a
forandre navn til Skiepaga F.t.
Solmadu anbefales.

Sak 27/58: Årsmøte i idrettsklubben avholdes den 11. og 12. oktober i Bjørnevågen.

Lak 28/58: Tildet Bevilget til Børne- og Ungdoms-
indvalget kr. 300,-.
Bevilget til Håndball er kun kr. 150,-.

Sale 29/7: Sølunad fra Børne- og Bykirkens
om bevilling til skoleadgang, eller
idre skole kan vil ha ^{etiskitet av regjering} ~~regulering~~ bestemt
tildeling skjær

Lak 30/58: ~~Saka~~ Riptat skwese ang. shaffsah

mot Th. Pedersen, Årskattene, utsettes til
fristens utløp 29. mars.
Årskattene f. h. tilskrives over å muddelse at fristen
for utlevering av arkiv fra Th. Pedersen er satt til
29. mars. Laget bes omg. når fristen er utløpet
å tilskrive idrettsforene over sakens utfall.

Sak 31/58: Skriv fra idrettslaget i Vardø over støtte-
eventuel premie - p. g. a. skone. ~~Tillegg. Tildeling av~~
Vedtatt å bevilge bekens lille pokal, mot
1 stemme.

Sak 32/58: Tildelt av Norges Idrettsforbund
kr. 3.077,57 over konto For delings-
kontingent 1957/58.

Karv f. m. m. d. r. e.

Brif. Sakene.

Jens Rønning
form.

kr. 3.077,57 over konto For delings-
kontingent 1957/58.

W. W. W.

Jon A. Kjøp.

sehr.

Styremøte avholdt torsdag 17/4-58.
Underleguende var tilstede.

Sak 33/58: På håndballtrekns ting var
Kjell Høyberget tilstede.

Sak 34/58: Skaffersak mot Th. Petrusen.
Dom: eksklusjon inntil saken er
ordret med Røstebana Idrettslag.
Lov Håndbok av 1949 § 3 pkt. 6.
Appellfrist 14 dager fra dato. [brev]

Sak 35/58: Da arbeidsutvalget ikke har mottatt
tildeling av tippenidder, må saken bero
inntil videre. (Søknad fra Bokse- og
Krykkeklubben om støtte til administrasjons-
formål.)

Leset levet. Protokollen opplest og godkjent.

Per Rønning
form.

Karv Brundsen
biz. sekret.

Jon A. Røed
sek.

Styremøte ble avholdt på kreisens kontor
onsdag 11/6-1958.
Undertegete var tilstede:

Sak 36/58. Pålegg af druttslag søker om opptaging
i Nargen af drutts farhund.
Søknad av 19/5 ankom under farhundet.

Sak 37/58. Skutar Thor Vaford ~~is~~ har muntlig
og skriftlig sin stilling[?] ansv. for
far mannen.
En beslutet a' ansv. for stillingen
ledig i lokal pussen.

Sak 38/58. ^{kopi av} Rapport Skriv datert 29/4-58 fra Bjelmar
Halvarsen til Samordningsnemnda
for Nord-Norge, Troms.
Datab: kreisens ut ansv. for Sam-
ordningsnemnda påtale at ten-
sunderer som gjelder et av kreisens
lag blir sendt in privat pussen
jfr. Halvarsen skriv av 29/4-58.
Styret mener at en uttalelse om
lag som til høyr kreisens ma-
retter direkte til Frivids utvalg.

Sak 39/58.

Rapport Skriv dt. 4/5-58 fra Lavin püri
m. y., Sami, med Hauko Ojala.
Følgende bilagd fortä ifølge som ommønte skrive

Mark 80.000.- i tillegg dekkes reisutgifter mellom
stedene med 65 mark for kjørt km. på fusk side.
Fritt opphold.

Bestütning:

Turen besluttet å realiseres. Alf. Mortensen
tilbud på kr. 2.500.- for 25 deltagere blir å akseptere.
Tilbud på en bil på ca 8 blir å akseptere

Pak 40/58.

Ansettelse av sekretar:

På ansettelsesreisen om ledig
stilling som sekretar forula^{ter} / påkutt, mulig
for Kjell Gaska, f. t. Båtefjord.

Bestütning:

Kjell Gaska ansettes som sekretar for den
tid han kommer til Bardo.

Liz. J. J. J.
G. J. J.

M. H. H.
J. H. H.

J. H. H.

Skotte blev arresteret på Kubekontoret
mandag, 7. juli 1958.

Tikket var underkennet:

Folgende sahn blev behandlet:

46.

1. Inlandskur:

Formanden Afdeling for Fælledslægen og de
 ting som var kommet fram:

Det ble besluttet i Lidsels Løpkei snor en av
hutsens store kabaler:

Türken bliv alla följande plågs:

10. juli 1958 La Gardi, Licknes og Gadsø.

Uit Karasjokk for overnattning

Fußballkampf mit "Kadley".

11. Karasjokk - Rovaniemi - Kemijoki

Bystichoppus stoppus i Kovanenni og dultan i
slavne 12. juli

Arkomst Kivi fredag hold

12. Fotballkamp mot same lag Lenni
vi i drift

13. Fotballkamp irot sammens. lig
Byggesteinn.

Frideriksteem

14. No work from
today, morning

15. Fußballcamp mit Roomitylas

Buften deltar på skola i Kemi ja vi
Lärarna i Lärare

16. Roudneimpi - Lardajok,

duft's stove, i Karasjokk

17. Karasjohka - Vardis-badai Kirkenes

2. Ad. Fumlands brev:

Da fotballklubben har meldt fra
at ingen vil starte fra K. T. F.
i den løp som er planlagt; ble det
besluttet å tilkalle K. T. F. å be- om
årsak til denne situasjonen.

Møte held.
Jenny Rønning

Møte blev avholdt i klubben
mandag, 28. juli 1958.

Tilstedt var medbestyrelse:

Følgende saker blev behandlet:

43 Ad. Besøk fra Fumlands idrettslag.

Under møte i Lønn i forbindelse
med idrettsklubben besøk, blev det
drøftet et besøk fra Fumlands idretts-
mann i Aust-Finnmark i slutten
av august.

Det ble besluttet å sammenstalle formannen
i fotballklubben og i idrettsklubben og
holse og byttekrav til møte i
Vardø, søndag 2. august til drøftelse
av de henholdsvis saker.

Fra arbeidsudløst blår forlag fram-
satt om udviklingen av besøk.

Møte held.

Karsten Andreas Jørgen Rønning

Eugen Høivang
Eug. Salte

Arbeidsutvalgsmøte holdt på kretsens
kontor tirsdag 5. august.
Udvalgte var tilstede.

Følgende saker ble behandlet:

sak 44 Finnsk idrettskrets i Aust-Finnmark.

Formannen orienterte om saken og
kunne opplyse meningen var å
holde et samlet styremøte med
fram møte av kretsformannen.

Da form. i fotballkretsen og fri-
idrettskretsen ^{ikke} kunne ~~ikke~~ møte
og en var nå nødt til å holde
møte bare med arb. utv. medlemmer.

Form. hadde kontaktet Tjuvstad
på Kirkens og fotballkretsen på Vadsø
og disse hadde forsviakt vart enig
at finne kom litt, men en
burde prøve å redusert finnes
forlangende.

Formannen i brytekretsen var
til stede på møtet for å orientere
om en eventuell deltagelse av
bryterne. Brytekretsen form. Sundkvist
kunne ikke på stunde fot og gi
et absolutt svar, han måtte ha
tid for å kontakte den enkelte
bryter som måtte bli å delta.

Finntod på Kirkens mente at det ikke ville være forsvarlig å arrangere friidrett på Kirkens da banen ikke var i orden. Bryting kan bare bli arrangert på Kirkens mot at Vardø bryttere kommer dit.

Finnes økonomiske forlangende er kr. 2.500,- og fri reise mellom de forskjellige stansetider.

Valter Sivertsen mente at en først måtte få klarhet for det økonomiske resultat av arrangementet.

Da resultatet av arrangementet er nok så usikkert, mente formannen at hvert sted måtte garantere for det økonomiske resultat.

Formannen hadde fått inntrykk under reisen til Finnland at finnene var villig til å komme når som helst, så selv om det ikke ble noe arrangement i år ville finnene komme til neste år.

Valter Sivertsen mente at en ikke burde invitere finnene i år da det økonomiske resultat neppe ville holde. Da det heller utstår til neste år så får en

bedre tid å planlegge det hele.
Sundkvist kunne garantere det
økonomiske resultat hva angikk
brytningen, men kretsene måtte
selv ta ansvaret.

Besvarelsen mente tiden var
for knapp det hele var for løst
til å kunne la arrangere i år.

Formannen hadde et foreløpig
forslag over den finske tropps besøk
på de forskjellige steder. Han hadde
forelagt den for Furstad som
stort sett hadde sagt nej. Kirkenes i. f. som i år har
jubelium hadde interesse av selv
å innby en finsk tropp bare
til Kirkenes, kunne formannen opp-
lyse.

Formannen forstod stemningen
slik at det ikke ville være for-
svarlig å arrangere et finnestemne
i år.

Formannen ville ringe Kirkenes
i. f. og stille dem fritt med et
egent arrangement med finsk deltakelse.

Det var usikkert om at form.
kontakten finnene og ga dem svar om
at det ikke lot seg gjøre å arran-
gere noe stemne i år.

Formannen opplyste så at det ikke forelå andre saker til behandling.

Måhet ble så hurt.

Harry Rasmussen June 1908

Big Sun Bird. Purple Hummingbird. Goshawk.
Chimney

Vardø, den 15/9 - 58.

Arbeidsutvalgsmøte holdt på krets-
kontoret i dag.

Filstede var undertegnede.

Følgende saker ble behandlet.

sak. 45 Formannen redigjorde for de
nødvendige forberedelser til Idretts-
kretstinget 1958.

Sakslisten for tinget blir å
sette opp i henhold til Idretts-
forbundets lover § 6 (Loven for
Idrettskretsene)

Kretstinget blir å avholde i
Bjærnevatn i dagene 11.-12. oktober 58.

Kretsstyremøte blir å avholde
på lørdag 11. okt. kl. 12.

Tinget blir å åpne kl. 16.-
på lørdag 11. okt.

Tinget blir så å fortsette Søndag
12. okt. kl. 10.-

Det ble av formannen redigjort
for hvordan en skulle seg å få
utarbeid beretningene til tinget.

Det var innlagt en å overlate
arbeidet til Ferdinand Andersen hva
angikk stussivring og sammenbinding av
års beretningene.

Formannen redigjorde så for lagets
representasjon og viste til § 4 i lov-
normen.

Det ble pålagt sekretæren å
sende et rundskriv angående re-
presentasjon ogreise fordelingen.

Sak 46 Takkekort fra Rolf Hofvins
i anledningen hans 60 års-dag ble
reført av formannen.

Sak 47 Formannen redigjorde for kretnes
dårlige økonomi og fremla forslaget
om å sette i gang en skytebane.
Det var innhentet tillatelse fra
Vardi i. l. om å få låne legts
skyttebane og luftgeværer.

Setrum redigjorde for hvordan
Vardi i. l. hadde drevet skytebanen.

Det var innlagt om å få i gang
skyttebanen så snart som mulig.

Formannen påtok seg å gjøre de
nødvendige forberedelser for å få
skyttebanen i gang.

Sak 48 Formannen ga en ^{kort} oversikt over
regnskapet for Finnlands tur i
juli måned 1958.

Turen gav ~~et~~ underskudd, ~~for~~

Er. men da kasserer ikke
var tilstede kunne han ikke
komme nærmere inn på saken
nå.

Da formannen ikke hadde flere
saker som skulle behandles
ble møtet hevet.

Harry Thomsen
Leahg. Høivang
Lilj. Sakum.
Rune Thomsen

Greif Rønning

Vilj. Gaska.
sekr.

Styremøte avholdt, onsdag 1. okt 1958.
Tilstede var undertegnede:
Følgende saker ble behandlet:

- Sak 49. Regnskap. Årsmøte 1957.
Kr. 61.55 mer enn budsjettet overføres fra
post styremøter
- Sak 50. Regnskap.
Reiseregning fra Rønning
bardi bardi - tur - retur Kr. 75.-
- Sak 51. Regnskap
Regnskap gjeller årsmøte 1956 fotografering
Kr. 47.45.
- Sak 52. Mottatt Norge Idrettsforbund stat og
hjemmidler 1957/58 Bjelke Kr. 6.362.-
Gjikkur kvart kasserer
- Sak 53. Regnskap
Regning fra bardi Røfisklag Kr. 45.-
slussilering.
- Sak 54. Regnskap.
Kr. 1.200.- sukk Bane og ungdoms utvalget
- Sak 55. Bidrag Idrettslaget Nordkyn, Gollfjord
Reisegodtgjorte Nordiske ungdomslur.

Pak 56. Regnskap.
Bidrag sundt Opplysningsvesenhet
kr. 200.-

Pak 57. Bidrag. Fri idrettsklubben til administrasjonen
kr. 200.

Pak 58. Regning kr. 60. Statens Filmstatistikk

Pak 59. Regning kr. 56. Køpt frisk flagg

Pak 60. Regning kr. 450. Køpt pokaler fra C. M. Bonin

Pak 61. Reiserregning kr. 96. Gjensidig Reising
Aust-Finnmark Ski klubb Ljung. Lierhuus.

Pak 62. Reisebidrag Nordisk Ungdomslur
kr. 370.- til Paul Tirnstriff.

Pak 63. Regning - Tillegg frisk besøk august 1957
kr. 133.-

Pak 64. Underskiidd idrettsklubb Finnland 10/1758
kr. 859.40

Samtlige inntekter og utgifter godkjent

Mottatt
Gjensidig Reising

Kjære
Kjell Gaska

Arbeidsutvalgs møte onsdag 1. oktober.
Underskrift var tilstede.

Sak 65. Formannen refererte skriv fra Idrettsforbundet angående adgangstegn for fylkesinstruktør. Da kretsen tidligere har utstedt adgangstegn til fylkesinstruktøren blir det intet å foreta seg i saken.

Sak 66. Det ble referert skriv fra forbundet angående Per Evensen forslag til reorganisering av idretten. Det var umulighet om at saken blir å forelegges for kretsstyret på første møte.

Sak 67. Fra fylkesinstruktør Odd Høyen forelegges følgende forslag som han vil forelegges for kretsstyret.

Forslag I: Årsutvalgte over lag og tillitsmenn som skulle utarbeides av Idrettskretsen.

Forslag II: Omberømming av særkretsens ting hva angår tidspunktet for disse. Forslaget går ut på å legge tidspunktet for sakterne i forbindelse med Idrettskretsstyret.

Forslag III: Deling av Aust-Finnmark Idrettskrets eller eventuelt flere særkretser innen de forskjellige idretsgener.

Arbeidsutvalget vil ikke ta noe standpunkt til forslagene, men

forslaget blir å legge fram for
kretsstyret på fo. k. møte.

Sak. 68. Det ble vedtatt å innby
fylkesinstruktør Odd Høyen til
Idrettskretstinget.

Sak. 69. Brev fra generalsekretær Normann
ble referert av formannen. Idette
går det fram at Normann skal
representerer Norges Idrettsforbund på
års kretsting.

Formannen utdregde for Normanns
reise og om de forskjellige
arrangement i forbindelse med hans
besøk.

Det er innlagt om å kontakte
tillitsmennene i Midt-Finmark,
Gør-Varanger og Vadsø m.p. omegnen
og gjøre dem oppmerksom på Normanns
besøk og om tidspunktet han vil
kunne treffe dem.

Ved disse møter som arrangeres på
Hirviku 11. oktober, på Vadsø 13. oktober og
på Vardø 14. oktober blir lagets styremed-
lem og særkretsens styremedl. å delta sammen
med arb. utv. medlemmer.

Møtet oppet.

Per Rønning

H. O. Skarha.
sek.

Arbeidsutvalgs møte den 8. oktober 1958.
Filsted var undtegnede:

Sak 70. Formannen utgjorde for det far-
verdens arbeid til kretsringet.

Formannen kom inn på saker
om å ~~sette~~^{forstå} valgkomite, derved m. m.
til kretsringet. — Da det fore-
lå så få innmeldte representanter
blev saker å forelegges for krets-
styrets møte.

Sak 71. Ellers kom formannen inn
på Normanns besøk og opplyste
at Normann var enig i den
minutten som er planlagt.
Møtet ble avsluttet.

Bjarne Torsen. Lene Romm
Kjartan Rasmussen
Lise Schumacher.

Kjell Øster

Styremøte avholdt på "Folkets hus" i Bjørnestråten lørdag 11. oktober 1958.
Filstede var undertegnede.

Sak 72.

Formannen åpnet møtet og ønsket alle velkommen og ønsket de spesielt Fartundets generalsekretar Normann velkommen hit opp til oss.

Formannen refererte dagsorden som ble mestening godkjent.

Sak 73.

Formannen kom spesielt inn på punktet 10 i dagsordenen angående deling av Fartundskretsen.

Normann ga de her en orientering angående fylkesinstruktorens mandat på tinget.

De forslaget, som fremlagt på forhånd av J. L. Nordkynne, om å innføre et demerke at Old Høyre innleder i saken.

Det ble i saken fremlagt flere innlegg i sakens anledning.

Livertsen kom med betydelig luter angående den økonomiske drift av 2 kretser.

Stemning. Anmerk at forutsetning var at de 2 kretser fikk full økonomisk støtte som de måtte være berettiget at de antall medlemmer.

Normann opplyste at den udelig
argjoubse møte vedtaks av
ordinært Idrettsing etter framlegg
fra Aust-Finnmark Idrettskrets.

Steinhauk mente så de ønskelig-
heter som idretten står med i
Midt-Finnmark

Førmannen refererte så det skriftlige
forslag angående delingen.

Smulkeist ville vite om og
i deling og så ville omfatte deling
av boksekretsen.

Steinhauk opplyste at det var
en selvfølge.

Generalsekretær Normann påpekte
at i Odd Høyens skriftlige forslag
foulé to alternativer nemlig
muntalt (deling av de nevnte
særkretser), opprettelse av nye særkretser.

Steinhauk opplyste at det
forslag som foulé fra J. L. "Nord-
Høyen" bare omfattet 1 alter-
nativ.

Vedtak: Saken blir å legge fram for tinget.
Sak 74. Forslag fra Odd Høyen om
omlegging av kretsingene for
særkretser hva angår tids-
punktet.

Forslag fra V. Sivertsen om
at saken ikke legges fram
for Idrettsstyret, til behandling,
men framlegges for sarkretsene til
uttalelse bli vedtatt.

Vedtak: Sivertsen forslag vedtatt enstemmig.

Sak 75. Forslag fra Odd Hagen om
adresseliste for Idrettslagene

Vedtak. Forslaget refereres på tinget

Sak 76. Forslag om tildeling av
bragdpokal og diplom.

Forslag 1. Pokalen tildeles Tor
Henriksen A.K 54 for god
innsats under N.M. i kysting
hvor han ble N.M. i kysting.
Forslagstilte: A.K. 1954 og
Kystkretsene.

Forslag 2. Pokalen tildeles Bjørn
Brang Andersen Vid. for gode
resultater i friidrett (løst)

Forslag stillt i Friidrettskretsen.

Forslag 3.

Pokal, Diplom tildeles Alf Gundersen
fj. vater for god innsats
i Håndballspillet eller umiddelbart
tildeles han pokal.

Pokal, Diplom tildeles Erling Schistad
Kirkens for god innsats i fotball.

Forslaget fra Fjorstad, Kirkens.
(Aust-Finnmark Håndballkrets)
(Kirkens i. f. ang. Schistad)

Stemmen forstår at pokalen for
aktiv innsats ikke utdeles i år

Vedtak 1. Stemmen forslag vedtatt mot
2 stemmer.

Vedtak 2. Pokal for administrativ innsats
utdeles, vedtatt med 7-3 stem.

Vedtak 3. Pokalen tildeles Gundersen.

Vedtak 4. Diplom tildeles Erling Schistad.

Sak. 77.

~~Ved~~ Forslag på dirigenter og sekretær.

Forslutt ble Kolbjørn Grwig, Harald Tønstad, Olev Steinhaug, Bolstad og Alberti Johansen.

Veltak: Grwig og Steinhaug er valgt med 8 og 6 st. som dirigenter

Veltak 2: J. Bolstad og Alberti Johansen er utnevnt på valgt som sekretær.

Valgkomite uttatt til tinget
Fullmaktskomite er valgt Berendsen og Tønstad.

Sak 78.

Førmannen refererte Per Grønns forslag om "Idrettsens selvfinansiering" som har vært opp på Idrettsstinget til behandling.

Normann gav en orientering om forslaget til behandling i Idrettsstyret.

Det viktigste i forslaget er om kontingenten skal forlignes eller ikke.

Kretsstyret skal her gi sin

utalelse i sekun.

Sæthrum mente at han ikke kunne være enig i forslaget.

Det samme mente Wilhelm Hansen.

Formannen mente vi burde vise forsigtighed med å fastslå kontingenten. Støttet Sæthrums syn.

Lierstam uttalte at boarden vi skulle få en penges og mente at forslaget var en vi før å få ~~det resultat~~ en bedre økonomi.

Det var vi enige om at beslutte på det nærværende tidspunkt ikke er for forslaget.

Sak 79.

Budsjettet blir i sin helhet å behandle av Huset.

Narman gav her en orientering på hvilke saker vi kunne få øket ^{budjet} støttet fra Sørlandsforbundet, og han ville komme nærmere inn på dette under tinget.

Sak 80.

Formannen avsluttet møtet
da som det ikke forelå flere
saker.

Møtet hevet.

J. Sundkrust
Karin Munsundsen
Kari Wiedtke
Margit Folevåg
Anna Hansen
Wilhelm Hansen

funnet Roming
Loffe so lunde
Og Frickhang

Kjell Gasker
saks

Ideettskretsinget 1958.
~~representanterne~~

Ringet ble åpnet av formannen
lørdag 11. oktober kl. 16.

Formannen åpnet ringet med
å ønske deltagerne og innbuddte
velkommen til ringet.

Videre kom formannen inn på
det idrettslige arbeid i kretsen i sin
almindelighet og uttrykte ønsket om
fortratt framgang for idretten i
Aust-Finnmark.

Representanten Wilhelm Haugen
ønsket ringet velkommen til
Bjørnvatn.

Varaardfører Isakson ønsket ringet
og dets representanter velkommen
til Sar-Varanger og var glad for
at ringet var lagt til distriktet,
i dette tilfelle ~~for~~ til Bjørnvatn.

Generalsekretær Normann ga
nå en fin ord uttrykk for den glede
som var ham til del i og med
at han fikk være tilstede på dette
Ideettskretsing. og at han skulle fø

varu her i Aust-Finnmark
i noen dager og kontakte idrettens
stad tillitsmenn.

Tringt valgte så nestenig
som fullmaktskomite
Harry Borsundsen, og Harald Tuustad.

Formannen refererte så skriv fra
a/s Sydvaranger om en idrettens
ørespis. Reglementet for ørespisen
ble nestenig godkjent.

Som dirigenter ble valgt
Olaav Hansen, Steinhaug og Kjell
Høybergst nestenig.

Som sekretører ble valgt
Alfverth Johannsen, Polmak i. l.
Hans Karlson, i. l. "Nordkynen".

Som redaksjonskomite ble valgt
~~nestenig~~ Normann, Dagfinn Hansen
Lethum. nestenig.

som reisefordelingskomite ble valgt.
foreslått Johan Johansen, Sabrum og
kass. Sivertsen (kassereren er selvskreven medlem)
Enstemmig valgt.

Wannopprop.

se vedlagte navnliste.

Formann i valgkomite og godkjenning
av valgkomiteas sammensetning

Valgkomite består av formann og
4 medlemmer.

Forestilt som formann Thunstad
medlemmer: Andersen, Vardø, W. Hansen
Bjørnevater, Ole Sandtrøen ^{Mehamn} og Hjalmar
Johansen, Gamvik

Thunstad foreslår Dagfinn Hansen
som formann p.g.a. at han (Thunstad)
er opptatt med noe annet i morgen.

formann valgt: Dagfinn Hansen
Medlemmer. Andersen, Vardø, W. Hansen
Bjørnevater, Ole Sandtrøen, Mehamn
og Hjalmar Johansen. Gamvik.

5. Godkjenning av forretningsordnen.
(Godkjent enstemmig)

pkt. 6. Godkjenning av sakliste.
~~Godkjent~~

pkt. 7. Beskrivelse for sarknedsen.

pkt. 8. Regnskeper

pkt. 9. Budsjett 1957-58

pkt. 10 Deling av Finnmark fylke i 3 idrettskretser
Tilf. forslaget kommer fra Nordkynns idretts lag

pkt. 11 Forslag om fastsettelse av særkretsenes ting
til en bestemt dato i oktober/november.

pkt. 12 Forslag om ~~fastsettelse~~ av næstens pokaler og diplomer
13. Valg. Pkt. 14. fastsettelse av neste års Idrettskretsing.
Saksliste vedtatt. 15. Abslutning.

8. Arbeidsutvalgets beretning.

Beretningen godkjent enstemmig.

Derigjennem foreslås at en ~~ikke~~ behandler sakene
i den rekkefølge de er heftet sammen i det skensiliste
heftel.
Jord. Enstemmig vedtatt.

Regnskapet 1957/58.

Regnskapet og revisjonsberetning enstemmig
godkjent.

Hovedregnskap i forbindelse med første
idrettsbesøk i tiden 23. - 30/8 - 1957.

Regnskapet godtatt med 2 stemmer.

Underskuddet som Idrettskretsen hadde
i forbindelse med besøket kr. 1880,09
ble dekket av A/s Syd Varanger.

Regnskap over turen til Finland
10. - 17. juli 1958.

Regnskapet enstemmig godtatt

Sag som har betalt kontingent for 1958.

Tilføjning: Vadsø Atletklubb har siden betalt kontingenten etter at kontingent listen var skrevet.

Dagens møte ble avholdt klokka 18³⁰

Kretsinget fortsatte sitt møte 12/10-58 kl. 10.⁰⁰

Møtet ble ledet av dirigenten Steinhaug.

Nord-Finnmark Gymnastikk og Turnkrets

Beregning for tidsrommet september 1957
september 1958

Beregningsen enstemmig godkjent.

Gymnastikk og Turnkrets regnskap
for 24/9-57 til 23/9-58.

Enstemmig godkjent

Nord-Finnmark Idrettskrets, Ark. utv.

Helseutvalgets rapport 1957/58

Enstemmig godkjent.

Regnskab 1967/68 Helseudvalg
Enst. godkendt

Spekifikation over legekontrollen

1. juni 1957 - 31. mai 1958

Dirigenten henstiller til repræsentanten
å studere spekifikationerne over legekontrollen

Tilleggsberetning for tiden 1. april
til 30. juni 1957.

Enstemmig godkendt

~~Regn~~

Regnskab 1957/58 for Næst-Finnmark
Skikrets.

Enstemmig godkendt.

Protokoll fra Næst-Finnm. skikrets ting
1958.

Ingen bemærkninger.

Årsberetning og regnskab
Næst-Finnmark Friidrettskrets.
Enstemmig godkendt.

part of the ...
...
...

History

... 1971 ...

...
...

...

...
...

...
...

...

...
...
...

...
...

...

...

...

...
...
...

Årsberetning og Regnskab
for Nust-Finmarks Håndboldkrets
Årsberetningen og regnskab enstemmig
godtalt

Årsmelding ^{og regnskab} for Midt-Finmark
Fodboldkrets
Enstemmig godtalt

Midt-Finmark Fodboldkrets

Kretsskaber 1957.

Referent.

Budsjett ref.

Protokoll ref.

} Ingen bemærkninger.

Årsberetning

Regnskabsoversikt 1957

for Nust-Finmark Fodboldkrets.

Budsjettforslag for 1958

Enstemmig godtalt.

Gründungsbericht Rapport.

ingen bemerkungen

Arbeetsdag 1957/58 Aust-Finnm. boksh.

En leermiddelen.

Reynolds gadlynt.

Nord-Finnmark løytekrets årsberetning

En bemærkning

Utvælg for barn- og ungdomsidrett

Berechnung 1957/58 Regenschap 1965/68.

Beretning og Regnskabs godkend.

Budget for 1988/89.

Budsjettet ble gjennomgått punkt for punkt.

Siiventsen foreslår: Under kontogruppe 1

Starajok strykes

Votering: Karasjok skal stå 16 stemmer

not 10.

Silverbeens forslag om at Karasjok

strykes. forkester mot 10 skinner

Kohlenzgruppe III

Finale norsk samarbeid for andres

til: International samkvem. (forslag)

fra General Scheer (Normann)

Budsjettel for 1958/59

Ensl. Godkjent med de rettelser som
er protokollförl.

9b. Økonomisk oversikt.

Generalsekretær Normann redegjorde
for fordeling av lippe midler til
instruksjon og opplysning o.a. ^{idrettslige} formål.

Han oppfordret kretsen til å benytte seg
av de rettigheter den hadde til å søke tilskudd
til idrettslige formål i kretsen.

10. Deling av Finnmark Fylke i 3 idretts-
kretser.

Førledningsforedrag av Odd Hagen.

Han redegjorde for de problemer som hadde
ført til tanken om deling av Finnmark fylke
i 3 idrettskretser.

Møte ble avsluttet kl. 12³⁰ Kaffe-paus
til kl. 15⁰⁰

Møtet tok til igjen kl. 15³⁰.

Dirigenten henstod til gruppeformann om
å ta ordet i Noter.

Herr Pörmög tok ordet og refererte
en avisartikel av tidligere kretsformann
Hjalmar Kvalvass, som ikke gav
inn for en deling av Aust-Fimmarsk
Fdrethkrets. Han mener at det må
ofres noe penger av kretsmedlem, for på
den måten å hjelpe fram utvekslingen
i Midt-Fimmarsk. Pörmög kunne ikke
ta noen stilling til saken enda, men ønsket
utalelsen fra lagene i Midt-Fimmarsk.

Ordet blei ^{gitt} fritt og Olaf t. Skirhaug
ba om ordet, hvorpå Pörmög overtok dirigent-
glasset.

Olaf t. Skirhaug la deretter fram sitt
syn på en deling av Aust-Fimmarsk. og
begjærnet dette med en utdypning av
Old Kragens innledninger.
Under Skirhaugs innlegg sluttet Kjell
Høyberg seg til kretsinget og overtok
dirigentglasset.

Olaf t. Skirhaug ^{satte} fram forslag om
deling av Aust-Fimmarsk Fdrethkrets

Generalsekretær Mannum opplyste at et sådant
vedtak ikke kunne fattes av Fdrethkretsinget,
men at det kunne sendes en henstilling

for Brethuset til Fædrestyret.

Fædrestyret ^{Medlem} repræsenteret af den 7. Kreds
la fram ^{Medlem} ~~syn~~ syn, hvortil Støt
Bleimhæng fremførte.

Generalsekretær Normann udtogende så
for sit syn på en deling af Øst-Finnmark
Fædrestyret. Normann var så fram
Fædrestyrets syn på en deling af Breben.
Normann ville ikke end gå ind for en
deling, men ville se på med interesse
på en oprettelse af flere Sætteløse på
et mere tidspunkt.

Folk fik derfor ordet og gik ikke
ind for en deling af Øst-Finnmark
Fædrestyret, da dette ville medføre
store administrationsudgifter og ikke ville
finde idelbarheden i Øst-Finnmark.

Andersen, Vardø, la fram sit syn og
gik ikke ind for en deling af
Breben, da den ville have syn og
ikke byttespillet.

Bleimhæng havde påny ordet og lødte
af hans tale Generalsekretærens udtalelse
ang. Fædrestyrets syn ikke kunne

forvite vilk krav om en deling av breven

Tingsstad la fram sitt syn, hvilket gick
huru det gäld fram af Tingsstad fylktet
for en sekering av det idrottslige nivå i
Midt-finnmark. Därför han ikke kan gå
in for en deling av breven.

Odd spogu fikk deretter ordet. Spogu
mente at en itala kunne slå seg til tals
med forholdene som de er i breven, men
forsøke å komme fram til noe bedre ordning.

Spogu budet at en deling av breven ville
på lengre tid vilke høyne det idrottslige
nivå i Midt-Midt-finnmark.

Forsing hadde ordet for kort og lite.

Dagfinn spurte ledelsen at Midt-finnmark
ville rive seg løs fra Ålve-finnmark
idrottskrets, og mente heller at en
oppretting av Sør-breven i Midt-finnmark
ville gi en idrotts i Midt-finnmark
bedre.

11. Forslag om forsettelse av sarkretsene
ting til en bestemt dato i oktober /
november.

Rep. skriv fra fylkesinstruktør
Odd Hagen som foreslår: Særkretsene i Ruv-
Finnmark avholder sine ting dagen før idretts-
kretstinget. Kretstingene blir arrangert siste
12. Forslag held i oktober.

12. Forslag om fastsettelse utdeling
av kretsens pokaler og diplomer.
se sak nr. 73. Styremøtet på "Folkets
hus" i Bjørnevåren torsdag 11. oktober 1958

13. Valg

Forslag fra dirigent.

Arbeidsutvalget skal ha sitt sete
i Vard i kommende periode.

Vedtaks: Enstemmig.

Valgstyrets forslag til arbeidsutvalg
Det sittende arbeidsutvalg gjen-
velges med: Formann Osmund Rønning
Nest formann Harald Bersvenden

Kasserer: Valler Siverlsen
2 medl: Margit Jakobsen
Seif Sørensen

Forslag 2. A.K. 1954

Formann: Harry Bersvendsen
nestf Bjarne Thorsen
Kasserer: Valler Siverlsen
styre medl: Gerd Grøthum Olsen
Seif Sørensen.

Valgav formann

Forslag: Rønning
Bersvendsen

Valgning. Rønning valgt med 21 stemmer
Bersvendsen fik 5 stemmer
1 stemme blank.
avgift 27 stemmer.

Nestformann: Harry Bersvendsen }
Bjarne Thorsen } *Nestformann*

Valgning. Bersvendsen valgt til nestform.
med 25 stemmer.
Bjarne Thorsen fik 3 stemmer
avgift ialt 28 stemmer.

Kasserer. Forslag Valter Sivertsen
gjennvelges.

Valter Sivertsen gjenvalgt einst.

Styremedlemmer foreslått.

Margit Johnsen

Leif Sævi

Gerd Grøtthum Olsen.

Valgning:

Margit Johnsen 25 stemmer

Leif Sævi 28 — " —

Gerd Grøtthum Olsen 3 — " —

Valt ble: Margit Johnsen valgt med 25 st.

Leif Sævi " " 28 st.

Der ble avgitt 3 stemmer for Gerd
Grøtthum Olsen.

28 avga stemme

3 Varare: Jan Olsen

Trygve Ollila

Charles Brønson

} Valgkom.

pres.

Forslag fra A.K. 1954 —

Bjarne Thorsen

Gerd Grøtthum Olsen

Valgning.

Jan Olsen 18 stemmer.

Trygve Ollila 16 " "

Charles Bransen	15	Stemmer
Bjarne Thorsen	13	- - -
Gerd Grøttem	12	

Valgt ble: 1. varaman Jan Olsen med 18 st.
 2. " Trygve Ollila " 16 st.
 3. " Charles Bransen " 15 st.
 Det ble avgitt 13 st. for Bjarne Thorsen, og 12 st.^{te} Gerd Grøttem.

Udvalget for instruksjon og opplysning
 foreslått av Valgstyret:

Formann. Per Jernsletten B. v. J. l.
 medl. Tankjörn Bolstad Sørild
 Kjell Gimse Sandnes i. l.

Foreslått av dirigenten:

Anna Kjaansen, Bjørnevatn i. l.
 Heif Wasskog, Sandnes i. l.

Foreslått av Anna Kjaansen:

Eva Pedersen, Bjørnevatn.

Valgt bli: Per Jernsletten, B. v. l. formann.
 Tankjörn Bolstad, Sørild.
 Kjell ~~Wasskog~~ Gimse, Sandnes.
 Anna Kjaansen, B. v. l.
 Heif Wasskog, Sandnes.
 Eva Pedersen, ~~B. v. l.~~ Sørild

Vara menn til instruksjónar og opþýðning
útlagðir bliu valgt:

Arnold Wanas, B. F. h.

Arne Ferjóni, Sandnes.

Féðrskennakontroll förslið av valgstyrkt:

Reif Satrium, Landö.

Elin Abselson, -- --

Tom Wiie, -- --

Valgt bliu: Reif Satrium[†], Landö. förm.

Elin Abselson, -- --

Tom Wiie, -- --

Uthvalg for barn- og ungdomsráðs förslið
av valgstyrkt:

Ola[†] Hansen Steinhaug, Neham förm.

Torje Johansen, -- --

Tordis Andersen, -- --

Valgt bliu: Ola[†] Hansen Steinhaug^{förm.}, Neham

Torje Johansen, -- --

Tordis Andersen, -- --

Uthvalg for rekulturráð förslið av
valgstyrkt: Bjarni Persen, Gamvik. förm.

Gjalmar Johansen, Gamvik.

Öistein Mathisen, -- --

Valgt bli: Bjørn Perse, Pæuvik, Johann.
Hjalmar Johansen, --
Olefin Mathisen, --

Valgkomiteen foreslår gjenvælg av følgende
revisorer:

- For Fdrubkretsen: Bjørn Martinsen, Vardø.
" Finndrubbkretsen: Tore Andersen, Moskenes.
" Elvikkretsen: -- --
" Hvaldalskretsen: -- --
" Øst-Finnmark Fdrubkrets: Hans Hofstadius, Vardø.
" Midt-Finnmark Fdrubkrets: Johannes Wiik, Mo i Rana.
" Øst-Finnmark Bdrubkrets: Sverre Sivertsen, Vardø.
" Øst-Finnmark Bykrets: Sverre Sivertsen, --
" -- -- Gjennomgang: Bjørn Martinsen, --
" Fdrubkretsvalg: -- --

Valgt til revisorer bli de av valgstyret
foreslåtte revisorer.

Sann Fdrubkretsens representant i fylkes-
idrettskomiteen foreslås av valgstyret:
Dagfinn Ljansen.

Valgt bli: Dagfinn Ljansen, Pæuvik, Håf.

14. Forsøke å se for neste års Fdrubkretsing.
Ole Ljansen Steinhagen, Mo i Rana, innber
neste års kretsing for Øst-Finnmark.

Protokollkomite: Valgt: Martin Mette, Royne Nilsen

Det var ikke nok anerkendelse af Mønsters
blivende betydning, valget til søstergæst
for næste års forening.

15. Afslutning. Den gymnasiale forsamling
Oscar Pönnings, talte om foreningens
repræsentation og fremtiden, hvor på
han sluttede det 12. indlæg
for Aids Fællesskabets anslutning.

Ragnar Pönnings Martin Mithun.

From the ... of ...
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

C. R.

AUST-FINNMARK IDRETTSKRETS.

12.ordinære idretts
kretsting II. og 12
oktober 1958.

I

BJØRNEVATN.

I d r e t t s k r e t s t i n g e t
I Björnevatn 11. og 12. oktober 1958.

1. Åpning klokken 16.
2. Godkjenning av fullmakter
3. Valg av 2 dirigenter
" " 2 sekretærer
" " 3 medlemmer i redaksjonskomite
4. Valg av formann i valgnemnda og godkjenning av valgnemndas sammensetning.
5. Godkjenning av forretningsorden
6. Godkjenning av sakliste
7. Årsmeldinger for særkretsar
8. Regnskaper
9. Budsjett 1957-58.
10. Deling av Finnmark Fylke i 3 idrettskretser
Vest Finnmark Idrettskrets
Midt " Idrettskrets
Aust " Idrettskrets
Innleder herr Odd Hagen, Kirkenes
11. Forslag om fastsettelse av særkretsenes Ting til en bestemt måned i oktober/november
12. Forslag om utdeling av kretsenes pokaler og diplomer. Inkomne forslag.
13. Valg
14. Fastsettelse og sted for neste års Idrettskretsting
15. Avslutning.

Godkjenning av forretningsorden.

Pkt.1. Tinget ledes av de valgte ordstyrere. Disse ordner seg imellom ledelsen av møtet. Protokollen føres av 2 valgte sekretærer som seg imellom fordeler arbeidet.

Pkt.2. Ingen representant gis rett til ordet mer enn 3 ganger i samme sak. Med unntak for innledningsforedraget og de som på forhånd har sendt inn skriftlig forslag som står i saklisten, settes taltiden til 10 min. første gang og 5 min. annen og tredje gang. Representanter som forlanger ordet til forretningsorden har 1 min. taletid. Ordstyrerne har rett til å gjøre framlegg om forkortning av taletiden og framlegg om strek ved de inntegnede talere.

Pkt.3. Alle framlegg må innleveres skriftlig til ordstyrerne, undertegnet med representantens navn og organisasjonens navn. Nye framlegg kan ikke settes fram etter at strek er satt. Framlegg utenom de på saklista oppsatte saker kan ikke gjøres.

Pkt.4. Alle vedtak og valg avgjøres ved flertall av de avgitte stemmer, med de unntak som NIF's lov fastsetter.

Pkt.5. I protokollen føres inn alle framlegg og de vedtak som er gjort med antall avgitte stemmer for og imot.

Pkt.6. Protokollen leses opp ved hvert møtes begynnelse og for siste dags ettermiddagsmøte, ved tingets avslutning.

Idrettsstyrets melding:

Styrets sammensetning:

Arbeidsutvalgets medlemmer:

Formann: Örnulf Rønning
N. formann: Harry Bersvendsen
Kasserer: Valter Sivertsen
Medlemmer: Margith Johnsen
" Leif Sætrum
Varamenn: Bjarne Thorsen
Trygve Ollila
Charles Aronsen

Styremedlemmer:

Aust Finnmark Fotballkrets, Einar Holsbø, Vadsø
" " Fri Idrettskrets Knut Rusfeldt, Kirkenes
" " Ski Krets Wilhelm Hansen, Bj. vatn
" " Boksekrets Bjarne Sundkvist, Vardø
" " Brytekrets Kaare Didriksen "
" " Håndballkrets Anna Hansen, Bj. vatn
" " Gymnastikk og Turn krets Roald Hågensen, Vardø

Midt Finnmark F.krets Asbjørn Andreassen, Mohamn

Utvalg som ikke har sete i styre:

Utvalget for inspektasjon og opplysning
Formann Kjell Høyberget, Kirkenes
Med: lærer Støme, Bjørnevatt
" " Salevikvåg, "
" Torbjørn Wasskog, Elvenes
" T. Bolstad, Kirkenes
" Anna Hansen, Bjørnevatt

Idrettsmerkeutvalget:

Bjørnulf Øyen, Vardø.
Elin Akselsen, Vardø.
Ivar Lie, Vardø.

Utvalget for barn og ungdom:

Olaf Hansen Steinhaug, formann, Mohamn
Terje Johansen, med
Tordis Andersen, "

Utvalget for helsekontroll:

Roy Reinholdtsen, Vardø, formann
Valter Sivertsen, kasserer
Haldis Olsen, med.

Revisorer:

Idrettskretsens revisor	Bjarne Martinsen
Fri Idretts	Tore Andersen, Kirkenes
Aust Finnmark Skikrets	Tore Andersen, Kirkenes
" " Håndballkrets	" " "
Utvalget for instruksjon og opplysning	" " "
Aust Finnmark Fotball	Hans Hoftaniska Vadsø
Midt Finnmark Fotball	Odd Høhle Mohamn
Utvalget for barn og ungdom	" " "
Aust Finnmark Boksekrets	Sverre Sivertsen Vardø.
" " Brytekrets	" " "
" " Gymnastikk og Turn	Bjarne Martinsen Vardø
Utvalget for Idrettsmerke	" "
Idrettskretsens medlem i fylkesidrettsnemnda	
Helge Johnsen, Norilva Vadsø.	

Arbeidsutvalgets beretning.

Det har i perioden vært avholdt 14. styremøter og muntlige konferanser medlemmene seg imellom. Formannen i Håndballutvalget, fru Anna Hansen og arbeidsutvalget enedes om å innkalle til rekonstruering av Aust-Finnmark Håndballkrets, dette ble gjort i april 1958 og som Idrettskretsens utsending møtte styremedlem Kjell Høyberget, Kirkenes. Arbeidsutvalget ble lagt til Bjørnevatn med fru Anna Hansen som formann.

Formannen har også vært tilstede på Aust-Finnmark Boksekrets ting i Vardø.

" " Brytekrets " " "

" " Skikrets " " Kirkenes.

Formannen har også vært tilstede på Idrettsleira i Karasjokk hvor både det var representanter fra Aust og Vest Finnmark Idrettskrets.

Idrettsaktiviteten har vært stor i perioden, særlig er det fotballen som samler interessen både blandt de aktive og blandt publikum. En merker seg nå at Håndballen kommer og her er det meget gledelig at våre damer og piker er med. Håndballkretsen har gjort et meget flott arbeid, det står faktisk bare igjen å få distriktene i midt og indre aust Finnmark med.

Fri idretten stagneres meget på grunn av de dårlige baneforhold, men etterhvert som idrettsanleggene blir ferdige er det grunn til å håpe at idretten kommer for fullt. Bryteidretten arbeider meget bra, men bokseidretten ligger nede, det er her som ellers i landet, den hets som er drevet mot denne idrett har gjort sitt.

Gymnastikk og turn drives bare i Vardø, ellers ligger denne idrett sørgelig nede. En får håpe at de prektige samfundshus som er bygget opp, vil klare å få ungdommen samlet til å drive denne så prektige idrett.

Aust Finnmark Skikrets arbeider meget godt og intens for å få opp bredden i denne idrett. Her som ellers trengs det trenere som utvilsomt vil kunne bringe fram gode skiløpere og hoppere. Kretsen har arbeidet meget for å tak i en fin skitrenør og en tror at dette arbeid vil lykkes.

Kellen for all idrett er de dårlige økonomiske forhold kretsene arbeider under, de tilskudd som gis er ikke mere enn en såvidt klarer å dekke papir og porto. Den aktive idrett burde tilgodeses med større midler så de kan virke på en mere økonomisk og forsvarlig måte.

Det har vært arbeidet andel med å få istand idrettsarbeide med Sovjet - Unionen, men alt er strandet hittil, det har ikke lyktes å få svar fra Sovjet rissene, men det vil nok komme, men når? Etter innbydelse fra det Nord Finske Idrettsforbund reiste en større tropp idrettsmenn til stevner i Rovaniemi, Kemi og Kemi jarvi. Turen var vellykket, men en kunne ha ønsket seg et bedre transportmiddel. Kretsens økonomi var så dårlig at en kun hadde lastebiler med hus på, og denne form å reise på er ikke å anbefale. Turen var imidlertid en opplevelse for de som var med og under en konferanse enedes finske og norske idrettsledere at en skulle vekselvis besøke å gjeste Nord - Finland og Aust - Finnmark. I turen deltok brytere, friidrettsmenn og et kretslag i fotball. Alle gjorde det bra, men særlig har en grunn til å merke seg fotballagets innsats.

Arbeidsutvalgets beretning.

Ta seire og en uavgjort er bra. På ned og opptar stoppet troppen i Karasjøk. De deltok her på et idrettsstevne og spilte en fotballkamp mot stedets lag .

Et særlig kapittel under beretningen må vies økonomien. Den er meget svak. Skal kretsen kunne drive på en måte som er forsvarlig og som kretsen kan være tjent med, må det tilføres mere midler. På denne måte som nu kan det ikke gå. Vi håper og tror imidlertid på at våre tilskudd må bli større og at det innen vår midte må kunne gis muligheter for å bedre økonomien.

Lagene innsats på det administrative er fortsatt meget dårlig. Det kan bedres uten omkostninger. Det er bare litt mere påpasselighet og omtenkzaamhet som mangler. Vi håper og tror på bedre forståelse.

Inventarfortegnelse.

- 2 stk. skrivebord i eik.
- 1 stk. maskinskrivebord i eik.
- 2 stk. kartotekskap m/rulledører i eik.
- 1 stk. konterskrivemaskin.
- 2. stk. reiseskrivemaskiner.
- 1 stk. elektrisk regnemaskin.
- 1 stk. Hones duplikator.
- 7. stk. rørstoler.
- 1 stk. stuntjener.
- 1 stk. pengeskap i stål.
- 1 stk. sjefestol.
- 1 stk. skrivemaskinstol.
- 1 stk. reiseskrivemaskin, Instruksjonsutvalget.

Regnskap 1957/58.

Overført fra forrige regnskap:

Kassabeholdning	1.112.09	
Vardø Sparebank	<u>362.-</u>	1.474.09

Kon-togruppe O.

Årsmøte	1.561.55	
Kontorleie, brændsel, lys	803.55	
Lønninger	800.-	
Rekvisita	289.85	
Porto, telefoner, telegrammer	651.-	
Diverse	<u>352.24</u>	4.458.19

Kontogruppe I.

Film m/foredrag		129.75
-----------------	--	--------

Kontogruppe II.

Representasjon		286.60
----------------	--	--------

Kontogruppe III.

Andel lagskontigent		890.20
---------------------	--	--------

Kontogruppe IV.

Bidrag Helseutvalgets midler 1957/58	2.000.-	
oversendt Helseutvalget		2.000.-
Statsbidrag 1957/58	6.362.-	
Fordelingskontigent 1957/58	<u>3.077.57</u>	11.439.57
Utvalget for Barne og Ungdom	1.500.-	
Opplysningsutvalget	200.-	
Frilidrettskretsen	200.-	
Håndballkretsen	150.-	
Gymnastikk- og Turnkretsen	300.-	
Bidrag reiseutg. Nordisk Ungdomsleir	<u>786.45</u>	3.135.45
Samarbeide med Nord-Finnland		2.439.49

Kontogruppe V.

Pokaler		450.-
Overskudd dans på Kirkenes		242.80

Overført neste regnskap:

Kassabeholdning	1.085.18	
Vardø Sparebank	<u>62.-</u>	1.147.18
		14.046.66
		14.046.66

Vardø, 15. september 1958.

Aust-Finnmark Idrettskrets

Ørnulf Rønning
form.

Valter Sivertsen
kass.

AUSTFINNMARK IDRETTSKRETS

Hovedregnskap.

i forbindelse med finsk idrettsbesök i tiden 23.-30/8 - 1957.

Inntekter:

Stevneinntekter, restaurantinntekter, programannonser kr.12.123.29

Bidrag " 250.-

kr.12.373.29

Utgifter :

Leie av lokaler til stevner og dans kr.1.123.-

Musikk " 1.135.-

Premier " 1.863.25

Reiseutgifter finske deltagere ifølge avtale " 3.000.-

Reiseutgifter deltagere mellom Kirkenes, Vadsö og Vardö " 1.642.17

Innkvartering og opphold " 2.284.85

Restaurantutgifter v/dans " 1.176.71

Annonser, programtrykking, rekvisita " 958.20

Forfriskninger under stevne " 117.65

Porto, telefoner, telegrammer " 149.45

Avgifter, vask, bad, kjøring og andre utgifter " 503.10 kr.13.953.38

UNDERSKUDD: kr. 1.580.09

Vardö, 15.september 1957

AUSTFINNMARK IDRETTSKRETS

Örnulf Rönning
form.

Valter Sivertsen
kass.

Regnskap over turen til Finnalnd 10. - 17.juli 1958.

Inntekter.

Utgifter.

Norges Idrettsforbund	kr. 500.-	Transport	kr. 2.500.-
" Fotballforbund	" 500.-	"	" 2.500.-
Samordningsnemnda for		"	" 500.-
Idretten i Nord-Norge	" 500.-	Tog Kemi-Rovaneimi	" 88.-
Aust-Finnmark Brytekrets	" 500.-	Diet	" 107.-
" " Fri Idrettsk.	" 300.-	Ferge	20.-
Vardö Idrettslag	" 150.-		
Mottatt mark 95.280	"		
kurs 2 öre	" 1.905.60		
Solgt billetter	" 800.-		
Underskudd	" 559.40		
	kr. 5.715.-		kr. 5.715.-

Vardö, 16.august 1958

Örnulf Rønning

kass.

Aust-Finnmark Idrettskrets

restanse kr. 300.-

Lag som har betalt kontingent for 1958.

	mann	-	kvinner	-	gutter	-	jenter
Bjørnevatn Tennisklubb	12				2		
Kirkenes Idrettsforening	153		35		42		18
Bjørnevatn Idrettslag	10		20		29		10
Idrettslaget Vintersol	10				7		3
Idrettslaget Nordkyn	38		10		16		4
Vardø Idrettslag	67		7		30		11
Jakobsnes Idrettslag	20				25		
Båtsfjord Pistolklubb	7						
Tana Idrettsforening	38		20		24		14
Neiden Idrettslag	24		6		8		
Idrettslaget Bølgen	25		9		3		4
Grenseopps. Idrettslag	25						
Berlev. Turn- og Idrettsf.	44		25		25		6
Jarfjord Idrettslag	30		5		12		
Polmak Idrettslag	13		4		7		7
Norsk off. Pistolklubb	30						
Idrettslaget Sørild	83		18		21		
Idrettslaget Polarstj.	49				28		
Kirkenes Pistolklubb	23						
Gamvik Idrettslag	28				1		
Sandnes Idrettslag	40		20		32		18
Nesseby Idrettsforening	26		4		9		5
Idrettslaget Domen	40		6		15		5
Idrettslaget Norild	56		12		53		26
Atletklubben 1954	20				15		
Idretts laget Nordlyset	17		5		10		3
Ausertana Idrettslag	28		12		5		
Elvenes Ungdomslag	10		8		10		5
Idrettslaget Ilar	8		6		10		8
Hamningberg Idrettslag	10				4		
Syltefjord Idrettslag	8		4		1		
Båteag Idrettslag	37		9		19		4
Mehamn Idrettslag	52		36		38		20
Vadsø Skiklubb	77		12		22		4
Bugøyfjord Idrettslag	35		3		10		8
Golnes Idrettslag	20				10		
Idrettslaget Pasvik Hauk	27				23		
Ifjord Idrettslag	15		4		2		
Vardø Turnforening	49		76		37		43
Båtsfjord Idrettsfor.	17				11		
Vadsø Turnforening	75		43		31		7

AUSTFINNMARK GYMNASTIKK- og TURNKRETS

Beretning for tiderommet september 1957 - september 1958.

Som styre i Austfinnmark fungerer fortsatt følgende:

Fung. formann:	Roald Hågensen,	Vardø Turnforening,
kasserer:	Aase Hansen,	" "
st.medl.:	Andreas Nilsen,	Kirkenes Idrettsforening,
	Willy Fæld,	Vadsø Turnforening,
varamenn:	Margit Aas,	Vardø Turnforening og
	Roy Reinholdtsen,	" "

Av lag som står tilsluttet kretsen er det bare

Vardø Turnforening med 127 voksne medlemmer og 80 barnemedlemmer og Vadsø Turnforening med 10 passive medlemmer.

I kretsen vår er det altså bare Vardø Turnforening som driver aktivt. Denne forening deltok med en dametropp og et par herrer i et propagandastevne, for turnsaken, i Mahamn siste høst. På foranledning av Vardø Turnforening bidro vår krets med kr. 230.- for dekning av reisepenger til denne propagandatur. Samme forening arrangerte også turnoppvisning som avslutning på vårseimesteret siste var. Dette var ingen konkurransestevne, men godkjent kretsstevne. Ingen utenbys turnere deltok. Siste sommer var foreningen representert ved Lands-turnstevnet i Trondheim med 1 dametropp og 1 herre (anslig sådan).

Som forholdene har vært siste årene har kretsarbeidet lagt helt ned. Det er bare å beklage at gymnastikk og turn ligger slik i dødvannet, men treningsforholdene får vel her ta skylden, likeså når det gjelder trenerspørsmålet. Denne idrett trenger jo almindelig gode lokaler og det finnes det dessverre få av. Rekrutteringen av turnere er gode, for eksempel i Vardø, men så snart alderen melder seg for arbeid og videre skolegang, forsvinner de etterhvert.

I Vadsø, Kirkenes og Mahamn er jo samfundshusene klare og på disse stedene skulle det jo ligge bra an for gymnastikk og turn, og måtte det da bare finnes dyktige folk som kunne foreta instruksjon og trening så ville vel forhåpentlig også interessen for vår idrett følge.

Vardø, den 23. september -58

Roald Hågensen (s)
fung. form.

AUSTFINNMARK GYMNASTIKK- og TURNKRETS

Avskrift av regnskapet for tiden 24/9-57 til 23/9-58.

1957.	24/9:	Kassabeholdning	125.21	
	12/12	Tilskudd fra Austfinnmark Idrettskrets	300.-	
	13/12	Vardø Turnforening, tilskudd for propagandastevne arr. i Mehamn.		230.-
1958.	18/9	Vardø Turnforening, krets- og forb.kontigent -57	117.60	
	23/9	Turnforbundet, forb.kontigent -57 vedr. Vardø Turnforening		92.20
	"	Balanse		220.61
			542.81	542.81
1958	24/9	Kassabeholdning	220.61	

Vardø, den 24/9-58

Aase Hansen (sign)
kasserør.

Revidert 25/9 -58.

Bjarne Martinsen
(sign)

AUSTFINNMARK GYMNASTIKK- og TURNKRETS

Beretning for tidsrommet september 1957 - september 1958.

Som styre i Austfinnmark fungerer fortsatt følgende:

Fung.formann:	Roald Hågensen,	Vardø Turnforening,
kasserer:	Asse Hansen,	" "
st.medl.:	Andreas Nilsen,	Kirkenes Idrettsforening,
	Villy Føld,	Vadsø Turnforening,
varamann:	Margit Aas,	Vardø Turnforening og
	Roy Reinholdtsen,	" "

Av lag som står tilsluttet kretsen er det bare

Vardø Turnforening med 127 voksne medlemmer og 80 barnemedlemmer og Vadsø Turnforening med 10 passive medlemmer.

I kretsen vår er det altså bare Vardø Turnforening som driver aktivt. Denne forening deltok med en dametropp og et par herrer i et propagandastevne, for turnsaken, i Mehamn siste høst. På foranledning av Vardø Turnforening bidro vår krets med kr. 230.- for dekning av reisepenger til denne propagandatur. Samme forening arrangerte også turnoppvisning som avslutning på vårseimesteret siste var. Dette var ingen konkurransestevne, men godkjent kretsstevne. Ingen utenbys turnere deltok. Siste sommer var foreningen representert ved Lands-turnstevnet i Trondheim med 1 dametropp og 1 herre (anslig sådan).

Som forholdene har vært siste årene har kretsarbeidet lagt helt ned. Det er bare å beklage at gymnastikk og turn ligger slik i dødvannet, men treningsforholdene får vel her ta skylden, likeså når det gjelder trenerspørsmålet. Denne idrett trenger jo almindelig gode lokaler og det finnes det dessverre få av. Rekrutteringen av turnere er gode, for eksempel i Vardø, men så snart alderen melder seg for arbeid og videre skolegang, forsvinner de etterhvert.

I Vadsø, Kirkenes og Mehamn er jo samfundshusene klare og på disse stedene skulle det jo ligge bra an for gymnastikk og turn, og måtte det da bare finnes dyktige folk som kunne foreta instruksjon og trening så ville vel forhåpentlig også interessen for vår idrett følge.

Vardø. den 23. september -58

Roald Hågensen (s)
Fung. form.

AUSTFINNMARK GYMNASTIKK- og TURNKRETS

Avskrift av regnskapet for tiden 24/9-57 til 23/9-58.

1957.	24/9:	Kassabeholdning	125.21	
	12/12	Tilskudd fra Austfinnmark Idrettskrets	300.-	
	13/12	Vardö Turnforening, tilskudd for propagandastevne arr. i Mehamn.		230.-
1958.	18/9	Vardö Turnforening, krets- og forb.kontigent -57	117.60	
	23/9	Turnforbundet, forb.kontigent -57 vedr. Vardö Turnforening		92.20
	"	Balanse		220.61
			542.81	542.81

1958 24/9 Kassabeholdning

220.61

Vardö, den 24/9-58

Aase Hansen (sign)
kasserer.

Revidert 25/9 -58.

Bjarne Martinsen

(sign)

Vardö, den 24. september 1958.

Aust-Finmark Idrettskrets,

Arbeidsutvalget.

Helseutvalgets rapport for 1957/58.

Utvalgets arbeide i det forløpne år har innskrenket seg til formannens kontrakter med idrettslegene og enkelte lag.

Som det framgår av vedlagte spesifikasjon over legekontrollen har frammøtene til idrettslegene i terminen vært mindre bra for mennenes vedkommende, idrettskvinnene har som tidligere år vært flinke til å sørge for å ha sinelegekort (starttillatelse) i orden.

Etter bestemmelse av Forbundet og med virkning fra 1. april 1958 må idrettsutøveren selv dekke kr. 2,- av legehonorarer. I denne forbindelse har utvalget for helsekontroll i Vest-Finmark gjort henvendelse til Forbundet om at iallfall Finmarkingene for sitt vedkommende bør bli fritatt for å dekke 2-kroningen, vårt utvalg har ikke tatt standpunkt i denne sak enda.

Utvalget går ut fra at fotballdommerne og oppmannen ved stevner o.l. har foretatt den nødvendige kontroll med hensyn til legekortene for idrettsutøverne.

Aust-Finmark Idrettskrets

Utvalget for helsekontroll

Roy Reinholdtsen

formann

Ragnskap 1957/58.

Helseutvalget.

Overført fra foregående år

1.245.87

Kontogruppe O.

Legehonorar

1.243.-

Porto

6.25

Diverse

50.-

1.299.25

Kontogruppe IV.

Statsstønad gjennom

Norges Idrettsforbund

2.000.-

Overført til neste år:

I kontanter

446.62

I bankinnskudd

1.500.-

1.946.62

3.245.87

3.245.87

Vardø, 15.septbr. 1958.

Austfinnmark Idrettskrets

Utvalg for helsekontroll

Roy Reinholdtsen
form.

Valter Sivertsen
kass.

Bjarne Martinsen
revisor

Spesifikasjon over legekontrollen 1.juni 1957 - 31.mai 1958.

Legens navn og adresse.		Antall unders.	Honorar pr.stk.	Honorar	Menn Hv.idr.ut- øvere.	Kvinner	A-1 Id-rett	A+2 HV	B-1-B2 Id-rett	C-1-C-2 Idr. ett HV	Henvist til annen unders.
J.Stender,	Mohamn	15	4.-	60.-	15		15				
Bjarne Helt,	Vards	25	4.-	100.-	25		25				
ds.	"	8	5.-	40.-	8			8			
Wenche Prebensen	Båtsfjord	55	3.-	165.-	44	11	55				
L.H.Monrad	Bjørnevatn	18	2.-	36.-		18	18				
ds.		19	4.-	76.-		19	19				
Jan Jansen,	Kirkenes	11	6.-	66.-		11	11				
dr. Gran	"	15	5.-	75.-	15			15			
K.Hygh Svendsen	"	13	5.-	65.-	13			8		5	
ds.	"	47	5.-	235.-	47		41		4	1	1
ds.	"	17	5.-	85.-		17	17				
ds.	"	48	5.-	240.-	41	7	41		6		1
		291		1.243.-	36	172	83	242	31	10	1 5 2

Vards, den 14.september 1958.

Aust-Finnmark Idrettskrets

Utv.for helsekontroll

Koy Reinholdtsen (s)

Spesifikasjon over aldersgrupper og idrettsgrener.

Alders- grupper	Antall unders. år	Ant.noktet frarådet. henv.spes.	Bokse.	Bryte.	Fot- ball.	Fri- idrett	Gymn og Hånd- turn.	ball	Skøy- Ski	ter	Andre- idrettsgrener.
15-17 M 25					25	2					
Kv 26		1							15	5	
17-20 M 41			2	4	41	2		26			
Kv 32									6	2	
20-25 M 34			5	5	34	1	7	32	7		
Kv 14									2	1	
25-30 M 51		1		1	35		4	15	4		
Kv 8									2		
30-40 M 67			1	1	14	3	3	8			16
Kv											
40-50 M 37											53
Kv 2				1							
HV M 36							1	2			36
Samlet M 291		1	8	12	149	8			22	8	36
Kv 83		1									
							15	83	11		144

Kirkenes, august 1957.

Tilleggsberetning

for

tiden 1. april til 30. juni 1957.

Kretsmesterskapet var tildelt Mohann I.L., som feiret 50 års jubileum dette år, og ble arrangert 5.7. april. P.g.a. værforholdene på stedet mente laget at det var vanskelig å arrangere rennet tidligere på vinteren. En hadde regnet med gode værforhold i begynnelsen av april, men dessverre var ikke arrangøren heldig med været og rennet ble arrangert under svært ugunstige forhold. Til tross for arrangørens anstrengelser for et vellykket stevne, fikk ikke dette den sportslige verdi et Kretsmesterskap bør ha. Mesterskapet fikk ikke den tilslutning fra de aktive som er ønskelig og dette skyldes vel at det gikk så sent på sesongen. Kretsmesterskapet bør forsøkes avviklet senest i løpet av første halvdel av mars.

Kretsmestrene : Senior: Henning Irgens. Mohann, ble 4-dobbelt kretsmester. Vi gratulerer med den flotte innsatsen.

Stafetten ble avlyst p.g.a. værforholdene.

Junior: 10 km: A. Miettinen, Polarstjernen.

Sp.hopp: T. Pedersen, Nordkyn.

Kombinert: Ronald Elisenssen, Berlevåg.

Vi gratulerer:

Kretstinget ble avviklet i forbindelse med mesterskapet. Stort dårligere tilslutning enn det var ved dette tinget kan vel ikke et kretsting få, idet det måtte bare noen ganske få representanter. Tinget var innkallt og bekjentgjort på den i loven foreskrevne måte så årsaken til den dårlige oppslutning kan ikke ha annen grunn enn dårlig interesse. Det er imidlertid helt sikkert at det blir vanskelig å drive det til noe med så dårlig interesse.

Av saker som ble behandlet ble styrets forslag til ny lov for kretsen vedtatt med et par bagatellmessige forandringer. Resultatet av valget ble at hele det sittende styret ble gjenvalgt. Det var ingen søkere til neste års Kretsmesterskap.

Kretsmesterskapet i slalom ble arrangert av Kirkenes Idrettsforening, 14. april i "Maljabakken" i nærheten av Verigas.

Det hadde samlet 40 deltagere fra Tana og Sør-Varanger.

Kretsmestere: Senior: Odd Hagen, Kif.

Junior: Finn A. Olsen, Kif

Kvinner: Karin Tunstad, Kif

Gutter 12-13 år: Torger Norum, Kif

Gutter 14-15 år: Roar Jakobsen, Kif

Jenter 14-15 år: Solveig Ejlund, Pasvik Hauk.

Kontigent og rapportskjema. Det går svært dårlig med innsendelsen av disse, og vi henstiller til lagene å være oppmerksom på fristen for innsendelse. Dette av hensyn til kretsens regnskap og rapport til Skiforbundet.

Lotteriet. Resultatet ble ikke så gunstig som vi hadde håpet på. Vi fikk altfor mange usolgte lodd i retur. Men vi står ikke dårligere økonomisk ved sesongens avslutning enn ved begynnelsen. Vi henviser forøvrig til regnskapet.

Dette var litt ris kans kje, men styret er imidlertid meget godt fornøyd med den forløpne sesong og vi ønsker vel møtt til neste.

J. Andberg (u) E. Winther (u) D. Hansen (u) Björn Lien (u)

J. Bersvendsen (u).

REGNSKAP 1957/58.

for Aust-Finnmark Skikrets.

Kassabeholdning fra f.å. (1956) kr. 1.408,69

Inntekter:

Bidrag fra Idrettskretsen	"	1.516,-
Kontingenter fra lag	"	39,-
Nettooverskudd ved fester	"	1.026,98

Utgifter:

Representasjon, lepers	kr. 2.100,-
Administrasjon:	
Landsmøte, Narvik	" 841,-
7 km-medaljer(solv) NSF	" 178,33
Reiseutgifter, porto etc.	461,72
	409,72

Kassabeholdning pr. 4/4 1957

Kr. 3.990,67. Kr. 3.990,67.

Forts. av regnskapet fra 4/4 1957.

Kassabeholdning pr. 4/4 1957

kr. 409,62

Inntekter:

Lotteriet	"	2.826,30
Overført fra merkeutvalget	"	194,30
Bidrag fra M.S.F.	"	905,75

Utgifter:

Representasjon	kr. 1.305,75
Administrasjon	" 105,70
Porto	" 34,80
	" 2.889,72

Kassabeholdning:

Kr. 8.326,64. Kr. 8.326,64.

Kirkenss, den 11/10 1957.

Ragnv. Winther.

kass.

Tore Andersen.

Kretsens revisor.

Eystein Pettersen.

revisor.

PROTOKOLL

fra

AUST-FINNMARK SKIKRETS TING 1958.

Skitinget ble avholdt på Kirkenes Turisthotell 7. mars 1958.
16 representanter fordelt på 8 lag og skikretsstyret var møtt fram.
Formannen åpnet tinget.

Medlem av Kirkenes i.f. og mangeårig medlem og formann av skikretsen, avdøde Ivar B. Hansen ble minnet med et minnute stillhet.

Sak 1. Beretning for tiden 1/7 -57 til 30/6 -57 opplest og godkjent.

Sak 2. Tilleggsberetning for tiden XXXXXX 1/4 til 30/6 -57
godkjent.

Sak 3. Regnskap for tiden 1956/57 opplest og godkjent.

Sak 4. Innkommne saker.

Det ble en del diskusjon over klasseinndelingen for barn da denne var en del uklar.

Vedtak:

Ved kretsmesterskapet følges N.S.F s norm for klasseinndeling. Klassen under 11 år tas ikke med. Vedtak med 8 - 7 stemmer.

Sak 5. Fastsette neste års kontingent.

I dennesak ble det gjort 2 vedtak.

Vedtak 1: Enstemmig vedtak fast kontingent kr. 15,- pr. år pr. lag uansett medlemmer.

Vedtak 2. Kontingenten forandres til: Lagene betaler til Skikretsen en årlig kontingent som fastsettes av skikretstinget, og til Skiforbundet en årlig kontingent som utlignes pr. medlem fastsett av Skiforbundet.

Sak 6.

Valg:

Formann: Wilhelm Hansen, Bjernevatn.

Nestform: Hugo Haga, Kirkenes.

Sekretær: Arnold Wassås, Bjernevatn.

Kasserer: Erling Edvardsen, Bjernevatn.

Styremedl: Bjørn Lien, Elvenes.

Varerenn: Nils Persen, Sandnes.

" J. Berendsen, Kirkenes.

Revisor: Arne Jerijervi, Sandnes.

Skimerkeutvalg: Torbjørn Rapp, G.S.V.

Bj. Knutsen.

Mathis Riisø.

Kirkenes, den 7. mars 1958.

Arne Jerijervi.

sign.

Wilhelm Hansen.

sign.

Styrets sammensetning

formann	Harald E. Tunstad,	Kirkenes.
kasserer	Bernhard Amundsen	"
sekretær	Ingv. Henriksen,	"
Medlem	Knut Rusfeldt	"
"	Odd Nordnes	Bjørnevåtn.
Varamenn	Wilhelm Hansen	"
	Odd Hagen	Kirkenes.
	Eilif Henriksen	"
Revisor	Fru Ingrid Seljevold.	"

Idrettskretsers revisor: Torze Andersen, Kirkenes.

Lag tilsluttet friidrettskretsen: Menn gutter kvinner piker tils.

Bonakas Idrettslag	14	6			20
Bjørnevåtn Idrettslag	20	5			25
Berlevåg Turn og If.	15	15	9	6	45
IL Forsøk Seida	10	5			15
Grenseopps. IL	15				15
Kirkenes Idrettsforening	25	20	6	6	57
Meider Idrettslag	10	3		3	16
Forild Vadsø	10	10			20
IL Pasvikhauk, Svanvik	15	10	2	3	30
Vardø Idrettslag	20	10	5		35
Vadsø Turnforening	20	4		2	26
Sandnes Idrettslag	8	6	2	2	18
Mehamn Idrettslag, 1956	10	10			20
Tilsammen: Fordeling	192	104	24	22	342
1956 sesongen	178	90	36	23	327
	+ 14	+ 14	- 12	+ 1	+ 15

Øket medlemstall 1957: 15 medlemmer.

2 lag har ikke betalt medlemskontingent.

Kontingenten er kr. 10.- pr. lag for inntil 25 medl. over 17 år og kr. 0.25 pr. medlem for overskytende. Bladet Friidrett kr. 4.- pr. år betales samtidig med årskontingenten som i delbetaler til N.F. Forbund.

Vi ønsker Mehamn Idrettslag velkommen som nytt medlem og de deltok i år på kretsmeesterskapet med 2 mann.

Vi håper flere lag i ytre kretsområde vil komme etter.

Følgende er registrert som dommere i Friidrettskretsen:

Forbundsdommer:	Harald E. Tunstad,	Kirkenes.
Kretsdommere:		
Karl Abel	Vadsø	Odd Hagen Kirkenes.
Arne Bohinen	"	Olivind Holst,
Leif Bjørck	"	Johan Olsen
Sigbjørn Isaksen	"	Finn Hansen
Ragnvald Dahl	"	Bernhard Amundsen
Sigurd Rykland, Bonakas		Wilhelm Hansen, Bjørnevåtn.
F.D. Rosanoff	Vardø.	Odd Nordnes,

... ialt 15 dommere.

Vi savner opplysninger fra Berlevåg-Mehamn om dommere som er autoriserte.

Kontrollører - tilmeldere.

Hans Hoffaniska,	Vadsø,	Eut Rusefeldt,	Kirkenes.
Thorbjørn Pedersen	"	Alf Rusefeldt,	"
Fritz Ebeltoft,	"	Arnold Rusefeldt,	"
Arne Jerijervi,	Sandneskrysset	Ingv-denriksen	"
Paul Watsveen	Bjørnevåtn.	Ellif Henriksen,	"
Asmund Rognmø	"	Rud Olsen	"
Jan Danielson,	Vadsø.	Brynjulf Hovdal,	"
Ørulf Rønning,	Vadsø.	Odd L. Scharche	Berlevåg.
Arthur Jørgensen	"		

17 okt.

Fyrmeldte lag bes melde om de har flere som fungerer så vi får alle registrert.

Følgende stevner arrangert i år.

27/1	Kretsstevne sprang u/tilløp	Kirkenes Idrettsforening.
23/2	"	Bjørnevåtn I.L.
3/3	Kretsmesterskap	Vadsø Turnforening.
1/5	Stafett	Bjørnevåtn Idrettslag.
12/5	Terrangløp	Vadsø Turnforening.
17/5	Bystafett - 7 et.	Kirkenes If.
26/5	Sandnes-stafetten - 6 et.	Sandnes Idrettslag.
30/5	Vadsø-stafetten - 6 et.	Vadsø Turnforening.
2/6	Terrangløp	Kirkenes If.
5/6	"	Bjørnevåtn If.
10/6	K.M. terrangløp, sør-jur 4-2 km.	Berlevåg Turn og If.
16/6	Verrigas-stafetten - 7 et.	Kirkenes If.
19/6	Frilidrettsstevne-frilidrettsuke	"
19/6	"	"
23/6	Terrang, lang løype	Vadsø Turn/Verild
5/7	Propagandastevne u/troppe sydfrå	Borakas Il.
7/7	"	Vadsø Turnforening.
20/7	Åpent stevne	Kirkenes If.
24-25/8	Intern.stevne, final delt.	"
26/8	"	Vadsø Turnf./Verild
28/8	"	Kirkenes If.
Aug.	Frilidrettsstevne	Vardø Il.
7/8/9	K.M. frilidrett-stafetter	Bjørnevåtn Il.
		Kirkenes If.
5 kamp-10000 m og 15 km. skogsløp avlyst.		
og åpent stevne 25/8.		

Fordeling stevner.

Kirkenes Idrettsforening	9 stevner
Bjørnevåtn Idrettslag	4 "
Vadsø Turnforening	4 "
Vadsø Turnf./Verild	2 "
Sandnes Idrettslag	1 "
Vardø Idrettslag	1 "
Borakas Idrettslag	1 "
Berlevåg Turnf.	1 "

Innt

225 stevner i 1957.

1956 25 stevner ÷ 2.

Kretsen har ennå ingen fullt brukbare frilidrettsbaner, men Verild er kommet til i år og arrangerer sitt første frilidrettsstevne. Berlevåg Il. har også hatt ungdomsstevne lokalt. Flere ungdomsstevner blir arrangeres og hvert lag må minst arrangere 1 åpent frilidrettsstevne og et par terrangløp. Skolene har også hatt 50 stevner. Et riktig stort skolestevne i hvor som blir arrangeres hvor idrettslagene folk hjelper til. Interessen er der og vi bør hjelpe til. Idrettsmerkeprøvene blir aktiviseres, så det i år har vært veldig dårlig.

Følgende kranssett er kåret 1957.

Seniors.

100 m	Ivar Hildøen	G.O.L.	12.1
200 m	Olrik Olsen	SIL	25.4
400 m	Rich. Dallavara	Forild	57.7
800 m	Oddv. Dolløren	V. Turn	2.06.5
1500 m	Oddv. Dolløren	"	4.25.8
5000 m	Oddv. Dolløren	"	16.49.7
Lengde	Olrik Olsen	SIL	5.63
Høyde	I. Nordstrand	VIL	1.60
Kule	I. Nordstrand	"	10.85
Trøsteg	Olrik Olsen	SIL	11.33
Diskos	A. Jørgensen	VIL	36.28
Spyd	A. Jørgensen	"	48.49
Høyde/ut	Arild Holmgren	VTF	1.35
Lengde	Idar Rusefeldt	KIF	2.88

Juniors.

Per Helme	KIF	12.5
Kjell A. Paulsen	"	26.4
H. Killengren	BIL	61.2
H. Killengren	"	2.19.9
Jar H. Berg	"	4.58.0
Kjell A. Paulsen	KIF	5.83
Kare Holmer	VIL	1.60
Kjell A. Paulsen	KIF	12.97(5.5)
Kjell A. Paulsen	"	12.11 (ser)
Per Helme	"	32.50 (ser)
Kjell A. Paulsen	"	40.38 "
Mats P. Madsen	"	1.25
M. Alvestad	"	2.97

4 km. terrengløp - Mauseth, Berlevåg Turn og If.
8 " " Ragnv. Dahl, Vadsø Turnf.

4 x 100 m stafett - Kirkenes Idrettsforening.
1000 m stafett - Bjørnevåtn Idrettslag.

Beste årsresultater 1957.

100 m	Olrik Olsen	SIL	11.4
200 m	Rich. Dallavara	Forild	24.8
400 m	Rich. Dallavara	"	55.0
800 m	Ragnv. Dahl	VTF	2.01.5
1500 m	Ragnv. Dahl	"	4.04.2
3000 m	Ragnv. Dahl	"	8.36
5000 m	Ragnv. Dahl	"	15.05
10000 m			
hinder	Ragnv. Dahl	"	9.14.6
Lengde	Kjell A. Paulsen	KIF	5.83
Høyde	I. Nordstrand	VIL	1.60
Trøsteg	Kjell A. Paulsen	KIF	12.59
Kule	Odd Seppelå	Forild	11.65
Diskos	A. Jørgensen	VIL	36.28
Spyd	A. Jørgensen	"	48.49
Høyde			
u/t	Ronald Alvestad	KIF	1.40
Lengde	Ronald Alvestad	"	2.97

Beste 1956.

11.4		
23.7		
55.4		
2.01.0		
4.09.8		
8.46.6	rek.	
15.22.0	"	
8.20.4	"	
5.87		
1.52		
12.54		
12.52		
38.0		
52.44		
1.57		
2.98		
32.2		
2.22.5		
50.3		
2.17.1		

Ford-Forge serien:

1. div. Vadsø Turnforening	no. 14	13.323 poeng	
	1956	14.823	tilbakegang 1500 p.
2. div. Kirkenes Idrettsforening	8	13.260 poeng	
	1956	12.651	framgang 609 p.

Ingen flere lag sendt inn rapport.

Det er det samme maset med å få inn rapporter ennå, men de er da kommet inn. Men fristen er 14 dager til de skal være hos Forbundet. Altså - neste år gjøres det bedre.

Kvinneidrett

Vi har ikke fått inn resultater fra kvinneidrett i år. Det er bare arrangert prøver for Idrettsmerket.

Representasjon.

Ragnvald Dahl, VTF, har deltatt i N.Norsk mesterskap, Mosjøen, N.M., internasjonalt stevne i Kemi i landskamp Nord-Sverige-N.Finnland og i 15 km Skogsløp og nasj.stevne i Trondheim og forbedret rekordene på 3000 m - 5000 m og 3000 hinder. Det siste løp var av god norsk klasse. Roald Kara, VTF, har deltatt i N.N.M. og internasj. stevne i Kemi.

Kretsrekorder pr. 1957.

100 m	Karl Trasti	Vadsø Turnf.	11.4	1938
200 m	Olrik Olsen	Kirkenes if.	23.4	1955
400 m	Per Bjørgan	VTF	52.9	1955
800 m	Sigbj.Isaksen	"	2.00.8	1947
1500 m	Ragnvald Dahl	"	4.04	ny 1957
3000 m	Ragnvald Dahl	"	9.36	" 1957
5000 m	Ragnvald Dahl	"	15.05	" 1957
3000 H	Ragnvald Dahl	"	9.14.6	" 1957
10000 m	Ragnvald Dahl	"	33.45.6	1955
Lengde:	Age Johansen	"	6.20	1948
Høyde:	Arne Bohinen	"	1.71	1933
Tresteg:	Bjørn B. Andersen	Vadsø il	12.56	1956
Stav:	Öiv. Holst	Kif	3.13	1947
Kule:	Johan Olsen	"	12.60	?
Diskos:	Olav Spagen	VTF	40.30	?
Spyd:	Bjørn B. Andersen	Vadsø il	52.44	1956
Lengde u/t:	Thorbj.Karlsen	Kif	3.08	?
Høyde	: Roald Alvestad	"	1.40	1957
5 kamp	: Bjørn B. Andersen	Vadsø il	1.984 poeng	
4x100 m stafett:	Vadsø Turnforening		48.4 sek	
4x100 m	: Kirkenes Idrettsforening		3.54 min	
1000 m	: Vadsø Turnforening		2.14.2 min	

Kvinner, noterte besteresultater.

60 m	Ragny Stock	Vadsø Turnf.	8.4 sek	1948
Lengde:	Ragny Stock	"	4.32 m	1948
Kule:	Ragny Stock	"	8.27 m	1948
Høyde:	Liv Schetne	"	1.30	1956
Slengball:	Kari Joki	"	33.0 m	1946

Representasjonstropp sydfra.

Friddrettsforbundet sendte en tropp til Finnmark lår:

Erling Helle, Norrøna	i kule og diskos.	Res. 14.53 og 44.75
Bjarne Unneland, Fri	i høyde	1.87 og 1.85 m
Ulf Greaker, Sarpsborg	100 - 400 m	11.3 - 53.9 sek
Erling Odegard, Bul	800 - 1500 m	2.07.0 og 4.06.1 min

Leder var Wolfgang W. Haffner.

De deltok i 1 stevne i Vadsø og 1 i Kirkenes. Banene var dårlige og på Kirkenes måtte løperne springe i nygruset fotballbane, men de klaget ikke og gjorde sitt beste. Res. i kast og sprang er sørlig gode og av norsk klasse. Opplegget til stevnene kunne vært bedre, men problemene med baneforholdene gjør at det er vanskelig å få gode stevner.

-Tross dette må en si at troppen hadde verdig god propagandamæssig betydning og vare friddrettsgutter høstet sikkert gode impulser fra besøket. Høyde-punktet under begge stevner var uten forklædning for de øvrige. Bjarne Unnelands lekende lette høydehopp, som utløste stor applaus hos publikum, samtidig som han personlig var en meget fin idrettstype.

Vi siterer fra W. W. Haffners rapport om turen:

"Det er jo beklagelig at det på de få eksisterende baner i Finnmark er så dårlig bevendt med løpebaner. Men dette burde ikke være til hinder for at det kan trenes i hopp og kast og tildele også i sprint. Når det

gjelder distanseløpingen, kan det vel neppe regne med noen større bredde i denne uten brukbare løpebaner. Man vil formentlig bare oppnå å se enkelte ildsjeler dukke opp som f.eks. Ragnvald Dahl, som delvis har opparbeidet seg et treningsareal utenfor Vadsø, hvor han driver kondisjonstrening og trening over hekk og vanngraver. Man får håpe at det finnes muligheter for å få de allerede eksisterende anlegg i Finnmark utbygget, således at de kan dekke behovet også for en fullt tilfredstillende friidrettsbane.

Det lot til at disse i allfall skulle være anledning til i Kirkenes og Bjørnevatn og at disse 2 anlegg ville virke stimulerende konkurransmessig. Både i Vadsø og Kirkenes var stevnene dårlig besøkt og selv om det var temmelig kaldt, skulle det ikke hindre befolkningen å se god idrett.

Som konklusjon skriver Haffner at dette propagandatiltak fra Forbundet ikke står i forhold til utgiftene, men arrangørene har gitt uttrykk for ubelig tidspunkt først i juli, og at muligens august ville gitt bedre utbytte. Men tiltaket bidrar likevel til å binde landsdelene sammen og styrke tiliten til idrettsorganisasjonene at det følger forpliktelse å gjøre disse tiltak for sine nordligste distrikter."

Og dette er vi så hjertens enige i. Vi takker Forbundet for besøket. Troppen ble tatt på Sigthessing i Sør-Varanger og det ble arrangert en liten kosekveld på Kirkenes Turisthotell for alle deltakerne hvor O. H. Haffner og Friidrettskretsens formann holdt korte taler og det ble drøftet aktuelle friidretts-problemer. Friidrettskretsens form. fikk takkekort for strålende opphold her og det var hyggelig.

Instruksjon.

I mai var N M Friidrettskomiteas formann A. Eidnes på besøk, og holdt et 2 dagers instruksjonskurs for dommere og aktive. Det var opptil 18 aktive og dommere som møtte og besøket var meget vellykket.

Håndboka 1957. N.M. Friidrettskomite var et meget vellykket tiltak. Utgivelsen var basert på annonsetegning i kretsene. I vår krets tegnet formannen i kretsen annonser for kr. 290.- og solgte 67 håndbøker. Dette ble netto kr. 77.- i kretsens kasse. Men flere annonsører kan tegnes. Boka kommer ut til neste år også og det nye styre må straks sette igang.

Finsk samarbeide. I år ble det endelig samarbeide med Finnland og Lapin Piiri o.y. sendte en tropp på 40 delt. med 7 friidrettsmenn. Vi håper besøket kan bli gjensidig til neste sesong. Men vi bør by disse bedre baneforhold, og håper at vi får rett på dette til året som kommer.

Diplomer. Kretsstyret har besluttet å tildele følgende:

Juniorer Kjell A. Paulsen for gode resultater i år. 1 pokal

" Harald Killengren for god innsats i løp. 1 pokal

Bjørnevatn Idrettslag 1 diplom for god innsats i stafetter.

1 pr. Bjørnevatn stafetten

1 " Bystafetten Kirkenes

1 " Sandnes stafetten

1 " Hammerfest stafetten

K M 1000 m stafett.

Ragnvald Dahl for nye krets og NM rekorder når rekordskjema er godkjent og ses kommet til kretsen.

Tilslutt. Resultatmessig er vi gitt tilbake i sprint. Mellomdistansene er som vanlig i bredden, bare Dahl's res. er fremgang. I kort senior er det tilbakegang, likeså i sprang, men juniorene kommer godt, sinner som i mellomdistanser er det dårlig bredde. Vi håper de dårlige baneforhold får ta skylden for dette. Tilslutningen av juniorer viser løp for ettertiden og når interessen er god kommer sikkert resultatene. Så takker vi alle som har hjulpet til. Kretsformannen H. Tonstad takker alle medarbeidere i årene fra 1953 og tar en pause etter 5 års formannstid. Statistikk, beretninger er ajourført, så nå blir det å arbeide på dette fremover.

Kirkenes, 26/11 1957

Harald E. Tonstad (sign)

Bernhard Amundsen (sign)

Knut Rushfeldt (sign)

Formann

Ingv. Henriksen (sign)

Odd Nordnes (sign)

Regnskap 1957.

Taps og vinningskonto 1957.

	<u>Utgifter.</u>	<u>Inntekter.</u>
Overført fra f.år. kassabeholdning		126.20
<u>Kontogr. 0. Administrasjon.</u>		
Årsmøte 1956	50.-	
Porto, telegrammer, tlf. annonser	194.76	
<u>Kontogr. 1. Propaganda, instruksjon.</u>		
Instr. kurs v. A. Bidnes	307.10	
Refusjon Friidrettsforbundet		90.-
<u>Kontogr. 2. Representasjon.</u>		
Repr. årsmøte 1956	42.50	
" tinget Mosjøen 1956. R. Dahl	50.-	
" " " 1957 "	35.-	
" " Bodö 1957 "	50.-	
	177.50	
<u>Kontogr. 3. Kontigenter</u>		
Kontigent fra laga		175.50
" til Friidrettsforbundet	175.50	
<u>Kontogr. 4. Bidrag, gaver.</u>		
Gave form. M.N. Friid-rettskomite		
Eidnes, instr. i Sør-Varanger	28.-	
Gavepr. finsk stevne	32.50	
" k.m. friidrett	28.-	
" " "	32.50	
Gave idr. kretsens form 50 år	62.-	
	183.-	
Tilskudd fra Idrettskretsen		200.-
Andel Særkretser gave form.		37.20
Andel fastarr. Vadsö Idrettstinget 1956.		
		353.17
<u>Kontogr. 6. Merker, medaljer m.v.</u>		
Trykk av diplomer	48.-	
Reg. tabeller Forbundet, oppkrav	54.25	
Salg "		22.-
Inntekt salg årbok, annonser		77.-
<u>Kontogr. 8. Stevner, fester etc.</u>		
Netto fest Friidrettskretsen		215.-
	1.190.11	1.296.07
Balanse/overskudd	105.96	
	1.296.07	1.296.07

Kirkenes d. 24.11. 1957.

Harald E. Tunstad, s
Formann

Revidert 30.11.57.

Ingrid V. Seljevold, s
revisor.

Bernhard Amundsen,
kasserer.

ÅRSBERETNING OG REGNSKAP

FOR

AUST-FINNMARK HÅNDBALLKRETS.

10. april 1958.

Aust-Finnmark håndballkrets.

Regnskap pr. 6. februar 1958.

<u>Taps og vinningskonto.</u>	Utgift	Inntekt.
Overført fra f.år Kassabeholdning		350.95
<u>Kontogruppe 0. Administrasjon.</u>		
Porto, telegr. frim.rekv.	95.10	
<u>Kontogruppe 2. Representasjon.</u>		
Reisutgifter til møter	12.-	
<u>Kontogruppe 4. Bidrag og gaver.</u>		
Gave til "Johannes Halvorsen (Avskjedsgave)	17.42	
Gave til Petra Karlsen (sykehusoppn.u/kretskamp)	15.75	
Balanse	210.68	
	350.95	350.95
	Kassabeholdn.	210.68.

Kirkenes den 6. februar 1958.

Tore Andersen (s)
rev.

Krets-serien.

För Krets-serien startat så var der påmaldt 6 damelag og 3 pikelag. Ballklubben Sörild måtte allerede i starten trekke seg da de ikke fikk spillere. Mangel på spillere var også årsaken til at Sandnes Idrettslag måtte trekke seg fra de to siste kamper i-serien. Idrettslaget Norild og Kirkenes Idrettsforening trakk sine pikelag ut av samme grunn.

Følgende kamper ble ferdigspilt:

30/6.

Vardø Idrettslag - K.I.F.

Resultat 2-1

S.I.L. - Vadsø Turn

" 3-0

Vardø Idrettslag - S.I.L.

" 2-1

Vadsø Turn - K.I.F.

" 0-0

4/7

K.I.F. - B.I.L.

" 0-1

11/7

S.I.L. - B.I.L.

" 1-2

14/7

Vardø Idrettslag - B.I.L.

" 0-1

K.I.F. - S.I.L.

" 1-3

4/8

Vardø Idrettslag - K.I.F.

" 0-0

Vadsø Turn - S.I.L.

" 0-2

Vadsø Turn - K.I.F.

" 0-0

Vadsø Turn - Vardø Idrettslag

" 0-1

8/8

B.I.L. - K.I.F.

" 3-0

11/8

B.I.L. - Vadsø Turn

" 0-1

18/8

Vardø Idrettslag - B.I.L.

" 1-2

Vadsø Turn - B.I.L.

" 2-1

Vardø Idrettslag - Vadsø Turn

" 1-0

Bjørnevatn Idrettslag ble kretsmeister 1957 med disse spillere:

Unni Isaksen, Marvel Hansen, Unn Jensen, Anna Hansen, Inger
Aristensen, Synnöve Evensen, And Hagen, Marit Pettersen, Gunn
Nilsen, Irene Torstensen, Inggjerd Jacobsen, og Hill Thorstensen.

Styret.

Formann Anna Hansen
nestform. Svea Pedersen
sekr. Reidun Hansen
Kass. Sonja Öyer.
Medl. Synnöve Evensen, Solbjörg Blix, Solveig Wilhelmsen.
Idrettskretsens revisor: Tore Andersen.

Lag tilsluttet Aust-Finnmark Håndballkrets:

1. Björnevatn Idrettslag.	I.damelag og I.pikelag.
2. Kirkenes Idrettsforening	" " " " "
3. Sandnes Idrettslag	" "
4. Ballklubben Sörild	
5. Vadsö Turnforening	" "
6. Idrettslaget Norild	" "
7. Vardö Idrettslag	" "

Kontingent.

Da samtlige lag sender sin kontingent direkte til forbundet gjennom idrettskretsen, har håndballkretsen derfor ikke sendt inn noe krav på kontingent til laga. Det nye styre må få i oppdrag å søke Håndballforbundet om reduksjon av den store kontingent som nu betales av laga (kr. 30.-) Hvis søknaden ikke blir godkjent er kretsen da nødt til å forhøye kontingenten til laga slik at kretsen kan få noe inn til administrasjon. Kretsen har til nu vært støttet av idrettskretsen.

Dommere.

Håndballkretsen har nu kun en autorisert dommer: Alf Svendsen, Bj.vatn. Viggo Hagg, Vadsö, Turn, er ikke autorisert, men har flere ganger vært med på å dømme kamper i krets-serien. En håper at Hagg med flere vil ta dommerprøven i den kommende sesong, slik at vi kan ha dommere både på sør og nordsiden av fjorden.

Representasjon.

Ingen av kretsens lag har deltatt utenfor kretsen i denne sesong, men en håper at det er mulig å lage til et samarbeide med Finland og på denne måte få opp interessen for håndballsporten. Kretsen har hatt en representant i Tromsö på et kretsformannsmöte. Der kom det fram at det ikke ble arrangert Nord-Norskmeisterskap for kvinner da det kun var så få lag som kunne være med. Vi viser forövrig til representanten Reidun Hansens rapport derfra.

Sluttnng.

Tilslutt står det da bare igjen å si at det ser ut for at interessen for håndballsporten er god og vi håper bare på at flere lag fra kretsen vil være med i den kommende sesong.

Det ville være et stort pluss for håndballidretten om kretsen hadde sterk nok ryggrad økonomisk, og sende en representasjon og propagandalag ut i kretsen. Man kunne da også på denne måte få opp interessen for denne sport.

Det har vært stor tvil om hvorvidt vår krets har vært en krets eller et utvalg.

Vi er nu blitt klar over at vi er en krets og dette ting er derfor det første ting på mange år som skal velge sitt eget styre.

Valgene har tidligere gått på idretts-kretstinget, men for ettertiden skal dette nu skje på håndballkretsens særkretsting.

Bjørnevatn den 10. april 1958.

Anna Hansen (form.) (s)

Reidun Hansen (s)
sekr.

Sonja Øyer (s)
kass.

Syngve Evensen (s)
medl.

ÅRSMELDING.

MIDT-FINNMARK FOTBALL KRETS.

Styret har i denne perioden hatt følgende sammensetning.
Form. Ashj. Andreassen, Mohamn, nestform. Arne Eilertsen, Mohamn.
Kasserer Johs. Bomstad, Mohamn. Varamann: Rolf Sandtøyen, Oav. Hansen.
Det er avholdt 3 styremøter hvor 6 saker er blitt behandlet.

KRETSKAMPENE:

Det er spilt full dobbel serie i Kl. A hvor lagene fra Mohamn, Gamvik, Berlevåg og Båtsfjord deltok.
I kl. B og i Junior ble serien ikke ferdigspilt.
IL "Nordkyn" var igjen med, i kl. B og Junior.

KRETSMESTER 1957 er: Kl. A Mohamn Idrettslag.
" B Ikke ferdigspilt.
Junior. " "

DOMMERSPØRSMÅLET.

På grunn av dårlig økonomi har det ikke vært mulig å få til noen Dommerinstruksjon eller autorisasjon av mulige aspiranter.
De "hundre kroner" (kr. 100.-) som er bevilget av Norges Fotballforbund til denne sak, er selv sagt for lite til å sette igang på så pengene overføres til neste års regnskap.

BANENE:

De nye banene i Båtsfjord og Berlevåg er ennå ikke ferdig.
Berlevåg har reparert sin gamle bane og har ved gjort et stort arbeids.
Banen var ikke god i år, men blir vel bedre når vinteren er over.
Kjölle fjord har nå ferdig sin nye bane og den ble innvidd med en kamp mellom Mohamn IL og IL Nordkyn i sommer. Fotballkretsens formann gratulerte under en enkel høytidelighet, og erklarte banen for åpnet.

LEGEUNDERSØKELSENE.

Det er endel slendrian, enten fra ledelsens side eller fra de aktive selv når der møtes opp til den første kampen uten å ha vært hos lege. Det er klart at det p. enkelte steder er vanskelig da der ikke er lege fast. Men det skulle gå og bli undersøkt når man har alle vintarmånedene og gjøre på. Vi håper at spillere og ledere vil forta sitt eget beste og gå inn for saken.

ØKONOMIEN:

Dette er, og vil vel alltid være, det store problem for alle lagene.
Vi har tildelt lange og dyre reiser innen vår krets så lagene må på forskjellige måter skaffe seg de midler som trengs.
Kretsens økonomi er avhengig av hva lagene kan prestere og av bidrag fra Forbundet. Det gjelder derfor at lagene er nøyaktig og presise med innbetalinger av de kontingenter og avgifter som tilfaller kretsen.
Derfor gjelder det for lagene å ta inn penger også utenom sesongen.

KRETSEN var representert på Fotballforbundets Ting 1957 v/formannen.
Så gratulerer vi Mohamn Idrettslag med dets 50 års jubileum 1957.

Takk for i år og vel møtt i 1958.

STYRET

Arne Eilertsen (s)

Ashj. Andreassen (s)

Johs. Bomstad (s)

Midt-Finnmark Fotballkrets

Regnskapsutdrag i tiden 1/11 1956 - 30/11 1957.

Taps - og Vinningskonto.

Utgifter:

Div. utgifter	70.-
Kontorrekvisita	57.50
Porto, telefon	349.15
Pakaler, merker	211.10
Repre-entasjon	672 -
	<u>1.359..75</u>

Inntekter:

Kontingent 1957	325.-
Bidrag av Hovedserien	800.-
Bidr. tildommerinstr.	100.-
Balanse	134.75
	<u>1.359.75</u>

STATUS.

Debet:

Kassabeholdning	994.95
Inventar	815.10
Debitorer:	
Mehamn IL	160.-
Berlevåg IF	75.-
Båtsfjord IF	270.-
Gamvik IF	85.-
Nordkyn IF	25.-
	<u>615.-</u>
	<u>2.425.05</u>

Kredit.

Kapitalkonto	2.425.05
	<u>2.425.05</u>

Mehamn 5/12 1957

Johs. Bomstad (s)

Revisorer:

K. Hansen (s)

Odd Dahle (s)

MIDT-FINNMARK FOTBALLKRETS

KRETSKAMPER 1957.

...

Kl. A	Kretsmester:	Mehamn Idrettslag	10 p
	2	Gamvik Idrettslag	8 p
	3	Båtsfjord Idrettsforening	4 p
	4	Berlevåg Turn & IF	2 p

Mehamn IL - Gamvik IL 2-0 Berlevåg T&IF -Mehamn IL 0-5
 Båtsfjord IF - Mehamn IL 2-4 Berlevåg T&IF - Gamvik IL 3-7
 Mehamn IL - Berlevåg T&IF 10-0 Mehamn IL-Båtsfjord IF 3-0
 Gamvik IL - Båtsfjord IF 5-2 Båtsfjord IF-Gamvik IL 5 - 3
 Berlevåg T&IF - Båtsfjord Berlev. w.o. Båtsfjord IF -Berlev. T&IF.
 Båtsfjord w.o. Gamvik IL - Mehamn IL 4-2.

Mehamn IL	6	5	0	1	26-6	10 p
Gamvik	6	4	0	2	19-14	8 p
Båtsfj. IF	6	2	0	4	9-15	4 p
Berlev.T&IF	6	1	0	5	3-22	2 p

Kl. B. Ikke ferdigspilt.

Junior Ikke ferdigspilt

Kamper som er spilt i Kl. B:

Mehamn IL - Gamvik IL 1-2
 Berlevåg T&IF - ILNordkynn 9-6.

BUDSJETT 1958.

UTGIFTER:

1. Representasjon og Kretsarrangem	kr.	800.-
2. Premier og diplomer	"	150.-
3. Porto, telefon og rekvisita	"	300.-
4. Dommerinstruksjon og D. autorisasjon	"	200.-

kr. 1.450.-

INNTEKTER.:

1. Bidrag av Seriekassen	"	800.-
2. Kampavgift	"	325.-
3. Startkontingent	"	125.-
5. Arrangement	" "	200.-

kr. 1.450.-

PROTOKOLL.

Midt-Finnmark Fotballkrets's Ting 1957.

Tinget ble avholdt på Kafe " Hawaii i Mehamn den 7/12 1957.

Frammøte: Midt-Finnmark Fotballkrets Styre v/form. Asbj. Andreassen.
nestform. Arne Eilertsen og kasserer Johannes Bomstad.
For Mehamn Idrettslag møtte ifølge fullmakt: Rolf Sandtrøen,
Hugo Hansen og Asmund Pedersen. Der møtte ikke representanter
for IL Nordkyn, Garvik Idrettslag, Berlevåg Turn & Idrettsfor.
og Båtsfjord Idrettsforening.

Sak 1. Godkjenning av fullmakter.

Fullmaktene ble godkjent.

" 2 ÅRSMELDINGEN. Ble gjennomgått uten bemerkninger.

" 3 REGNSKAPET i revidert stand ble godkjent.

" 4 BUDSJETT. Det framlagte budsjett ble godkjent.

" 5 KRETSSERIEN. Det ble besluttet, etter forslag fra
a) kretsstyret, at IL Nordkyn blir å spille i KL.A fra
kommende sesong.

" 6) Det ble besluttet å sende postinkassasjon til
Båtsfjord Idrettsforening med beskjed om at hvis ikke skyldig
kampavgift og kontingent blir betalt innen terminelisten
blir satt opp, blir de utelukket fra serien.

" c) Det ble besluttet at kretsstyret skulle sammenkalle
autorisasjonskomiteen og de aspiranter som det er aktuelt
å autorisere for å få disse autorisert kommende sesong.

" 6 Valg:

Valg av formann: Asbjörn Andreassen ble enst. gjenvalgt.

Valg av nestform. Arne Eilertsen ble enst. gjenvalgt.

Valg av kasserer: Johannes Bomstad ble enst. gjenvalgt.

Valg av 2 varamenn: Rolf Sandtrøen og Osv. Hansen ble
enstemmig gjenvalgt.

Valg av 2 revisorer: Valgt ble Kåre Hansen og
Johannes Nilsen (ny).

Møtet sluttet

Asbjörn Andreassen (s) Rolf Sandtrøen (s) Asmund Pedersen (s)

Johannes Bomstad (s) Hugo Hansen (s) Arne Eilertsen (s)

AUST-FINMARK FOTBALLKRETS

KRETSTING

i Vadsø 2.februar 1957.

Dagsorden.

1. Årsmøte.
2. Beretning.
3. Regnskap
4. Innkommne saker.
5. Valg iflg.loven.

FORTEGNELSE OVER REPRESENTANTER:

Sörild	Th. Bolstad	
	B. Pedersen	
Nordild	Ivar Marki	
	Martin Methi	varamenn:
	Reidar Ristimella	
Domen I.L.	Frants Malin	varamenn: H. Rasmussen
	G. Mathisen	Oddv. Stöme
Sandnes I.L.	Oddbj. Åsen	
	Arne Jerijervi	
Bjørnevatn I.L.	Reidar Sundquist	
Vadsø Turnforening	Karl Hansen	
	Roald Mathisen	
I.L. Polarstjernen		
Golnes I.L.		
Vardø I.L.		
Kirkenes I.L.		

Årberetning 1957.

Kretsstyret har bestått av :

Formann	Rudolf Jara Worild Vadsø.
oppm.	Th. Mathisen Vadsø Turnf. Vadsø.
Forretn.fører:	Kirar Jolsbø, Worild, Vadsø.
Styremedl.:	Ingolf Solanøha, Vadsø T. Vadsø. Aslfd. Kristiansen, Polarstj. V. Jakobselv.
Vararenn:	Janle Johnsen. Golres. Arre Pedersen. Vadsø.
Revisorar:	Alf Johnsen. Jens R. Høftariska.

Det er i perioder avholdt 3 styremøter, ellers har styremedlemmene hatt muntlige kontakter med hverandre i almindelige eksp.- og administrative spørsmål.

Følgende klubber er innmeldt i kretsen:

Kl. A. Kirkeres I.F. Kirkeres: Bk. Sørild Kirkeres
I.L. Worild Vadsø, Vadsø Turnforening, Vadsø.- Vadsø I.L.
Vadsø-- I.L. Polarstjerner V. Jakobselv:

Kl. B.

Sardres I.L. Golres I.L. Jakobses I.L.- Bjørrevatn I.L.
Pasvik Auk, - Veider I.L. - I.L. Bølger - I.L.
Vesleby I.F. -- I.L. Døner -

Ialt 16 klubber med tilsammen 1070 medlemmer.

I sesongen er det avviklet kretsmeesterskaps kamper i kl. A. - B m/2 avdelinger og finale - Junior - Gutte m/2 avd. Videre ble det avviklet kvalifiseringskamp mellom kretsmeesteren i Kl. B. og laveste klubb i A. Kl.

Resultatene ble:

Klasse A. Kretsmeester : Kirkeres I.F. med 16 poeng.
Worild.
Polarstjernen.
V.T.F.
Vadsø I.L.
Sørild.

Klasse B.

Avdeling I: vinner Vardø I.L. Vardø.

Avdeling II: " Sardnes I.L. Sardnes.

Finale: Vardø I.L. - Sardnes I.L. 2-4

Kretsmester: Sardnes I.L. Sardnes.

Klasse Junior. Kretsmester: Kirkeres I.F.

Klasse Gutter: avd. I. Vinner Vadsø Turnforening

" II. " "Pasvik skauk"

Finale: Pasvik skauk - Vadsø Turnforening.

Kretsmester: Vadsø Turnforening. Vadsø.

Kvalifiseringskamp mellom B.K. "Sørild" - Sardnes I.L.

Erste med seier for "Sørild" () og som dermed beholder sin plass i A. serien.

Rapport innganger har i året vært adskillig bedre enn hva tilfelle har vært før. -- Avvikling av kretskamper har gått greit, når en urtar de ulemper som cup. serien medfører.

I årets W.F.M. kamper deltok samtlige A. Klubber.

Kirkeres I.F. rådde lengst nemlig 4 morder men ble besejret av Harstad I.L. med 4-2.

Kretslagets Finnlandsturnering må en kunne si var vellykket.

Kretslaget spilte ialt 4 kamper, nemlig i Rovaniemi - Torneå - og 2 kamper i Kemi.

Følgende spillere deltok:

Ingolf Schanche - Tor Fordin - Helge Jørstad - Magne Jensen

Johan Ballo - Richard Korvarer - Richard Dallavara

Svein Molsbø - Harry Mathisen - Aisteir Wilsen - Idar Olsen

Roald Wahlmann Soppola - G. Sund --- ledere var:

Rudolf Tora - og Einar Molsbø.

Av bespikede lag har kretsens firske (nord)

kretslaget, som spilte kamper i Vadsø - Vardø og Kirkeres.

Vadsø b. lag - borte Finnland 5-0

Kirkeres I.F. - borte Finnland 5-0

Vardø I.L. " " 4-0

Videre var ungdomslagslaget på besøk i Aust-Finnmark og spilt følgende kamper:

Kirkeres Bylag - Ungd.lagslaget 2-11

Vardø I.L. " " 0-3

Innkomne saker.

Bk. "Sörild" foreslår at kretsserie kl. B. II:avd. tas opp til behandling.

Styrets vedtak:

Hva forslagsstilleren mener med forslaget, gis "Sörild's representant adgang til nærmere redgjørelse, men dog er det ikke anledning til benkeforslag som kan ændre det nåværende lovreglement.

Suspendering av klubber som står til rest med spilleavgift.

Kretsstyret foreslår at de av kretsens klubber som ennå ikke har innbetalt spilleavgift for forgående sesonger suspenderes inntil betaling finner sted (Jfr. lovreglement prg. 14.)

Dommer kurser. :

Skriv fra Fotballforbundet's D.K. dat. jan 1958 ang. dommerkurser.

Styrets innstilling. :

Den oppsatte plan i 14 pkter. om opplegg for kretsens dommerkomite godkjennes. Kretsstyret setter seg i kontakt med kretsens dommerkomite for gjennomføring av opplegget.

4. Skriv fra I.L. Dønen dat. 20/1-58 med forslag om at seriestarten i KL.B. utsettes til månedskift juni/juli.

Innstilling: Forslaget anbefales godkjent.

5. Forslag fra Sandnes I.L. om automatisk opp- og nedrykking mellom kl. A -og B.

Innstilling: Styret foreslår følgende lovendringer.

Kretsmester i KL. B. rykker automatisk opp i KL. A. slik at den klubb med laveste poeng i kl. A rykker automatisk i kl. B. , dog gjelder ikke opp- og nedrykking når kretsmester i kl. B. fra før av har lag i A. serien.

Idrettssamarbeid med Sovjet.

Innstilling: Styret får i oppdrag å sette seg i forbindelse med idrettsledelsen i Murmansk for å oppnå idrettelig utveksling (fotball) i kommende sesong.

Dommer situasjoner i kretsen er fremdeles et kapittel for seg sjøl. - så avviklet av kamper skaffer kretsen mye ekstra bry.

Det er i sesongen blitt avlagt dommerprøve av Paul Sæther "Søilid" Kirkeres. Vedkommerde bestod prøver, og er således autorisert som kretsdommer.

Sportslig har sesongen vært vellykket, men økonomisk har den vært mindre bra. Samtlige klubber har økonomiske vanskeligheter å stride med, det er derfor å håpe at kommende sesong vil bli bedre.

Økonomisk står også kretsen meget svakt idet Finnlandsreisen kostet mere enn beregnet på grunn av de uforholdsmessige høye priser i Finland på mat og løsgj. Dertil oppfylte ikke firrene der inngitte kontrakter, hvorfor det er bare å beklage.

Av budrag har kretsen mottatt kr. 800.00 av Fotballforbundet.

Kretsen har ikke kunnnet bevilge støtte til firalister i KL. B- og Gutte.

Vadsø, den 31/12 1957
2/2 1958

i styret

Rudolf Tora

Til. Mathisen

Einar Molsbo

Ingolf Schjerve

Halvd. Kristensen

REGNSKAPSOVERSIKT 1957

for Aust-Finnmark Fotballkrets:

INNTEKTER.

Kontigent.....	kr.	285,-
Lagavgift.....	"	160,-
Kampavgift.....	"	549,50
Semi/Finale/Kval.kamper.....	"	220,59
Renter av bankinnskudd.....	"	55,61
Tilskudd N.F.F.....	"	800,-
Underskudd.....	"	4.176,87
	kr.	6.247,57

UTGIFTER:

Kretstinget.....	kr.	94,73
Administrasjon.....	"	0,-
Porto/telefon/telegram.....	"	381,65
Matriell/Rekvisittra.....	"	473,30
Representasjon.....	"	123,89
Finnlandsturen.....	"	5.174,-
	kr.	6.247,57

Finnlandsturen.

Kjøreutgifter.....	kr.	5.150,-
+ Refunderet av Finnlanderne for kjøring i Finland 76000 M.K.	"	1.635,-
	kr.	3.515,-
Finnland mat/logi 40821 M.K.	"	877,65
Norge " "	"	686,35
Reise for spillere til Vadsø	"	95,-
Føres opp til hovedoppgjøret	kr.	5.174,-

Kapitalkonto.

Beholdning forrige regnskap.....	kr.	5.081,35
Underskudd 1957.....	kr.	4.176,87
Kontanter og Bankinnskudd.....	kr.	904,48

Endel av lagene står fremdeles til rest med spilleavgift for tidligere år. Spilleavgift 1957 fra Kirkenes I.F. er ikke innsendt ennå, laget er purret.

Vadsø, 27/1-1958.

Alf Johnsen
revisor

Zinar Holsbø
kass.

Hans R. Hoftaniska
revisor

B u d s j e t t f o r 1 9 5 8 .

Inntekter:

Overført kassabehold.	kr.	900.-
Kontigent.....	"	300.-
Lagavgift.....	"	150.-
Spilleavgift lo 7	"	500.-
Bidrag N.F.F. (seriekassa)	"	<u>800.-</u>
	kr.	2650.-

Utgifter:

Administrasjon.....	kr.	250.-
Rekvisita.....	"	180.-
Annonser.....	"	100.-
Kretsting.....	"	150.-
Diplomer.....	"	160.-
Telefon og Telegram.....	"	120.-
Representasjon.....	"	150.-
Diverse.....	"	100.-
Dommerkurser.....	"	500.-
og instruksjonsvirksomhet.....	"	<u>940.-</u>
	kr.	2650.-

Vadsö, den 31/1 1958.

PROTOKOLL

fra

AUST FINNMARK FOTBALLKRETS

Aust-Finnmark Fotballkrets, avholdt Kretsting, søndag 2. febr. d.å. i Vadsø.

Det møtte ialt 14 repr. fra laga, og kretsstyret var repr. v/ Rud. Kara - Einar Holsbø - Ingolf Schanche - Jarle Johnsen.

Dagsorden ble enst. godkjent.

beretning. godkjent enst.

Regnskap	"	"
Budsjett	"	"

Innkommne saker:

1. Skriv fra Bk: Sørild ble strøket som sake.
2. Suspendering. Følgende lag ble suspendert.
Bjørne vatn I.L. - Jakobsnes I.L. Nesseby I.F. Vardø I.L.
alle for skyldig spilleavgift.
3. Dommerkurser.
Opplegget for dommerkursar tilsendt av Fotballforbundet ble godkjent enst.
4. Forslag fra Døen om senere seriestart i avd. I. Kl. B.
ble enst. godkjent.
5. Automatisk opp- og nedrykking i kl. A. ble enst. godkj. etter en grundig debatt.
6. Idrettssamarbeid med Sovjet.

Kretsstyret får i oppdrag å arbeide videre med saken gjennom de riktige kanaler.

Valg.

Følgende ble valgt:

Formann	Einar Holsbø I.L. Norild Vadsø.
Oppma.	Rud. Kara " " "
for.fører	Rould Wahlmann Vadsø Turn Vadsø.
st.medl.	Jarle Johnsen Golnes I.L.
" "	Alfred Væriø I.L. Polarstjernen
varamenn:	Martin Methi Norild
	Jan Danielsen Vadsø Turn
Rev.	Alf Johnsen Hans R. Hoftaniska
Dommerkomite:	Paul Sæther Kirkenes
	Alfred Thorsen Bj.vatn
	Tg. Myrland Kirkenes
U.K. formann	Ivar Marki Vadsø
	Jan Danielsen "
	Alfred Væriø V.Jakobselv
Kirkenes	E. Schistad Kirkenes
Vardø:	Hj. Halvorsen Vardø.

Vadsø, den 8. febr. 1958.

Aust-Finnmark Fotballkrets

Idrettsmerkeutvalget.

Ad. Idrettstinget 1958. 12. og 13. oktober.

Rapport fra Idrettsmerkeutvalget:

Idrettsmerkeutvalget har ikke eget regnskap. Etter forhandlinger med arbeidsutvalget i kretsen, er man blitt enige om at utgifter vedrørende idrettsmerkeutvalget skal gå direkte av hovedkassa.

Også i år har idrettsmerkeutvalget drevet reklamevirksomhet. Spesielle reklameskilt er satt opp på forskjellige steder i byen, og sendt de laga som har bedt om dem. Andre skjemaer til bruk for idrettsmerket er sendt laga i kretsen.

Av protokollen ser en at det er stor stigning på antall merketakere fra 1956 til 1957. I 1957 tok 34 idrettsmerket. Det var 13 merketakere fler enn i 1956. Det beklagelige er bare at ikke alle laga deltar. I 1957 tok følgende lagmerket:

Kirkenes I. F.	3 merketakere	(1. kvinne 2. menn)
BerlevågTurn og I. F.	4 "	
Vardø Turnforening	5 "	(samtlige kvinner)
" I. L.	22 "	(3 kvinner 19 menn)

Det ble avlagt 3 ungdomsmerkeprøver.

1 fra Vardø I. L. 2 fra Kirkenes I. F.

Som en ser ligger Vardø i en særklasse når det gjelder antall merketakere. - Håper på fortsatt stigende interesse, og at de andre laga må følge Vardø's eksempel.

Vardø, den 20. september 1958.

Idrettsmerkeutvalget

v/ Elin Akselsen

Årsberetning 1957/58. Aust-Finnmark Boksekrets.

Arbeidsutvalget i boksekretsen er disse:

Bjarne Sundkvist,	A.K. 54,	formann.
Kåre Didriksen,	Vardø I.L.	nestformann
Magne Jensen,	" "	sekretær.
Bjarne Thorsen,	A.K. 54,	kasserer
Jan Olsen	Vardø I.L.	styremedlemm.

Kretsens økonomiske stilling er dårlig, søknad til Aust-Finnmark Idrettskrets om hjelp er hittil resultatløs. Boksportens er for tiden i en rolig periode, ingen nyrekrutering til boksporten, kretsmesterskapet ble avviklet med 1 kamp ved kretsmesterskapet for 1958.

Kretsmester ble Steinar Olsen, A.K. 54, Vardø i lettvekt junior. Deltager utenom Vardø, Vadsø A.K. 2 mann. Disse bokserne var hele beholdningen med aktive bokserne i hele Nord Norge for sesongen 57/58.

Kretsen har overfor Norges Bokseforbund lagt opp en turne for bokseinstruktør fra Forbundet til Nord-Norge, med Pete Sanstøl som trener, forbundet arbeider med saken.

Det henstilles til laga om å arbeide for rekruteringen til boksporten slik at vi etter kan nå standaren fra åra 47/50.

Kretsen er innvilget helt bokse utstyr fra Forbundet.

Boksepodiumet er av stål, med innkledd ringtau, på dekket en svampgummimatte for beskyttelse for bokserne ved fall under kampen. Podiumet er flyttbart og skal ambulere etter som det arrangeres stevner i kretsen.

Grunnet liten interesse fra de aktives side ble det påtenkte kretslagskamp til Nord - Finland avlyst.

Vardø, den 10/9 1958.

Aust - Finnmark Boksekrets

Bjarne Sundkvist. form.

Regnskap for Aust - Finnmark Boksekrets.

sesongen 57/58. Taps og vinningskonto.

Kassabeh. 17/8 -57. kr. 300.- kr. 300.-

Konto gr. o.administ.

Frimerk.telefon,telegr.

skrivepap. " 108.70

Kontogr. 1.

Prrppog. tren. " 20.00

Kontogr. 3. kontigent " 45.00

Til disp. 1958/59

I kontanter. kr. 116.30

bankbok. " 100.- " 216.30

kr. 345.- kr. 345.-

Beholdn. medaljer.

5 gull, 6 sølv, 10 bronse.

2 parr boksese.

Vardö, den 20/2 1958.

Regnskapet revidert og funnet i orden.

Sverre Sivertsen, Idrettskretsens revisor.
sig.

Hertil kommer kr. 153.07 som er innbetalt av Rosanoff etter
årsmötet i kretsen.

Bj.Sundkvist.

form.

Status pr. 20/2 1958 for Aust - Finnmark Boksekrets.

Kontanter	kr. 116.30
Bankbok	" 100.-
Medaljer.	
5 gull kr.75.-	
6 sølv " 72.-	
10 bronsje 99.-	" 237.-
2 parr bokske	" 50.-
Samlet aktiva pr. 2/2 1958.	<u>kr. 503.30</u>

Åraberetning 1957/58, fra Aust - Finnmark Brytekrete.
brytekreteens økonomiske stilling er dårlig, søknad om hjelp
av Aust - Finnmark Idrettskrete har hittil gitt et negativt svar.
Kretsen har mottatt støtte fra Norges Bryteforbund, stort kr. 500.-
Femhundre kroner, beløpet er oversendt Aust - Finnmark Idretts-
krete som tilskudd til turen til Nord - Finnland i 1958.

Sesongen har vært god, sett fra den idrettslige side, men det
er fortsatt mest fart i laga i Vardø.

Forbindelsen med Nord - Finnland fortsetter og det gir de aktive
mange gode innpulser i brytingens mange finesser, og fremgangen i
våre brytere er stor i forhold til tidligere sesonger.

For første gang i Bryteforbundets historie har det vært deltag-
ere fra kretsen på seniormesterskapet. Mesterskapet ble arrangert i
Narvik, og det deltok 3 brytere fra kretsen. Jan Olsen, Vardø I.L.
startet i fjærvekt og leverte en fin innsats her, han seiret over
den tidligere juniormester Kåre Olsen fra Harstad, Olsen fikk
nederlag mot mesteren i klassen Sv. Johansen, Drammen etter en god
og fin kamp, hans andre nederlag ble mot Narvikbryteren Dølvik,
etter en fin og god kamp, Dølvik ble nr. 3 i mesterskapet.
Tor Henriksen A.K. 54, Vardø, startet i fluevekt og ble Norges-
mester her, han seiret over den gamle Narvikbryter Seines, det er
den første Norgesmester her i kretsen i senior, fin prestasjon.
Bjørnar Fransen A.K. 54, Vardø, startet i lett- tungvekt, Fransen
seiret over den kjente Narvikbryter Hans Georg Ramstad på fall,
Fransen tapte i sin neste kamp mot den tidligere Norgesmester i
junior, Torleik Årstad, Politiets Idrettslag, Oslo, etter en fin
kamp, i sin neste kamp fikk Fransen nederlag mot den kjente bryter
fra Tromsø, nu Narvik, Tor Dreyer Olsen, etter en god og fin kamp.
Tor Dreyer Olsen ble nr. 3 i mesterskapet.
Kretsens dommer Bjørn Sundkvist ble av Norges Bryteforbund uttatt
som kampløder ved mesterskapet, samt som sidedommer, og høstet her
god lørdom for videre arbeide med dommergjerningene.

Kretsen har også hatt brytere på stevner i Nord - Finland, og her ble det for første gang høstet mange fine laurbær av våre brytere, tross for at laget ble sterkt redusert ved avreisen.

Kretsen var her for første gang i brytehistorien representert med guttebrytere i utlandet, ja som den første krets i hele landet med internasjonale guttebrytere og våre 2 gutter, Tor Arne Larsen Vardö I.L. og Emil Terentieff, A.K. 54, fikk 1 seier hver over de kjente finske brytere, Tor Arne Larsen fikk fallseier over den kjente juniorbryter Cato, som fikk seier over den finske mester for 1958, fin prestasjon av Tor. Emil Terentieff fikk seier på fall over en av de mest lovende juniorbryteevner i Nord - Finland. I veltervekt senior fikk Jon Jørstad, Vardö I.L. en fallseier og i mellomvekt junior fikk Gudleif Strand, A.K. 54, fallseier og i lett - tungvekt senior fikk Bjørnar Fransen 2 fallseire, begge over de kjente bryter Aimo Flink, Kemi Into.

Disse ble kretsmestre for 1958.

Junior.

Fjærvekt. Finn Nilsen, A.K. 54, Vardö.

Velter. Bjarne Thorsen " "

Mellem. Bjørnar Fransen " "

Senior.

Fjærvekt. Jan Olsen, Vardö I.L.

Disse dommere er autoriserte av Norges Bryteforbund.

Sidedommere Jan Olsen og Magne Jensen Vardö I.L., Bjarne Thorsen og Charles Aronsen, A.K. 54, samt Bjarne Sundkvist, A.K. - 54, som kampleder og sidedommer.

Kretsen henstiller til laga og arbeide mere med de unge og få disse fra gata og inn i idrettslokalet i vintermånedene.

Vardö, den 10/9 1958.

For

Aust - Finnmark Brytekrets.

Bjarne Sundkvist

form.

Regnskap for Aust - Finnmark Brytekrets 1957/58.

Inntekter , kontigent. Kr. 55.00

Utlegg ifl. bilag. " 54.80

Kassabeh. pr. 20/2 -58. Kr. 0.20

Status pr. 17/2 1958.

Kontanter, kassabeh. Kr. 0.20

11 medaljer a kr. 10.- " 110.00

samtet aktiva pr.17/2-58. Kr. 110.20

Rekvidert og funnet i orden.

Vardö, den 20/2 1958.

Sverre Sivertsen

revisor

Hertil kommer det elöp som Rosanoff har innbetalt i alt
kr. 346,93. Beløpet er mottatt etter årsmötet i brytekretsen.

Bj. Sundkvist

form.

Austfinnmark Idrettskrets
 Utvalget for Barne- og Ungdomsidrett

Regnskap 1957/ 1958 .

Utgifter: Inntekter:

Beholdning fra forrige regnskap

0.-

Idrettskretsen til dekning forskotteringer f&.

112.47

332.47

Dekket forskott f. år

832.47

Kontogruppe 0.

Porto, telefon, telegrammer m/v.

640.35

Papir, tryktsak, rekvisita

220.70

870.65

Idrettskretsen

337.53

Idrettskretsen

300.-

Kontogruppe 1.

Kontaktmeter og innstruksjon, innstruksj.

materiell 292.90

Propagandamater. og premiering 213.30

Turgæerkonkurensene 150.

656.20

Kontogruppe 2.

Nordisk Ungdomslir.....

711.40

50.-

Idrettskretsens tilskudd

370.-

Utvalgformannene forskotts utlegg

1.150.72

Kr. 3.070.72 3.070.72

Behamn, 30/3.1958.

Revidert og funnet i orden

Johs. Nilsen.

Olaf Steinkang .

Austfinnmark Idrettskrets

Utvalget for Barne- og Ungdomsidrett.

Beretning 1957/ 58.

Utvalget har i arbeidsperioden holdt 21 møter og behandlet 64 saker av administrativ og propagandamessig art. Medlemmene har desuten deltatt i 3 kontakt og fellesmøter som var arr. av idrettsorganer og andre som arbeider i sektor Barn- og Ungdom.

I samarbeide med skole, idrettslag og kommunale Ungdoms- og Idretts- Utvalg, er holdt 3 opplæringskurs i idrett og leik, med tilsammen 84 deltakere.

For om mulig ad nye veier å aktivisere utfart på ski, sendte utvalget innbydelse til samtlige kommunale Ungdoms- og idrettsutvalg innen Austfinnmark Idrettskrets - med anmodning om sammens med Idrettslag- ene og andre intereserte å aransjere turgåerkonkurranser på ski - oppdelt som sonekonkurranser og stedskonkurranser.

Der ble utarbeidet og sendt konkurasereregler og rettningslinjer -særlig for de yngste grupper, samt tilbud om finansiell stønad med kr.50.- pr.arangsjør.

For Nordkynhalvøya, (Kjøllefjord, Gamvik og Mehamn) blev konkurransen meget vellykket, fellesfinansiering kommunene, Idrettslaga og Utv.

I konkuranseperioden deltok 1021 rene turgåere med tilsammen 6218 skiturer fra 5 til 12 km.

Rapporter fra Østre og indre deler av kretsen foreligger ikke.

Som representanter ved Nordisk Ungdomsleir ved Helsingfors deltok Paul Tirentioff, A.K. 54, Vardø og Tordis St. Andersen fra Utvalget.

Der er framleis meget mangelfull forståelse i laga for Barne- og Ungdomsidretten, og med fylkesinstruktørens bistann og Norges Idrf.

Utvalget for Barne- og Ungdomsidretts stønad, forsøker vi med et kurs i Bjørnevatn i forbindelse med Idrettstinget, senere er planlagt et i Midtfinnmark (Mehamn).

Mehamn, 30. september 1958

I Utvalget:

Tordis St. Andersen, Terje Johansen, Olaf Steinhaug.

Idrettskretsen budsjett for 1958/59.

1.147,18

Overført fra siste års regnskap

Kontogruppe 0.

Årsmøte	2.000,-	
Kontorleie, lys og brensel	1.000,-	
Lønninger	1.500,-	
Rokvesita, porto, telefon	<u>1.300,-</u>	5.800,-

Kontogruppe 1.

Instruksjonsleir, Karasjok	5.000,-	
Sammesteinstruksjon	<u>600,-</u>	5.600,-

Kontogruppe II.

Representasjon Særkrets-	500,-	
ting	2.500,-	3.000,-
Finsk-Norsk samarbeide		

Montogruppe III.

Andel lagskontingent

900,-

Kontogruppe IV.

Statsbidrag 1958/59
Fordelingskontingent
Bidrag til instruksjon

6.590,-
3.100,-
5.600,- 15.200,-

Til Særkretsenes administrasjon
etter innsendt søknad og regnskap

2,847,18

17,247,18

17.247.1

REVISJONSBERETNING.

År 1958 den 8. oktober ble regnskapet for Aust-Finnmark Idrettskrets revidert av undertegnede.

År 1958 den 8. oktober ble regnskapet for Idrettskrets revidert av undertegnede. Helseutvalgets regnskap er tidligere revidert av kretsens revisor Bjarne Marthinsen. Regnet er som vanlig greit ført etter Forbundets norma

revisor Bjarne Marthinsen.
Regskapet er som vanlig greit ført etter Forbundets normalplan.

plan. Saldooppgave fra Vardø Sparerbank stemmer med bøkene.
I kassererens reisefravar er ikke kassabeholdningen opptalt.
Den består pr. dags dato etter oppgave nesten bare av bilag som føres på neste års regnskap.

Ragnar Skotnes.
Idrettsforbundets revisor.

PROTOKOLL

FRA

det 12. idrettskretsting

1

Aust - Finnmark.

Bjørnevatn 11. og 12. oktober 1958.

PROTOKOLL

FRA

det 12. idrettskretsting

1

Aust - Finnmark.

Idre
og b

Form
ønsk
Form
som

Form
vegn
til
rett

På v
ting
i de

ene
pätt
på v
till

Kons

Valg
Styr
Valg

Valg
Styr
Valg

Valg
Styr
Valg

Valg
Styr
Valg

Valg
Fore

Valg

Valg
Styr
Valg

Godkj
Den o

Godkj
Den o
Punkt

Punkt
Punkt

Punkt

Idrettskretsstinget 1958 ble avholdt i Folkets Hus i Bjørnevatn og ble åpnet lørdag 11. oktober kl. 16.-

Formannen i Aust-Finnmark Idrettskrets, Ørnulf Rønning åpnet med ønske gjester og deltagere velkommen til tinget. Formannen ga så et kort resyme over det som var skjedd i året som gikk.

Formannen i Aust-Finnmark Skikrets, Wilhelm Hansen, ønsket på vegne av Bjørnevatn i.l. tingets gjester og deltagere velkommen til Bjørnevatn og uttrykte ønsket om at alle måtte finne seg til rette i Bjørnevatn.

På vegne av Sør-Varanger kommune ønsket varaordfører Isaksen tinget velkommen til Sør-Varanger og han var glad for at tinget i dette tilfelle var lagt i distriktet.

Generalsekretær Tormod Normann sa at han var glad at han hadde fått tatt denne turen hit opp til Nord-Norge og at han nå skulle få være med på dette kretssting og vidre at han skulle få kontakte tillitsmennene her i kretsen i de nærmeste dagene.

Konstituering:

Valg av fullmaktskomite:

Styrets innstilling: Harry Bersvendsen og Harald Tunstad.
Valgt ble: " " " "

Valg av dirigenter:

Styrets innstilling: Kollbjørn Guvåg og Olaf H. Steinhaug.
Valgt ble: Olaf H. Steinhaug og Kjell Høyberget.

Valg av sekretærer:

Styrets innstilling: Alberth Johansen og Hans Karlsen.
Valgt ble: " " " "

Valg av redaksjonskomite:

Styrets innstilling: T. Normann, Dagfinn Hansen og L. Sætrum
Valgt ble: " " " "

Valg av valgkomite:

Foreslått ble: H. Tunstad, V. Andersen, W. Hansen, O. Sandtrøen
Hj. Johansen og Dagfinn Hansen.
Valgt ble: Dagfinn Hansen, V. Andersen, W. Hansen, O. Sandtrøen og Hj. Johansen.

Valg av reisefordelingskomite:

Styrets innstilling: Johan Johansen, Leif Sætrum og V. Sivertsen.
Valgt ble: " " " "

Godkjenning av forretningsordenen:

Den oppsatte forretningsorden ble enstemmig vedtatt.

Godkjenning av sakslista:

Den oppsatte saksliste ble godkjent med følgende merknader.
Punkt 7 blir å lyde: Årsmelding fra Aust-Finnmark Idrettskrets og

Punkt 9 " " " : tilsluttede særkretser og utvalg.
Punkt 10 " " " : Budsjetten for 1958/59.

Punkt 11 " " " : Som oppsatt, men med tillegg om at forslaget er innsendt av I.L. "Norkynn, Kjøllefjord.
Ordet måned utgår og dato settes i stedet.

Fingets representanter:

Fra fullmaktskomiteen forelå følgende godkjente navneliste:

Arbeidsutvalget:

Ørnulf Rønning, Harry Bersvendsen, Valter Sivertsen, Margit Johnsen og Leif Sætrum.

Særkretsene og utvalgene:

Bjarne Sundkvist - Brytekretsen, Kåre Didriksen - Boksekretsen, Knut Rusfeldt - Friidrettskretsen, Wilhelm Hansen - Skikretsen og Anna Hansen - Håndballkretsen. K. Høyberget-instrk og oppl. utv., Olaf Hansen Steinhaug - Barne og und. utv..

Lagene.

Paul Pedersen, Ballklubben Sørild, Kirkenes.
Alberth Johansen, Polmak i.l., Skippagurra.
Reidar Sundkvist og Arnold Wassås, Bjørnevatn i.l., Bjørnevatn.
Valter Andersen og John Jørstad, Vardø i.l., Vardø.
Martin Methi, i.l. Norild, Vadsø.
Bernar Falk, Sandnes i.l., Sandnesskryssset.
Harald Tunstad og Ragnar Nilsen Kirkenes i.f., Kirkenes.
Arne Abrahamsen, Bugøyfjord i.l., Bugøyfjord.
Dagfinn Hansen, i.l. Pasvik Hauk, Holmfoss.
Charles Aronsen, A.K. 1954, Vardø.
Per Alexandersen, Austertana i.l., Leirpollskogen.
Hans Karlsen, i.l. Nordkynn, Kjøllefjord.
Göhan Johansen og Ole Sandtrøen, Mehamn i.l., Mehamn.
Hjalmar Johansen, Gamvik i.l., Gamvik.

Ved navneoppropet var alle tilstede.

Årsmeldinger:

Dirigenten foreslo at beretninger og regskap ble behandlet i den rekkefølge de sto i det stensilerte hefte.
Dette ble enstemmig godkjent.

1. Arbeidsutvalget beretning:

Votering: Beretningen enstemmig godkjent.

2. Arbeidsutvalgets regnskap og revisjonsberetning:

Votering: Regnskap og revisjonsberetning enstemmig godkjent.

3. Hovedregnskap i forbindelse med Finsk idrettsbesøk i tiden 23-30/8 -57. :

Votering: Regnskapet godkjent mot 2 stemmer.

Under denne post ble det av formannen opplyst at dette regnskaps underskudd på kr. 1580,09 i dag var blitt dekket av A/S Syd-Varanger, Kirkenes.

4. Regnskap over turen til Finnland 10-17. juli 1958.

Votering: Regnskapet enstemmig godkjent.

5. Lag som har betalt kontingent:

Her tilføyes at Vadsø Atletklubb har betalt kontingenten.

Dagens møte ble så hevet kl. 18,40.

Krets

Samtl

Genera

var na

helhe

noe me

skap

som de

6. He

Vot

7. In

Her

gjo

Har

opp

bed

Hva

han

s sv

8. Id

Vot

9. Utv

Ben

Budsj

Bud

Val

sku

ste

Vot

Me

Kon

Ord

sam

Vot

Bud

nev

Økonom

Norman

som va

til å

Deling

Her in

ført t

Møtet

Kretstinget fortsatte sine forhandlinger søndag 12. okt. kl.10,--.
Samtlige særkretsers beretninger og regnskap ble referert.

Generalsekretær Normann kom her med en replikk om at det ikke var nødvendig å ha særkretsens beretninger og regnskap i sin helhet med i Idrettskretsens årsberetning. Kretstinget har ikke noe med å godkjenne de enkelte særkretsers beretninger og regnskap og det greide seg da med en oversikt over de viktigste saker som det hade vært arbeidet med i de enkelte særkretser.

6. Helseutvalgets beretning og regnskap:
Votering: Beretning og regnskap enstemmig godkjent.

7. Instruksjon og opplysningsutvalgets beretning.
Her kunne formannen i utvalget opplyse at så og si intet var gjort på grunn av at han ikke hadde hatt tid til å gjøre noe. Han minnet også om at han ved kretstinget i fjor hadde gjort oppmerksom på at han ikke ville kunne utrette noe og hadde fra-
bedt seg valg.
Hva angikk regskapet så hadde han fortsatt kr.100,- av det han var blitt tildelt av kretsen, mens kr.100,- var brukt til svømmeinstruksjon.

8. Idrettsmerkeutvalget beretning.
Votering: Utvalget beretning enstemmig godkjent.

9. Utvalget for barn og ungdom. Beretning og regnskap.
Beretning og regnskap enstemmig godkjent.

Budsjettet for 1958/59.

Budsjettet ble gjennomgått punkt for punkt.
Valter Sivertsen foreslo under kontogr. 1 at ordet Karasjok skulle utgå. Han mente at en ikke måtte bindes til et bestemt sted med en eventuell treningsleir.

Votering:
Med 16 mot 10 stemmer ble vedtatt at Karasjok skal stå skrevet.

Kontogruppe III:
Ordet finsk - norsk samarbeide forandres til internasjonalt samskjem.

Votering:
Budsjettet ble så vedtatt enstemmig med de tilføyelser som er nevnt ovenfor.

Økonomisk oversikt ved generalsekretær Normann.

Normann ga i sitt innlegg en orientering over de økonomiske midler som var tilgjengelig og oppfordret kretsen, utvalgene og lagene til å være fremme med sine søknader.

Deling av Finnmark Fylke i 3 idrettskretser.

Her innledet fylkesinstruktør Odd Hagen om de grunner som hadde ført til tanken om deling av Finnmark i 3 idrettskretser.

Møtet ble så avbrutt av kaffepause kl.12.30 til kl.15.--.

Ett
man

Idr
art
skr
av
kun
til
Rønn
høre

Orde

Ste
hade

Unde
over
gyn

Ste
kret

Gene
fatti
stil
vedt

Hane
cm d

Gene
tro
for
rett

Repr
deli
ning

Ande
spor

Ste
sekr

Tuns
synk

Odd
til
søke
høyn

Dagf
seg
tjen

Diri
Finn
ting

Etter pausen åpnet dirigenten møtet med å henstille til kretsformannen med å komme med en redegjørelse.

Idrettskretsens formann Rønning tok ordet og refererte til en avisartikkel som tidligere formann i Idrettskretsen, H. Halvorsen, hadde skrevet. Halvorsen kunne i flg. artikkelen ikke gå inn for en deling av fylket. Han mente der i mot at med hjelp av tippemidler måtte det kunne ofres mere på idretten og da ville Midt-Finnmark også bli mere tilgodesett.

Rønning ville ikke nå ta noe standpunkt i saken, men ønsket først å høre hva representantene fra Midt-Finnmark hadde å si.

Ordet ble så gitt til Olaf Hansen Steinhaug.

Steinhaug la fram sitt syn på saken og utdypet nærmere det Hagen hadde sagt i sitt innlegg.

Under Steinhaugs innlegg sluttet Kjell Høyberget seg til tinget og overtok dirigentplassen som Rønning hadde overtatt da Steinhaug begynte sitt innlegg.

Steinhaug satte så fram forslag om deling av Aust-Finnmark Idrettskrets.

Generalsekretær Normann opplyste så at Idrettskretstinget ikke kunne fatte noe vedtak i denne sak, men tinget kunne komme med en henstilling til Idrettsstyret som så måtte føre saken videre til endelig vedtak på Idrettstinget.

Hans A. Karlsen fra Kjøllefjord la så sitt syn fram som støttet opp om det Steinhaug hadde sagt.

Generalsekretær Normann redegjorde så for sitt syn på saken. Han trodde ikke en deling ville være den heldigste løsning og var derfor i mot et sådant forslag, men han ville se med interesse på oppretting av flere særkretser på et senere tidspunkt.

Representanten Falk sa i sitt innlegg at han ikke kunne gå inn for deling. Han mente at det ville medføre større administrasjonsomkostninger og ikke fremme idrettsarbeidet i Midt-Finnmark.

Andersen, Vardø, ville heller ikke gå inn for deling og nevnte brytesporten som han mente ville tjene like på en deling.

Steinhaug hadde på nytt ordet og hevdet at han til tross for generalsekretærens syn ikke kunne fravike sitt krav om deling.

Tunstad, Kirkenes, mente at det idrettslige nivå i Midt-Finnmark ville synke og derfor ville han ikke gå inn for deling.

Odd Hagen fikk så ordet på nytt og hevdet at en ikke kunne slå seg til ro med forholdene i kretsen slik de er nå, men en måtte forsøke å komme fram til en bedre ordning. En deling av kretsen vil høyne nivået i Midt-Finnmark sett på lengere sikt.

Dagfinn Hansen, Kirkenes, beklaget at Midt-Finnmark ville rive seg løs fra Aust-Finnmark og mente at oppretelse av særkretser ville tjene idretten i Midt-Finnmark bedre.

Dirigenten avsluttet debatten med å be representantene fra Midt-Finnmark om å utarbeide en henstilling som hvis den ble vedtatt av tinget skulle oversendes Idrettsstyret.

Følge
til I
Repre
tilla
Båtsf
Idret
Kjøll
mark
med

Vi t
gitt

Mehan

Ole
Joha

1

Refe

Odd
best

På s
fore

Idre

Val

F o

Arb

For

Arb

V.

For

Valg

Jan

For

Bja

Ved

Følgende forslag ble så med 16 mot 9 stemmer vedtatt å oversende til Idrettstyre:

Representanter fra Nordkynn I.L., Gamvik I.L., og Mehamn I.L. tillater seg hermed å fremme forslag om at lag i området omfattende Båtsfjord I.F., Berlevåg Turn og Idrettsforening, Kongsfjord I.L., Idrettslaget "Dagry" Skjånes, Gamvik I.L., Idrettslaget "Norkynn", Kjøllefjord, Mehamn I.L. og Ifjord I.L. utskilles fra Aust-Finnmark Idrettskrets dets organer og at Midt-Finnmark Idrettskrets med særkretsar og utvalg opprettes med nevnte lag som medlemmer.

Vi tiltrer den del av innlederens innsendte begrunnelse som er avgitt innenfor rammen av forannevnte forslag.

Mehamn Idrettslag

Gamvik Idrettslag I.L. "Norkynn"

Ole Sandtrøen.

Hjalmar Johansen.

Hans A. Karlsem.

Johan Johansen.

1 flg. fullmakt

1 flg. fullmakt

1 flg. fullmakt.

Referatsaker.

Odd Hagens forslag om fastsettelse av særkretsens ting til en bestemt dato 1 oktober - november.

På styremøte i Idrettskretsen var det gjort vedtak om at saken må forelegges de enkelte særkretser til uttalelse.

Idrettskretsen Pokaler og Diplomer:

På styremøte var det vedtatt at Idrettskretsens pokal for aktiv idrettslig innsats ikke utdeles i år.

Pokalen for god innsats i administrativt arbeid utdeles til Alf Evensen, Bjørnevatn for hans arbeid for håndballidretten.

Idrettskretsens Diplom for god innsats tildeles Erling Schistad, Kirkenes for hans arbeid for fotballsporten.

Valg.

Forslagene fra valgkomiteen:

Arbeidsutvalget gjenvelges med de sittende medlemmer.

Forslag fra A.K. 1954:

Arbeidsutv. : Harry Bersvendsen, form., Bj. Thorsen, n.form.
V. Sivertsen, kass., styremed. Gerd Olsen og Leif Sætrum.

Forslag på varamenn:

Valgkomiteens forslag:

Jan Olsen, Trygve Ollila, Charles Aronsen.

Forslag fra A.K. 1954:

Bjarne Thorsen og Gerd Grøttum Olsen.

Ved alle andre valg ble valgkomiteens forslag vedtatt.

Idre

Valgenes

ha sitt

Arbeidsut

Varamenn

Utvalget

Medlemme

Utvalget

Medlemme

Varamenn

Utvalget

Medlemme

Idrettsm

Medlemme

Revisore

Idrettsk

Frilidret

ballkret

opplysni

Aust-Fin

Midt-Fin

Aust-Fin

Aust-Fin

Idrettsm

Idrettsk

AUSTFINNMARK IDRETTSKRETS

Idrettskretsmøtinget 11. og 12. okt. 1958 i Bjørnevatn.

Valgenes resultat:

Det ble enstemmig vedtatt at arbeidsutvalget fortsatt skal ha sitt sete i Vardø.

Arbeidsutvalget - Vardø.

Ørnulf Rønning,	formann - gjenv.
Harry Bersvendsen,	nestform.- "
Valter Sivertsen,	kasserer - "
Leif Sætrum,	styremedl. "
Margit Johnsen,	" "

Varamenn: 1. Jan Olsen, 2. Trygve Ollila, 3. Charles Aronsen.

Utvalget for barne og ungdomsidrett - Mehamn.

Medlemmer: Olaf Hansen Steinhaug, form.
Terje Johansen,
Tordis Andersen.

Utvalget for instruksjon og opplysning. - Sør-Varanger.

Medlemmer: Per Jernsletten, Bjørnevatn, form.
Torbjørn Bolstad, Kirkenes,
Kjell Gimse, Sandnes,
Leif Vasskog, Sandnes,
Svea Pedersen, Kirkenes.

Varamenn: 1. Arnold Vassås, 2. Arne Jerijervi.

Utvalget for helsekontroll - Gamvik.

Medlemmer: Bjarne Persen, form.
Hjalmar Johansen,
Øisten Mathisen.

Idrettsmerkeutvalget - Vardø.

Medlemmer: Leif Sætrum, form.
Elin Akselsen,
Ivar Wile.

Revisorer:

Idrettskretsen:

Bjarne Marthinsen, Vardø.

Frilidrettskretsen; Skikretsen, Håndballkretsen og utv. for instr. og opplysning:

Aust-Finnmark Fotballkrets:

Tore Andersen, Kirkenes.

Midt-Finnmark Fotballkrets:

Hans Hoftaniska, Vadsø.

Aust-Finnmark Bokse og Brytekrets:

Johannes Nilsen, Mehamn.

Aust-Finnmark Gymn. & Turnkrets:

Sverre Sivertsen, Vardø.

Idrettsmerkeutvalget:

Bjarne Marthinsen, Vardø.

"

"

"

Idrettskretsens representant i Fylkesidrettsnemnda:

Dagfinn Hansen, Kirkenes.

Ste

Rep

I.L

Det

Pro

Til

Mar

Avl

Idr

ter

Aus

Sted for neste års idrettskretsting.

Representanten Olaf Hansen Steinhaug innba på vegne av Mehamn I.L. Idrettskretstinget til å holde sitt ting i Mehamn.

Dette ble enstemmig vedtatt. Andre forslag forelå ikke.

Protokollkomite.

Til å underskrive protokollen ble enstemmig valgt
Martin Methi og Ragnar Nilsen.

Avlutning.

Idrettskretsens formann Ørnulf Rønning takket tingets representanter for frammøtet og erklærte det 12. idrettskretsting for Aust-Finnmark for avsluttet.

Ragnar Nilsen.

sigr.

Martin Methi.

sign.

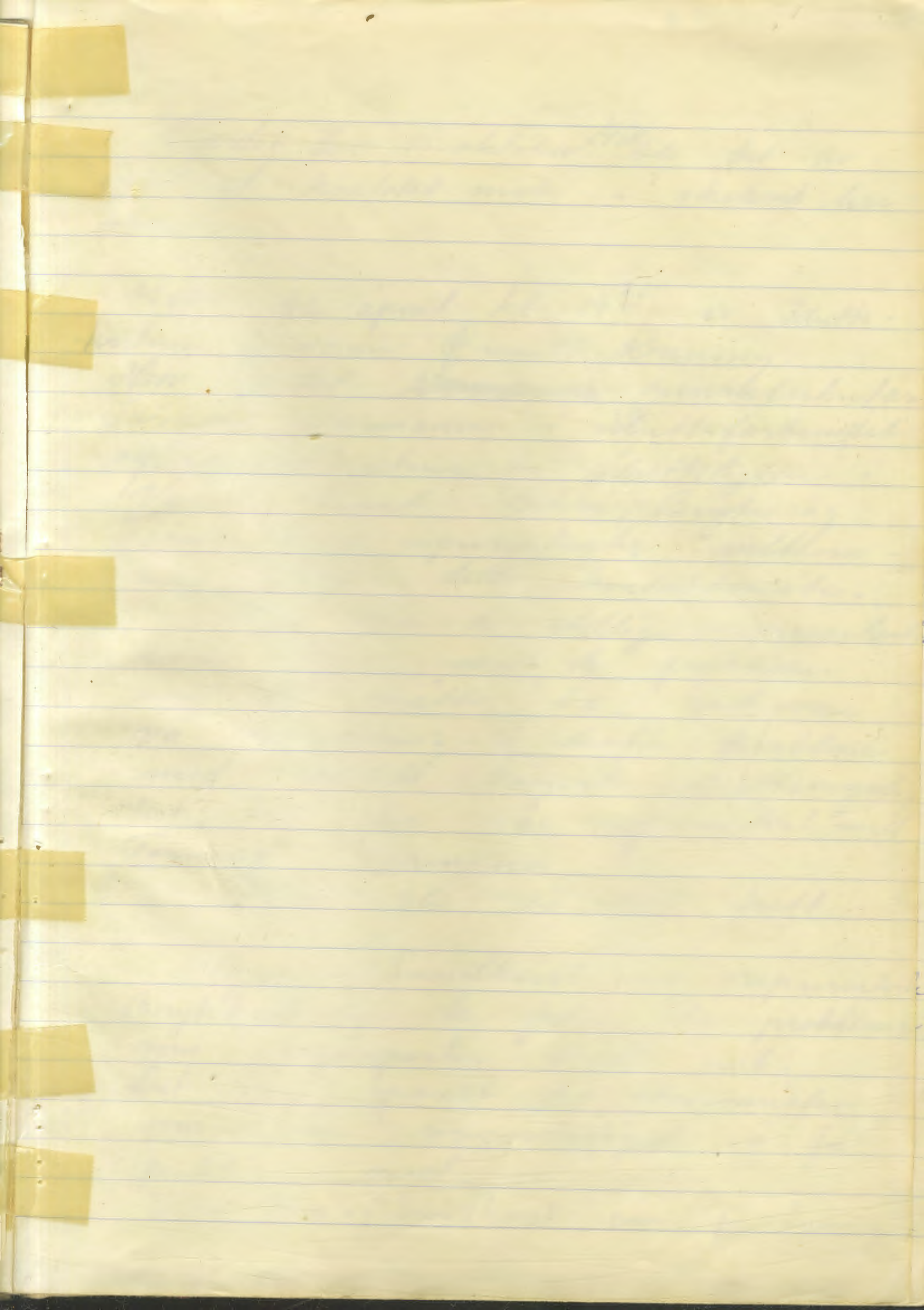
ooo00000ooo

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...

...the ...
...the ...

...the ...



liwa i Karasjok og pointerte at
det måtte gis instruksjon i bryting
også.

Narmann sa i sitt svar
til Gruekvist at han var opp-
merksom på de spesielle problemer
i forbindelse med bryting og
boksing. Han mente at Boken
forbundet nå hadde Petter Sandstøl
som instruktør.

Neste innlegg hadde Rolf Hagen
som representerte Gymnastikk og Turn-
kretsen. Hagen kunne han
bekke at det ikke var gjort noe
innen Turn og Gymnastikk og at
det skyldtes at det bare var et
lag innen kretsen som var aktiv,
nemlig Vardø Turnforening.
Men han trodde at det ville
rette på seg når det ble flere
lokaler som det kunne drives
Turn og gymnastikk i.

Bersundom påpekt at Turnfor-
bunds turn hadde sendt i
Honningsvåg.
Narmann knokte seg dette

og ville kontakte Tjenstforbundet.

Gjættene fra Næste Tjenstforbund
hem var på de værelse økonomiske
forhold her det godt derfor at
adviser lokale.

Fremme, spænde om alle det at
sig give a udtrykke de økonomiske
hem havde gennemgået flertal økonomiske
arbejde for undersøgelse m. v.
I de alle økonomiske systemer at
kun havde været at bevare var
erstatningerne her de alle folk
gennemgik for det

Vælte Censuren fra Væde a e
hem var på de økonomiske værelse
tjættene hem på økonomiske værelse
hadde a stemme med spænde om
dit alle var i tanker at indkøbe
økonomiske økonomiske værelse
hem kunne være værelse
her Økonomisk
I økonomisk systemer at alle
hem Censuren værelse om mere
næsten alle værelse for flertal
der var en god færdig værelse
kunde være værelse

Nannan
Bentzen
Ist det kunne der
at der staret det kan get.

Remmy gar at over borte
glint der flum i tumleand
ist stum. Han har
at det samstunde ved fremkom
medt uttygso vidu da det
hadd ist betyding for det
allertidst

Garbe som var på det som
reparat balle
brun og munt inge kunne
gør på det omme Nante
at flidomnen var for det
gæstet og lode dette kunne
mætte på ved at flidomnen
da pæghent på en eller annen
mæte.

Det se at
og kær var som inge hadde
mer i mæt.

Tilskat kærte de Nannan
in Olympia frem til Copenh.

Bitte fast 2 alle mehr 22 d
an mit den ersten Lythuit
Normans dazwischen 22
forman 22 dazwischen 22

forman 22 dazwischen 22
forman 22 dazwischen 22
forman 22 dazwischen 22
forman 22 dazwischen 22
forman 22 dazwischen 22

Norman 22 dazwischen 22
Norman 22 dazwischen 22
Norman 22 dazwischen 22
Norman 22 dazwischen 22
Norman 22 dazwischen 22

Nicht 22 dazwischen 22

Wiel Ganten
22 dazwischen 22

Aus
Id

F
fylke